

SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK
BANQUE NATIONALE SUISSE
BANCA NAZIONALE SVIZZERA 

Monatsbericht März 1996
Bankenstatistisches Beiheft

Bulletin mensuel mars 1996
Supplément de statistique bancaire

No 3

Inhaltsverzeichnis

Table des matières

I. Grundlagen der bankenstatistischen Erhebungen

Bases des enquêtes en vue de la statistique bancaire

		Seite Page
1. Bankenstatistische Erhebungen	Les enquêtes en vue de la statistique bancaire	
A Monatsbilanzen	A Bilans mensuels	4/5
B Treuhandgeschäfte	B Opérations fiduciaires	4/5
C Kreditstatistik	C Statistique des crédits	4/5
D Eurodevisenstatistik	D Statistique des euro-monnaies	4/5
2. Rechtliche Grundlagen	Fondements juridiques	8/9
3. Abgrenzungen	Délimitations	8/9

II. Ergebnisse der Erhebungen

Résultats des enquêtes

Tabelle Nr. Tableau		Seite Page
A Monatsbilanzen	Bilans mensuels	
A10 Aktiven	Actifs	
Alle Banken, Grossbanken, Kantonalbanken	Toutes les banques, grandes banques, banques cantonales	12
Regionalbanken und Sparkassen, ausländische Banken	Banques régionales et caisses d'épargne, banques étrangères	18
A11 Passiven	Passifs	
Alle Banken, Grossbanken, Kantonalbanken	Toutes les banques, grandes banques, banques cantonales	24
Regionalbanken und Sparkassen, ausländische Banken	Banques régionales et caisses d'épargne, banques étrangères	30
A20 Aktiven gegenüber dem Inland	Actifs en comptes suisses	
Alle Banken, Grossbanken, Kantonalbanken	Toutes les banques, grandes banques, banques cantonales	36
Regionalbanken und Sparkassen, ausländische Banken	Banques régionales et caisses d'épargne, banques étrangères	42
A21 Passiven gegenüber dem Inland	Passifs en comptes suisses	
Alle Banken, Grossbanken, Kantonalbanken	Toutes les banques, grandes banques, banques cantonales	48
Regionalbanken und Sparkassen, ausländische Banken	Banques régionales et caisses d'épargne, banques étrangères	54
A30 Aktiven gegenüber dem Ausland	Actifs en comptes étrangers	
Alle Banken, Grossbanken, Kantonalbanken	Toutes les banques, grandes banques, banques cantonales	60
Regionalbanken und Sparkassen, ausländische Banken	Banques régionales et caisses d'épargne, banques étrangères	66
A31 Passiven gegenüber dem Ausland	Passifs en comptes étrangers	
Alle Banken, Grossbanken, Kantonalbanken	Toutes les banques, grandes banques, banques cantonales	72
Regionalbanken und Sparkassen, ausländische Banken	Banques régionales et caisses d'épargne, banques étrangères	78
A40 Wertschriftenleihgeschäft	Prêts de titres	
Aktiven	Actifs	84
Passiven	Passifs	85

II. Ergebnisse der Erhebungen

Résultats des enquêtes

Tabelle Nr. Tableau		Seite Page
B	Treuhandgeschäfte	
	Opérations fiduciaires	
B1	Aktiven und Passiven der Unternehmung	
	Bilans globaux	
	Alle Banken	88
	Grossbanken	89
	Kantonalbanken	90
	Regionalbanken und Sparkassen	91
	Ausländische Banken	92
B2	Aktiven und Passiven der inländischen Bankstellen	
	Bilans des comptoirs en Suisse	
	Alle Banken	93
	Grossbanken	94
	Ausländische Banken	95
C	Kreditstatistik	
	Statistique des crédits	
	Alle Kreditnehmer	98
	Private Haushalte	98
	Institutionen ohne Erwerbscharakter	99
	Private nichtfinanzielle Unternehmungen	99
	Industrie und verarbeitendes Gewerbe	99
	Baugewerbe	102
	Energiewirtschaft und Umweltschutz	103
	Dienstleistungen	103
	Öffentliche nichtfinanzielle Unternehmungen	103
	Finanzielle Unternehmungen	104
	Öffentliche Hand	104
	Übriges Inland	104
D	Eurodevisenstatistik	
	Statistique des euro-monnaies	
	Forderungen und Verpflichtungen gegenüber dem Ausland	105
	Créances et engagements envers l'étranger	105

1 Bankenstatistische Erhebungen

In diesem Heft werden die Ergebnisse der folgenden, regelmässig durchgeführten Erhebungen dargestellt¹:

A. Monatsbilanzen

Banken mit einer Bilanzsumme von mindestens 150 Mio. Franken (Treuhandgeschäfte eingeschlossen) haben der Nationalbank (SNB) monatlich eine Bilanz einzureichen. Die Meldungen halten sich im wesentlichen an das im Bankengesetz und in der dazugehörigen Verordnung vorgeschriebene Schema. Durch die zusätzliche Einführung einer Gliederung der meisten Bilanzpositionen nach Währungen sowie nach Restlaufzeiten und der Unterscheidung zwischen in- und ausländischen Kunden wurden geldpolitische Anforderungen sichergestellt. Die gegenwärtig gültige Erhebung wurde Ende 1984 eingeführt. In der Monatsbilanzstatistik sind die liechtensteinischen Banken enthalten.

B. Treuhandgeschäfte

Treuhandgeschäfte sind Anlagen und Kredite, welche eine Bank im eigenen Namen, jedoch im Auftrag und für Rechnung und Risiko des Kunden tätigt oder gewährt. Der Ertrag des Geschäfts kommt dem Kunden zu; die Bank bezieht lediglich eine Kommission. Treuhandgeschäfte sind gemäss Verordnung zum Bankengesetz ordnungsgemäss zu verbuchen, jedoch nicht in die Bilanz aufzunehmen.

Die Erhebung der Treuhandgeschäfte unterscheidet zwischen in- und ausländischen Kunden der Banken sowie der Anlage im In- bzw. Ausland. Die Angaben sind in Schweizer Franken, Dollar, D-Mark und einer Gruppe „übrige Währungen“ gegliedert einzureichen.

Die Erhebung wird bei den gleichen Instituten, die bereits eine Monatsbilanz einzureichen haben, durchgeführt.

C. Kreditstatistik

Mit dieser Umfrage wird in erster Linie die inländische Kreditfähigkeit der Banken erfasst. Die Resultate der Erhebung dienen besonders der Konjunkturbeobachtung. Die Banken melden monatlich den Stand der Kreditbewilligung (Limiten) sowie die Kreditbeanspruchung (Benützung) gegliedert nach Kreditarten (Baukredite, Hypotheken, kommerzielle Kredite) und nach Kreditnehmern (Einteilung gemäss Wirtschaftssystematik des Bundesamtes für Statistik). Die Erhebung in der vorliegenden Form wird seit Ende 1985 durchgeführt. In dieser Auswahl von Banken sind keine liechtensteinischen Institute enthalten. Vor 1985 wurden ebenfalls systematisch Angaben über die Kreditfähigkeit bei Banken erhoben. Jene Erhebungen sind aber nicht direkt mit der vorliegenden Statistik vergleichbar.

D. Eurodevisenstatistik

Diese vierteljährliche Erhebung gibt Hinweise auf das Auslandsgeschäft der in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein domizilierten Banken einschliesslich der Geschäftsstellen (Niederlassungen) ausländischer Banken. Im Vordergrund des Interesses steht die geographische Gliederung der Forderungen und Verpflichtungen der meldenden Banken sowie die Aufteilung ihrer Aktivitäten nach Währungen (Schweizer Franken, US-Dollar, D-Mark, Yen, holländischer Gulden, französischer Franken, belgischer Franken, britisches Pfund, Lira und europäische Rechnungseinheit „ECU“).

Die publizierten Resultate beschränken sich auf Angaben der inländischen Bankstellen und umfassen praktisch die gesamte Bilanz. Die Ergebnisse der Erhebung dienen als Grundlage für eine Meldung an die Bank für Internationalen Zahlungsausgleich (BIZ). Sie führt vierteljährlich eine Erfassung der internationalen Transaktionen der Banken bei allen Mitgliedsländern durch. In dieser Publikation werden die Angaben der Erhebung nach Ländergruppen gegliedert veröffentlicht.

Gliederung der Ländergruppen (Stand Januar 1995)

Europäische Union

Belgien, Dänemark, Deutschland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Italien, Luxemburg, Niederlande, Österreich, Portugal, Schweden, Spanien, Vereinigtes Königreich

¹ Weitere Details über das gesamte statistische Konzept der Nationalbank können der Broschüre „Statistische Erhebungen und Informationen“, herausgegeben von der SNB, Zürich 1990, entnommen werden.

1 Les enquêtes en vue de la statistique bancaire

Les résultats détaillés d'enquêtes menées à intervalles réguliers sont publiés dans le présent Supplément de statistique bancaire. Les enquêtes portent sur ¹:

A. Bilans mensuels

Les banques dont la somme du bilan atteint ou dépasse 150 millions de francs (y compris les opérations fiduciaires) sont tenues de remettre chaque mois leur bilan à la BNS. Pour l'essentiel, ces déclarations s'en tiennent aux postes des bilans, tels qu'ils sont prévus dans la loi sur les banques et dans l'ordonnance d'exécution de cette loi. En vue de la conduite de la politique monétaire, une répartition selon la monnaie et selon la durée restant à courir est demandée pour la plupart des postes du bilan, et les éléments de l'actif et du passif doivent être ventilés en comptes suisses et en comptes étrangers (domicile des créanciers et des débiteurs). La structure générale de cette statistique n'a pas été modifiée depuis fin 1984. Dans le présent ouvrage les données des banques liechtensteinoises sont prises en considération.

B. Opérations fiduciaires

Les opérations fiduciaires sont des placements et des crédits que la banque effectue ou accorde en son propre nom, mais pour le compte et aux risques exclusifs du client. Le produit de l'opération revient en totalité au client, la banque ne percevant qu'une commission. Conformément à l'ordonnance d'exécution de la loi sur les banques, les opérations à titre fiduciaire doivent être dûment comptabilisées, sans toutefois être portées au bilan.

Les opérations fiduciaires sont elles aussi réparties en comptes suisses et en comptes étrangers. En outre, elles font l'objet d'une ventilation selon la monnaie (franc suisse, dollar des Etats-Unis, mark allemand, autres monnaies).

Des données sur les opérations fiduciaires sont demandées à tous les établissements qui doivent fournir leur bilan chaque mois.

C. Statistique des crédits

Cette enquête se base en première ligne sur les crédits bancaires en Suisse. Les résultats sont principalement utilisés pour l'observation de la conjoncture. Les banques transmettent chaque mois les limites de crédit et les montants effectivement utilisés répartis par catégories (crédits de construction, hypothèques, crédits commerciaux) et par débiteurs (selon la Nomenclature générale des activités économiques de l'Office fédéral de la statistique). L'enquête est effectuée sous cette forme depuis fin 1985 et ne comprend aucune banque liechtensteinoise. Avant 1985, des données systématiques étaient déjà recueillies sur les crédits bancaires. Ces enquêtes ne sont cependant pas directement comparables avec la statistique actuelle.

D. Statistique des euro-monnaies

Cette enquête trimestrielle renseigne sur les opérations avec l'étranger des banques opérant à partir de la Suisse et de la Principauté de Liechtenstein. Les créances et engagements des banques déclarantes sont répartis par groupes de pays, mais aussi selon la monnaie (franc suisse, dollar des Etats-Unis, mark allemand, yen japonais, florin néerlandais, franc français, franc belge, livre sterling, lire italienne et Ecu).

Les résultats publiés couvrent presque tous les postes des bilans des comptoirs en Suisse. Les données qui sont transmises à la Banque des Règlements Internationaux (BRI) pour l'enquête que celle-ci mène chaque trimestre sur les opérations internationales des banques de tous les pays membres reposent sur cette statistique. Dans la présente publication, les résultats sont présentés par groupes de pays.

Liste des pays répartis par groupes (janvier 1995)

Union européenne

Allemagne, Autriche, Belgique, Danemark, Espagne, Finlande, France, Grèce, Irlande, Italie, Luxembourg, Pays-Bas, Portugal, Royaume-Uni, Suède

¹ La brochure „Enquêtes statistiques et données“, éditée par la Banque nationale, Zurich 1990, fournit de plus amples informations sur les statistiques dressées par la BNS.

Gliederung der Ländergruppen (Fortsetzung)

Europäische Freihandelszone

Island, Norwegen

Mittel-, Osteuropa

Albanien, Belarus, Bosnien-Herzegowina, Bulgarien, Estland, (Rest-) Jugoslawien, Kroatien, Lettland, Litauen, Ehem. jug. Rep. Mazedonien, Moldova, Polen, Rumänien, Russische Föderation, Slowakische Republik, Slowenien, Tschechische Republik, Ukraine, Ungarn

Übriges Europa

Andorra, Färöer Inseln, Gibraltar, Grönland, Guernsey, Insel Man, Jersey, Malta, Monaco, San Marino, Türkei, Vatikanstadt, Zypern

Nordamerika

Kanada, Vereinigte Staaten

Karibische Zone

Aruba, Bahamas, Barbados, Bermuda, Cayman-Inseln, Dominica, Dominikanische Republik, Grenada, Haiti, Jamaika, Kuba, Niederl. Antillen, Panama, St. Kitts-Nevis, St. Lucia, St. Vincent, Trinidad und Tobago, Turks- und Caicos-Inseln, Westindien (F), Westindien (GB)

Lateinamerika

Argentinien, Belize, Bolivien, Brasilien, Chile, Costa Rica, Ecuador, El Salvador, Falkland-Inseln, Franz. Guayana, Guatemala, Guyana, Honduras, Kolumbien, Mexiko, Nicaragua, Paraguay, Peru, Surinam, Uruguay, Venezuela

Mittlerer Osten

Ägypten, Armenien, Aserbaidshan, Bahrain, Georgien, Irak, Iran, Israel, Jemen, Jordanien, Katar, Kuwait, Libanon, Libyen, Oman, Saudi-Arabien, Syrien, Vereinigtes Arabische Emirate

Afrika

Algerien, Angola, Äquatorialguinea, Äthiopien, Benin, Botswana, Burkina Faso, Burundi, Djibouti, Elfenbeinküste, Eritrea, Gabun, Gambia, Ghana, Guinea, Guinea-Bissau, Kamerun, Kanarische Inseln, Kapverden, Kenia, Komoren, Kongo, Lesotho, Liberia, Madagaskar, Malawi, Mali, Marokko, Mauretanien, Mauritius, Mosambik, Namibia, Niger, Nigeria, Réunion, Ruanda, Sambia, Sankt Helena, Sao Tomé und Príncipe, Senegal, Seschellen, Sierra Leone, Simbabwe, Somalia, Sudan, Südafrika, Swasiland, Tansania, Togo, Tschad, Tunesien, Uganda, Zaire, Zentralafrikanische Republik

Asien, Ozeanien

Afghanistan, Bangladesh, Bhutan, Brit. Übersee-Territorium, Brunei, China, Fidschi, Franz. Polynesien, Hongkong, Indien, Indonesien, Japan, Kambodscha, Kasachstan, Kirgistan, Kiribati, Korea (Nord-), Korea (Süd-), Laos, Macao, Malaysia, Malediven, Mongolei, Myanmar (Burma), Nauru, Nepal, Neukaledonien, Pakistan, Papua-Neuguinea, Philippinen, Salomon-Inseln, Singapur, Sri Lanka, Tadschikistan, Taiwan, Thailand, Tonga, Turkmenistan, Tuvalu, UNO-Treuhandgebiete der Vereinigten Staaten der Pazifischen Inseln, Usbekistan, Vanuatu, Vietnam, Westsamoa

Australien/ Neuseeland

Australien, Neuseeland

Übrige Länder

Liste des pays répartis par groupes (suite)

AELE

Islande, Norvège

Europe centrale et orientale

Albanie, Anc. Rép. youg. de Macédoine, Bélarus, Bosnie-Herzégovine, Bulgarie, Croatie, Estonie, Fédération de Russie, Hongrie, Lettonie, Lituanie, Moldavie, Pologne, République slovaque, République tchèque, Roumanie, Slovénie, Ukraine, Yougoslavie (reste)

Reste de l'Europe

Andorre, Chypre, Cité du Vatican, Gibraltar, Groenland, Guernesey, Iles Féroé, Ile de Man, Jersey, Malte, Monaco, Saint-Marin, Turquie

Amérique du Nord

Canada, Etats-Unis

Caraïbes

Antilles britanniques, Antilles françaises, Antilles néerlandaises, Aruba, Bahamas, Barbade, Bermudes, Cuba, Dominique, Grenade, Haïti, Iles Cayman, Iles Turks et Caicos, Jamaïque, Panama, République dominicaine, Saint-Vincent, St-Kitts-Nevis, Sainte-Lucie, Trinité-et-Tobago

Amérique latine

Argentine, Belize, Bolivie, Brésil, Chili, Colombie, Costa Rica, Equateur, El Salvador, Guatemala, Guyana, Guyane française, Honduras, Iles Falkland, Mexique, Nicaragua, Paraguay, Pérou, Suriname, Uruguay, Venezuela

Moyen-Orient

Arabie saoudite, Arménie, Azerbaïdjan, Bahreïn, Egypte, Emirats arabes unis, Géorgie, Irak, Iran, Israël, Jordanie, Koweït, Liban, Libye, Oman, Qatar, Syrie, Yémen

Afrique

Afrique du Sud, Algérie, Angola, Bénin, Botswana, Burkina Faso, Burundi, Cap-Vert, Cameroun, Comores, Congo, Côte d'Ivoire, Érythrée, Ethiopie, Djibouti, Gabon, Gambie, Ghana, Guinée, Guinée-Bissau, Guinée équatoriale, Iles Canaries, Kenya, Lesotho, Libéria, Madagascar, Malawi, Mali, Maroc, Mauritanie, Maurice, Mozambique, Namibie, Niger, Nigéria, Ouganda, Réunion, République centrafricaine, Rwanda, Zambie, Sainte-Hélène, Sao Tomé-et-Principe, Sénégal, Seychelles, Sierra Leone, Somalie, Soudan, Swaziland, Tanzanie, Togo, Tchad, Tunisie, Zaïre, Zimbabwe,

Asie, Océanie

Afghanistan, Bangladesh, Bhoutan, Brunei, Cambodge, Chine, Corée (Nord), Corée (Sud), Fidji, Hong Kong, Iles Salomon, Inde, Indonésie, Japon, Kazakhstan, Kirghizistan, Kiribati, Laos, Macao, Malaisie, Maldives, Mongolie, Myanmar (Birmanie), Nauru, Népal, Nouvelle-Calédonie, Ouzbékistan, Pakistan, Papouasie-Nouvelle-Guinée, Philippines, Polynésie française, Samoa occidentales, Singapour, Sri Lanka, Tadjikistan, Taiwan, Territoires britanniques d'outre-mer, Thaïlande, Tonga, Turkménistan, Tuvalu, Territoires placés par l'ONU sous l'administration des Etats-Unis (Iles du Pacifique), Vanuatu, Vietnam

Australie/Nouvelle-Zélande

Australie, Nouvelle-Zélande

Autres pays

2 Rechtliche Grundlagen

Die bankenstatistischen Erhebungen werden gestützt auf das Bankengesetz (Art. 7 BaG) und die dazugehörige Verordnung, einschliesslich der Wegleitungen durchgeführt. Gemäss Art.7 des BaG in der Fassung vom 1. 2. 95 haben die Banken der Schweizerischen Nationalbank (SNB) ihre Jahresschlussbilanz und Erfolgsrechnung einzureichen. Die Nationalbank ist darüber hinaus berechtigt, von den bedeutenden Instituten vierteljährlich oder sogar monatlich die Bilanzen zu verlangen. Ferner sind die Banken verpflichtet, der SNB weitere für die Geldpolitik relevante Angaben zu liefern.

Gemäss Art. 9 (BaG) untersteht die SNB der Geheimhaltungspflicht. Die SNB darf nur Statistiken veröffentlichen, in denen Jahresrechnungen, Zwischenbilanzen und Meldungen der Banken gesamthaft oder gruppenweise zusammengefasst werden.

3 Abgrenzungen

Die bankenstatistischen Erhebungen beschränken sich aus aufsichtsrechtlichen Gründen auf die in der Schweiz tätigen Banken. Die Führung der Geldpolitik verlangt jedoch, dass vom gesamten Währungsraum Anhaltspunkte über die Verwendung des Schweizer Frankens vorliegen. Aufgrund des Währungsvertrages zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein werden deshalb seit Ende 1984 die Banken des **Fürstentum Liechtenstein** in der Bankenstatistik wie schweizerische Institute behandelt.

Ausnahmen von dieser Regel bilden allerdings die für die schweizerische Bankenaufsicht erstellten Liquiditäts- und Eigenmittelausweise sowie die Anlagefondsstatistik. In diesen Statistiken wird das Fürstentum Liechtenstein dem Ausland zugeordnet.

Gemäss Währungsvertrag dürfen die Angaben der Banken im Fürstentum Liechtenstein nicht separat veröffentlicht werden. Sie sind aber in den in diesem Heft aufgeführten Statistiken im Aggregat „Alle Banken“ enthalten.

In der Bankenstatistik werden die Kunden (Gläubiger und Schuldner) der Banken nach ihrem jeweiligen **Domizil** dem **Inland** bzw. dem **Ausland** zugeordnet. Einlagen eines im Ausland wohnenden Schweizers bei einer inländischen Bank werden als ausländische Einlagen betrachtet. Bei der Bilanzposition Wechsel ist das Domizil des Einreichers, bei den Hypotheken der Standort des Pfandobjekts für die Zuordnung massgebend.

Die hier präsentierten bankenstatistischen Erhebungen beziehen sich auf Angaben der **inländischen Bankstellen** oder der **Bankunternehmung**. Die Sitze, Filialen und Niederlassungen in- und ausländisch beherrschter Institute in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein werden als inländische Bankstellen bezeichnet. Diese Angaben dienen in erster Linie zur Erstellung der Zahlungsbilanz und zum internationalen Vergleich der Entwicklung des Bankgeschäfts. Die Bank als Unternehmung umfasst zusätzlich zu den inländischen Bankstellen die rechtlich unselbständigen Filialen im Ausland. Diese Definition entspricht der im schweizerischen Recht als Einheit betrachteten Firma. Die Daten der Unternehmungen werden zur Berechnung der Geldmenge verwendet.

Die Zahl der in den Tabellen angegebenen **meldenden Institute** bezieht sich jeweils auf den aktuellen Monat. Die Zahl kann von den vorangehenden Monaten abweichen.

2 Fondements juridiques

Les enquêtes menées en vue de la statistique bancaire se fondent sur la loi sur les banques et les caisses d'épargne (LB art. 7) et sur l'ordonnance y relative (OB), y compris les instructions régissant l'établissement des comptes annuels. En vertu de l'article 7 LB du 1.2.95, les banques sont tenues de remettre leurs comptes annuels à la Banque nationale suisse (BNS). Celle-ci peut en outre exiger des principaux établissements la remise de bilans trimestriels ou même mensuels. De plus, les banques peuvent être appelées à fournir d'autres données de nature à faciliter la conduite de la politique monétaire.

Conformément à l'article 9 LB, la BNS est tenue de garder le secret sur les informations qu'elle reçoit. Elle ne peut publier que des statistiques globales reproduisant en tout ou en partie les comptes annuels, les bilans intermédiaires et les autres informations que les banques lui communiquent.

3 Délimitations

Les enquêtes statistiques sur le secteur bancaire se limitent, pour des raisons de surveillance, aux banques qui sont établies en Suisse. Pour la conduite de la politique monétaire, il est cependant nécessaire de disposer, pour l'ensemble de la zone monétaire, d'informations sur l'utilisation du franc suisse. Aussi, en vertu de l'accord monétaire conclu entre la Confédération suisse et la Principauté de Liechtenstein, les banques établies dans la Principauté sont-elles considérées, depuis fin 1984, comme des établissements suisses dans la statistique bancaire.

Font toutefois exception à cette règle les états afférents aux liquidités et aux fonds propres - ces états sont destinés à l'autorité chargée de la surveillance des banques en Suisse - et la statistique des fonds de placement. Dans ces statistiques, la Principauté de Liechtenstein est réputée étrangère.

Aux termes de l'accord monétaire, les données des banques établies dans la Principauté de Liechtenstein ne peuvent être publiées séparément. Elles entrent cependant dans la composition de la rubrique „Toutes les banques,„ des tableaux du présent Supplément.

Dans la statistique bancaire, les éléments de l'actif et du passif sont répartis en **comptes suisses** et en **comptes étrangers**. La répartition repose sur le domicile des clients (créanciers et débiteurs) des banques. Les dépôts qu'un Suisse domicilié à l'étranger détient dans une banque en Suisse entrent donc dans les dépôts en comptes étrangers. Toutefois, la répartition est effectuée selon le domicile du cédant pour les effets de change et selon le lieu du gage pour les hypothèques.

Les données publiées dans ce Supplément sont tirées soit des **bilans des comptoirs en Suisse**, soit des **bilans globaux**. Par comptoirs en Suisse, on entend les sièges et succursales des établissements qui, en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein, sont en mains suisses et étrangères. Les données des comptoirs en Suisse sont utilisées avant tout pour établir la balance des paiements et pour faire des comparaisons internationales entre les secteurs bancaires des pays.

Les bilans globaux portent sur les opérations de tous les comptoirs juridiquement dépendants, en Suisse et à l'étranger. Ils reflètent donc l'ensemble des activités de la société considérée, sur le plan du droit suisse, comme une unité. Les données provenant des bilans globaux servent notamment au calcul de la masse monétaire.

Le nombre d'établissements mentionné dans les tableaux se rapporte au mois courant. Il peut varier par rapport au mois précédent.

A Monatsbilanzen

Unternehmung
(inländische Bankstellen zuzüglich rechtlich
unselbständige Filialen im Ausland)

A Bilans mensuels

Bilans globaux
(des comptoirs en Suisse et des comptoirs
juridiquement dépendants à l'étranger)

A10o

Monatsbilanzen

Aktiven

Bilans mensuels

Actifs

Monats- ende	Kassa, Giro- und Postcheckguthaben				Bankendebitoren					auf Zeit			
	Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux				Avoirs en banque					à terme			
Fin de mois					auf Sicht à vue					Total			
	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM	Edelm.	Total	SFr	US-\$	DM
		Francs suisses	\$ USA	Marks allemand.		Francs suisses	\$ USA	Marks allemand.	Métaux précieux		Francs suisses	\$ USA	Marks allemand.
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

333 Banken

333 banques

1994													
D	11 191	9 423	639	299	19 394	4 870	4 861	1 877	3 398	195 773	71 160	66 385	20 031
1995													
J	9 076	7 683	372	224	22 154	5 644	5 707	1 865	3 306	212 032	80 297	68 971	20 601
F	9 529	8 176	345	232	22 536	5 937	6 327	1 727	3 258	202 290	76 075	62 945	19 576
M	9 808	8 379	413	224	20 057	5 098	5 429	1 879	2 992	183 776	68 501	54 653	18 736
A	8 728	7 338	307	256	22 661	6 363	5 490	1 663	3 533	187 006	71 752	53 513	20 229
M	8 656	7 026	474	261	22 186	5 943	5 618	1 916	3 134	191 816	72 466	55 724	19 591
J	10 543	8 798	518	248	22 093	6 228	5 635	1 707	3 075	190 143	73 848	55 140	19 641
J	8 645	7 077	363	296	26 232	6 142	5 993	2 287	2 846	191 452	77 889	55 797	20 162
A	8 439	6 956	408	235	24 012	7 483	5 040	2 617	3 160	196 715	73 391	60 048	20 162
S	9 569	8 094	396	237	24 901	7 888	5 918	2 039	3 019	208 797	71 200	63 891	21 688
O	8 787	7 250	462	239	23 806	7 537	5 570	2 162	2 690	210 273	72 007	61 432	21 316
N	9 102	7 442	404	224	25 319	8 440	5 838	2 256	2 679	233 845	74 740	72 518	20 576
D	11 345	9 886	411	244	20 862	6 640	4 266	1 671	2 471	228 872	70 902	68 893	19 777
1996													
J	10 050	8 073	840	250	29 364	10 997	6 414	2 126	2 896	243 835	77 041	73 215	21 064

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	4 478	3 244	569	206	7 904	2 125	2 230	549	1 337	93 774	20 740	38 515	9 631
1995													
J	3 802	2 911	318	134	8 054	2 075	2 039	410	1 336	107 902	27 053	42 131	10 261
F	3 449	2 569	298	146	7 515	1 928	2 071	520	1 272	100 264	24 417	36 994	8 985
M	4 011	3 022	362	151	6 837	1 610	2 121	384	1 026	83 805	17 617	30 383	8 098
A	3 797	2 860	262	176	8 603	2 190	1 861	335	1 593	87 781	19 499	30 165	10 035
M	3 759	2 653	359	179	7 367	1 757	2 061	315	1 225	92 939	21 849	31 040	9 448
J	4 121	2 863	463	165	7 898	1 840	2 020	375	1 332	88 758	21 235	30 625	9 253
J	3 816	2 724	320	206	11 264	1 600	2 141	633	1 248	91 304	26 060	31 231	9 652
A	3 558	2 557	358	154	7 495	1 631	1 444	757	1 491	94 691	21 998	33 672	9 549
S	3 999	2 994	348	151	7 774	1 837	1 742	438	1 385	107 259	18 446	39 011	11 279
O	3 385	2 344	396	158	7 933	2 060	1 969	353	1 098	106 304	17 932	35 781	10 772
N	3 679	2 530	357	136	7 903	2 026	1 785	424	1 077	128 392	18 970	47 020	9 595
D	4 338	3 375	352	157	7 632	2 599	1 181	308	873	126 153	18 056	42 671	9 813
1996													
J	4 770	3 317	782	165	12 337	5 584	2 658	316	1 198	136 812	21 190	46 671	10 265

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	2 136	2 039	9	37	1 128	218	125	135	388	21 674	19 748	745	720
1995													
J	1 805	1 715	7	32	1 580	599	138	159	366	22 332	20 420	779	718
F	1 530	1 438	6	31	1 601	684	193	123	356	21 234	19 378	711	663
M	1 774	1 696	6	25	1 447	478	190	174	344	22 305	20 418	543	771
A	1 604	1 515	7	29	1 689	750	217	173	346	23 457	21 641	618	661
M	1 622	1 532	7	31	1 552	625	133	103	338	22 290	20 329	713	694
J	2 345	2 243	9	30	1 424	567	216	136	342	22 391	20 596	647	676
J	1 577	1 478	8	34	1 212	468	98	139	333	23 237	21 149	844	714
A	1 540	1 450	8	30	2 372	1 407	142	230	333	22 837	20 476	982	796
S	1 628	1 544	7	28	1 584	691	121	159	332	24 390	22 062	973	707
O	1 543	1 452	7	31	1 807	833	74	221	324	23 752	21 053	1 181	804
N	1 524	1 434	7	28	2 093	1 036	230	228	339	23 837	21 368	1 117	691
D	2 399	2 300	7	34	1 468	514	115	284	318	22 705	20 422	1 086	630
1996													
J	1 644	1 549	9	34	1 693	634	122	224	349	24 426	22 065	1 136	678

Aktiven

Actifs

Monats- ende	Wechsel- und Geldmarktpapiere				Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung ¹				Kontokorrent-Debitoren mit Deckung ¹					
	Effets de change et papiers monétaires				Comptes courants débiteurs en blanc ¹				Comptes courants débiteurs gagés ¹				davon mit hypo- thek. Deckung dont garantis par hypothes.	
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alleem.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alleem.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alleem.		Total
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses									
	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	

333 Banken

333 banques

1994													
D	40 132	12 381	17 204	89	33 560	25 167	4 124	973	57 747	46 761	6 062	1 531	32 981
1995													
J	36 512	10 119	16 904	149	35 050	24 832	4 626	1 264	57 565	46 375	6 036	1 652	32 521
F	37 814	11 900	15 886	281	37 654	25 888	5 234	2 143	57 499	46 082	6 128	1 699	32 374
M	33 086	10 443	14 651	166	34 918	25 390	3 979	1 455	56 994	46 175	5 564	1 832	32 427
A	35 562	10 881	15 056	282	35 715	26 384	3 876	1 140	55 937	45 750	5 110	1 789	32 336
M	36 013	11 438	15 937	525	34 906	25 143	4 616	1 159	55 509	45 178	5 210	1 554	31 893
J	34 840	12 282	14 706	555	36 661	25 606	4 152	1 173	55 203	44 621	5 333	1 768	31 474
J	32 929	12 069	13 679	449	35 271	25 502	4 057	1 235	54 250	43 789	5 490	1 544	30 987
A	32 603	12 439	13 568	304	33 899	24 694	3 643	1 103	53 930	43 342	5 632	1 575	30 665
S	33 445	13 462	12 734	320	33 711	24 741	3 841	1 206	53 762	43 425	5 427	1 637	30 464
O	37 087	13 436	13 972	355	34 152	25 525	3 383	1 207	52 545	42 723	5 065	1 577	29 601
N	44 343	14 329	15 457	140	134 116	77 298	29 078	4 451	122 234	63 741	34 223	5 340	29 501
D	48 127	13 438	18 862	139	133 144	76 265	31 302	4 329	123 329	66 675	33 327	4 636	32 374
1996													
J	50 161	12 933	22 682	146	145 603	78 477	34 370	4 345	125 254	66 670	35 255	4 857	31 610

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	30 596	7 401	13 376	58	17 869	12 659	2 151	583	23 933	20 492	1 790	562	14 779
1995													
J	27 728	5 711	13 174	119	18 825	12 203	2 587	762	24 183	20 562	1 931	625	14 557
F	28 295	7 127	11 853	248	21 307	13 078	3 259	1 646	24 000	20 252	1 992	657	14 441
M	24 057	5 644	11 178	116	18 623	12 590	2 104	916	23 918	20 411	1 708	698	14 533
A	26 445	5 899	11 651	244	19 301	13 251	2 094	687	23 369	20 098	1 563	672	14 417
M	27 348	6 667	12 774	489	18 541	12 446	2 644	678	23 108	19 759	1 561	585	14 223
J	25 221	6 964	11 251	445	19 987	12 462	2 257	701	22 597	19 015	1 677	673	13 754
J	23 796	7 035	10 320	411	18 807	12 514	2 169	750	21 914	18 622	1 583	633	13 362
A	23 422	7 476	10 176	267	17 420	11 696	1 721	629	21 678	18 177	1 796	599	13 130
S	24 320	8 555	9 302	284	17 093	11 644	1 886	703	21 293	18 015	1 623	596	12 911
O	27 400	8 229	10 230	321	17 768	12 502	1 603	772	20 551	17 552	1 401	599	12 412
N	34 208	9 065	11 344	97	92 352	44 215	24 592	3 190	61 476	27 557	21 912	2 394	13 170
D	37 617	7 707	14 712	90	93 436	44 898	26 748	3 231	63 063	29 777	21 611	1 872	14 531
1996													
J	39 499	7 416	18 092	90	103 996	46 090	29 246	3 111	62 649	29 439	22 500	1 877	13 365

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	1 896	1 887	1	2	7 202	6 756	296	60	15 157	15 072	53	13	11 695
1995													
J	1 553	1 544	1	2	6 967	6 543	241	79	14 654	14 561	60	15	11 407
F	1 754	1 745	1	2	7 055	6 601	220	72	14 587	14 493	64	13	11 413
M	1 771	1 762	2	2	7 196	6 830	195	70	14 739	14 648	62	14	11 401
A	1 736	1 729	2	2	7 552	7 142	215	81	14 680	14 595	55	15	11 461
M	1 674	1 666	1	2	7 261	6 849	210	75	14 387	14 273	79	12	11 239
J	2 163	2 154	1	4	7 614	7 190	223	87	14 520	14 419	71	14	11 242
J	2 237	2 226	2	4	7 588	7 108	279	74	14 417	14 299	67	15	11 216
A	2 133	2 123	2	5	7 560	7 133	252	64	14 308	14 202	49	25	11 190
S	2 053	2 043	1	4	7 483	7 044	237	80	14 322	14 235	46	17	11 157
O	2 195	2 186	1	4	7 324	6 921	227	64	14 070	13 968	49	20	11 010
N	2 400	2 287	107	3	18 375	17 333	504	155	18 198	17 372	459	80	10 234
D	2 593	2 456	128	3	17 028	16 000	504	138	18 204	17 426	420	62	10 943
1996													
J	2 427	2 288	132	3	17 354	16 225	553	176	17 925	17 149	418	63	10 793

¹ Ab November 1995 werden die festen Vorschüsse und Darlehen (exklusive diejenigen mit hypothekarischer Deckung, welche neu zusammen mit den Hypothekendarlehen publiziert werden) unter den Kontokorrent-Debitoren ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les avances et prêts à terme fixe, sans les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque (transférés dans les placements hypothécaires), figurent sous les comptes courants débiteurs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Monats- ende	Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung ¹				Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung ¹ Avances et prêts à terme fixe gagés ¹					Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentl.-rechtliche Körperschaften			
	Avances et prêts à terme fixe en blanc ¹				Total				davon mit hypo- thek. Deckung dont garantis par hypoth.	Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public			
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51

333 Banken

333 banques

1994													
D	108954	48116	28362	3285	189794	121425	39392	3718	104112	31840	29764	1570	167
1995													
J	110560	47484	30233	4947	189540	122325	38182	3158	105042	31299	29126	1671	172
F	108803	47674	29955	3380	188446	122703	36968	3839	105160	31026	29205	1352	171
M	105949	48157	26815	3432	186408	123513	33572	4763	105588	30848	29079	1303	154
A	107096	47094	26602	3771	187056	124127	34275	3979	106016	29792	27958	1369	149
M	109149	46652	27902	4158	188956	124938	33740	3851	106701	29280	27447	1358	148
J	111275	51171	25811	3845	188267	124648	35255	4060	106364	29304	27292	1246	148
J	112390	51213	25847	3489	189776	125218	33146	4446	106669	29112	27109	1218	148
A	110881	50942	27004	3334	193989	125701	36451	5436	107180	29135	27187	1205	130
S	102838	51158	23460	3345	185386	126691	32865	3454	107118	28567	26862	978	124
O	99361	50947	23900	3116	184024	126989	32886	3206	109379	28049	26319	1017	126
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	28520	26649	1162	121
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	29204	27418	1041	116
1996													
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	28554	26758	992	140

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	82367	27227	25440	2527	111479	63708	28180	1665	57118	11419	9720	1367	56
1995													
J	83582	26804	26918	4130	112513	64253	27897	1280	57489	10997	9202	1471	59
F	82061	27167	26693	2524	111739	64311	27378	1949	57416	10863	9408	1166	57
M	79943	27647	24059	2622	110529	64798	25066	2812	57745	10793	9359	1128	50
A	81809	27177	24001	2900	110769	65158	25767	1941	58013	10637	9176	1177	45
M	83758	26785	25279	3333	112346	65753	25346	1771	58474	10207	8805	1107	44
J	86057	31336	23199	3045	111866	65356	26909	1968	58130	10389	8793	1013	44
J	86953	31095	23322	2682	113457	65650	25063	2350	58307	10279	8664	1011	44
A	85678	30846	24544	2576	116649	65911	27741	3331	58754	10109	8524	1016	30
S	77915	31193	21064	2592	107978	66482	24532	1433	59040	9927	8557	813	27
O	74472	30860	21627	2357	106656	66829	24586	1192	60883	9704	8318	836	29
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10077	8544	988	21
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10481	9042	855	21
1996													
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10466	9055	797	40

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	10699	9905	419	82	38194	37549	417	68	33774	16018	15983	18	7
1995													
J	10486	9761	356	79	37980	37369	387	65	33678	15516	15486	13	7
F	10350	9614	357	80	38156	37544	399	51	33795	15346	15317	13	7
M	10265	9693	277	79	38349	37760	347	45	33874	15326	15301	13	7
A	9943	9386	271	85	38351	37786	320	51	33883	14540	14506	18	7
M	10050	9447	290	84	38500	37935	327	50	34034	14426	14392	19	7
J	10074	9488	260	77	38571	37989	325	49	33969	14393	14362	17	7
J	10215	9664	245	75	38618	38039	332	37	34088	14271	14239	17	7
A	10192	9651	231	79	38842	38196	359	44	34164	14489	14459	18	4
S	10066	9520	224	86	39083	38454	344	45	34313	14111	14084	17	4
O	10456	9875	256	75	39187	38489	385	60	34329	13884	13845	28	4
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13883	13854	18	4
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14126	14108	16	2
1996													
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13530	13470	23	4

¹ Ab November 1995 werden die festen Vorschüsse und Darlehen (exklusive diejenigen mit hypothekarischer Deckung, welche neu zusammen mit den Hypothekendarlehen publiziert werden) unter den Kontokorrent-Debitoren ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les avances et prêts à terme fixe, sans les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque (transférés dans les placements hypothécaires), figurent sous les comptes courants débiteurs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Aktiven

Actifs

Monats- ende	Hypo- thekar- anlagen ¹	Total Kredite Kol. 30 - 52				Wertschriften				Dauernde Beteiligungen			
		Total des crédits col. 30 - 52				Titres				Participations permanentes			
Fin de mois	Place- ments hypoth. ¹	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.

in Millionen Schweizer Franken

en millions de francs suisses

52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64

333 Banken

333 banques

1994													
D	296 216	718 111	567 112	79 626	9 675	115 198	64 452	20 963	9 313	12 656	9 751	1 160	262
1995													
J	296 163	720 177	565 931	80 862	11 194	112 335	62 726	20 218	10 736	12 972	9 897	1 303	255
F	297 154	720 582	568 383	79 743	11 233	114 925	61 248	23 433	10 236	12 880	9 822	1 279	255
M	298 411	713 528	570 304	71 406	11 668	119 275	62 752	23 237	9 983	12 784	9 732	1 244	258
A	298 607	714 203	569 619	71 327	10 828	115 604	60 036	21 657	9 557	13 471	9 955	1 755	252
M	299 575	717 375	568 630	72 923	10 870	118 698	59 500	22 899	9 979	13 545	10 026	1 750	251
J	299 215	719 925	572 249	71 894	10 994	125 974	62 786	28 132	10 132	13 475	10 044	1 622	251
J	299 326	720 125	571 847	69 860	10 862	128 312	59 593	31 644	10 530	13 964	10 528	1 615	251
A	299 987	721 821	571 528	74 040	11 578	133 508	60 086	35 218	10 731	13 980	10 513	1 658	251
S	301 184	705 448	573 754	66 669	9 767	123 821	59 813	28 920	10 104	14 671	10 819	1 597	251
O	302 433	700 564	574 630	66 347	9 232	131 090	60 304	28 750	10 464	15 088	11 081	1 755	251
N	412 206	697 076	576 566	66 717	10 173	125 219	61 366	25 163	11 879	15 219	11 648	1 788	251
D	414 637	700 314	581 433	67 902	9 304	129 255	64 733	24 312	12 797	15 357	11 726	1 162	265
1996													
J	415 563	714 974	583 787	72 911	9 588	136 120	65 623	31 767	10 962	15 431	11 942	1 204	541

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	115 425	362 492	249 148	58 959	5 393	68 177	26 521	15 784	7 549	10 790	8 229	1 022	251
1995													
J	115 589	365 689	248 532	60 833	6 856	65 565	24 903	15 057	9 009	11 125	8 380	1 169	251
F	116 104	366 074	250 237	60 517	6 833	68 786	23 911	18 411	8 521	11 025	8 298	1 148	251
M	116 404	360 210	251 129	54 092	7 098	73 094	25 249	18 572	8 173	10 942	8 212	1 120	251
A	116 430	362 315	251 213	54 628	6 245	69 604	23 254	16 523	7 637	11 620	8 443	1 608	248
M	116 689	364 649	250 157	55 962	6 411	72 374	22 514	18 090	7 713	11 685	8 511	1 604	248
J	115 589	366 485	252 470	55 081	6 431	80 402	26 736	23 259	7 698	11 610	8 531	1 476	248
J	115 325	366 735	251 787	53 173	6 459	82 853	23 589	26 720	8 159	12 101	9 025	1 469	248
A	115 516	367 050	250 582	56 844	7 165	87 475	23 523	30 256	8 361	12 111	9 013	1 504	248
S	116 277	350 483	252 086	49 943	5 351	78 236	23 341	24 135	7 704	12 799	9 318	1 452	248
O	117 992	347 143	253 971	50 077	4 949	84 660	22 902	24 000	8 112	13 142	9 516	1 595	248
N	178 336	342 241	256 113	49 523	5 664	78 532	23 964	20 273	9 527	12 969	9 784	1 626	248
D	177 301	344 281	258 689	51 095	5 166	81 856	26 607	19 321	10 430	12 953	9 712	1 001	259
1996													
J	179 038	356 149	261 126	54 595	5 074	86 803	26 000	26 462	8 496	12 976	9 879	1 035	536

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	118 386	205 656	203 651	1 203	230	16 006	15 246	112	184	284	283	—	—
1995													
J	115 362	200 965	199 082	1 057	245	15 749	15 023	126	181	308	308	—	—
F	115 618	201 112	199 187	1 053	223	15 584	14 870	136	162	310	310	—	—
M	116 112	201 987	200 344	894	215	15 452	14 761	105	183	313	310	—	—
A	116 306	201 372	199 721	879	239	14 958	14 291	102	187	296	293	—	—
M	116 723	201 347	199 618	925	228	14 984	14 131	106	366	296	293	—	—
J	117 115	202 287	200 563	896	234	15 160	14 327	102	367	297	294	—	—
J	117 337	202 446	200 686	940	208	14 987	14 203	106	333	302	292	—	—
A	117 652	203 043	201 292	909	216	15 169	14 377	99	343	293	283	—	—
S	118 033	203 098	201 369	868	232	15 095	14 316	98	340	303	293	—	—
O	118 388	203 309	201 486	945	223	14 837	14 158	97	218	364	354	—	—
N	153 215	203 671	201 765	985	239	14 544	13 849	113	221	377	367	—	—
D	157 211	206 569	204 738	943	202	14 849	14 195	104	206	478	466	—	2
1996													
J	157 083	205 892	203 920	997	243	15 248	14 516	136	228	487	475	—	2

¹ Ab November 1995 inklusive Feste Vorschüsse und Darlehen mit hypothekarischer Deckung.¹ A partir de novembre 1995, y compris les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque.

Monats- ende Fin de mois	Bankge- bäude ²	Andere Liegens- schaften ²	Sonstige Aktiven		Nicht ein- bezahltes Kapital	Saldo- vortrag (Verlust)	Bilanzsumme				
	Immeu- bles à l'usage de la banque ²	Autres immeu- bles ²	Autres actifs		Capital non libéré	Report à nouveau (perte)	Total du bilan				
	Total	Total	Total	Edelm. Métaux précieux	SFr Francs suisse	SFr Francs suisse	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelm. Métaux précieux
	in Millionen Schweizer Franken					en millions de francs suisses					
	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75
333 Banken						333 banques					
1994											
D	14 599	7 230	44 986	9 041	68	40	1 179 378	782 025	196 812	42 569	14 858
1995											
J	14 710	7 161	42 580	7 401	68	67	1 189 843	785 983	199 509	46 418	12 757
F	14 788	7 211	42 192	7 451	68	72	1 184 886	784 314	195 558	45 187	13 111
M	14 846	7 315	45 256	6 612	68	105	1 159 905	780 981	174 110	44 610	11 334
A	14 915	7 332	44 267	7 182	68	101	1 163 917	779 405	178 006	44 250	12 804
M	14 930	7 447	47 446	6 937	68	102	1 178 281	780 332	181 872	44 959	11 949
J	15 062	7 544	47 187	6 186	68	104	1 186 957	791 200	183 741	45 027	10 917
J	15 090	7 591	46 633	5 772	68	47	1 191 088	788 942	185 278	46 192	10 258
A	15 029	7 600	52 558	6 793	68	86	1 206 419	789 245	198 454	47 179	11 673
S	14 945	7 077	54 154	6 496	68	45	1 196 940	794 953	188 394	45 725	11 223
O	14 808	6 937	53 023	6 196	68	30	1 201 560	795 745	187 579	45 507	10 724
N	22 218	—	126 124	6 686	68	47	1 298 580	821 984	212 510	56 664	11 043
D	22 589	—	117 163	6 689	68	76	1 294 026	820 232	209 557	53 313	10 873
1996											
J	22 610	—	138 200	6 774	68	72	1 360 886	834 763	236 137	51 592	11 823
Grossbanken						Grandes banques					
1994											
D	8 558	3 207	31 969	7 746	—	—	621 944	339 586	135 857	24 518	11 257
1995											
J	8 603	3 151	30 647	6 155	—	—	632 266	343 650	139 193	28 300	9 280
F	8 624	3 211	29 989	6 300	—	—	627 231	341 289	136 188	26 989	9 714
M	8 655	3 246	32 680	5 519	—	—	607 539	337 660	120 240	25 814	8 024
A	8 664	3 246	31 536	6 072	—	—	613 611	336 091	124 933	25 943	9 483
M	8 679	3 311	34 253	5 846	—	—	626 363	338 245	127 682	26 183	8 605
J	8 803	3 308	34 091	5 133	—	—	630 697	344 323	129 573	25 875	7 851
J	8 807	3 308	34 147	4 737	—	—	638 132	345 063	130 849	26 942	7 351
A	8 715	3 297	39 616	5 695	—	—	647 430	342 631	141 813	27 626	8 610
S	8 631	2 806	40 552	5 478	—	—	636 861	344 822	133 338	26 566	8 293
O	8 545	2 627	39 293	5 234	—	—	640 433	344 559	132 498	26 213	7 907
N	11 612	—	111 428	5 711	—	—	730 964	367 269	155 514	36 604	8 190
D	11 775	—	103 986	5 711	—	—	730 591	366 755	153 244	35 107	8 010
1996											
J	11 845	—	124 996	5 697	—	—	786 187	377 772	176 430	31 605	8 743
Kantonalbanken						Banques cantonales					
1994											
D	2 564	2 557	5 486	390	—	—	259 389	253 283	2 195	1 311	792
1995											
J	2 526	2 551	4 506	374	—	—	253 876	247 894	2 107	1 339	753
F	2 534	2 553	4 820	362	—	—	253 030	247 149	2 102	1 208	730
M	2 556	2 597	4 714	349	—	—	254 915	249 280	1 738	1 373	703
A	2 579	2 621	4 995	366	—	—	255 306	249 761	1 823	1 295	724
M	2 572	2 679	4 973	349	—	—	253 989	248 063	1 883	1 426	698
J	2 593	2 723	5 120	345	—	—	256 503	250 828	1 873	1 450	698
J	2 606	2 764	4 400	338	—	—	255 768	249 926	1 998	1 434	682
A	2 614	2 783	4 811	352	—	—	257 595	251 260	2 142	1 621	698
S	2 622	2 796	4 965	352	—	—	258 535	252 346	2 068	1 472	696
O	2 614	2 772	5 237	347	—	—	258 433	251 795	2 305	1 502	683
N	5 418	—	5 576	336	—	—	259 440	252 762	2 559	1 414	687
D	5 780	—	4 480	331	—	—	261 322	255 019	2 383	1 362	660
1996											
J	5 790	—	4 284	358	—	—	261 891	255 161	2 530	1 413	720

² Ab November 1995 werden Andere Liegenschaften unter Bankgebäude ausgewiesen.

² A partir de novembre 1995, les autres immeubles figurent sous les immeubles à l'usage de la banque.

Aktiven

Actifs

Monats- ende	Kassa, Giro- und Postcheckguthaben				Bankendebitoren					auf Zeit			
	Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux				Avoirs en banque					à terme			
Fin de mois					auf Sicht					à vue			
										Total			
	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM	Edelm.	Total	SFr	US-\$	DM
		Francs	\$ USA	Marks		Francs	\$ USA	Marks	Métaux		Francs	\$ USA	Marks
		suisses		allemand.		suisses		allemand.	précieux		suisses		allemand.
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1994													
D	700	678	2	9	476	283	28	41	81	2 854	2 702	22	106
1995													
J	579	554	2	11	880	415	31	72	85	3 158	2 996	28	104
F	542	520	2	9	871	293	32	55	83	2 840	2 671	25	115
M	568	549	2	8	503	255	36	50	86	2 747	2 579	27	115
A	556	534	2	9	587	306	47	52	86	2 698	2 553	26	96
M	591	567	2	10	564	251	37	43	91	2 712	2 571	27	89
J	587	563	2	9	599	274	37	38	90	2 849	2 693	30	102
J	575	550	2	10	656	351	48	45	89	2 626	2 492	18	91
A	586	563	2	8	761	432	36	48	92	2 687	2 516	27	112
S	552	532	2	8	1 008	464	45	57	89	2 872	2 713	24	111
O	688	666	2	9	822	512	41	56	95	3 261	3 118	27	101
N	658	635	2	9	1 040	766	35	57	96	3 648	3 514	24	87
D	731	709	2	9	511	261	26	44	105	3 768	3 629	24	93
1996													
J	695	671	2	10	694	399	31	50	108	3 681	3 537	24	97

Ausländische Banken

Banques étrangères

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1994													
D	1 906	9 285	31	22	4 682	782	1 435	475	612	41 987	12 354	18 139	3 707
1995													
J	1 509	7 043	28	21	5 158	1 030	1 412	500	581	43 865	13 666	18 215	3 871
F	2 737	13 551	28	21	5 893	1 339	2 110	322	557	42 970	13 332	17 167	4 126
M	1 888	9 444	27	19	4 777	1 045	1 275	444	546	40 951	12 082	16 102	4 094
A	1 489	7 177	26	17	5 272	1 204	1 646	345	535	38 923	11 917	15 211	3 801
M	1 490	7 095	28	20	5 419	1 436	1 358	470	558	40 328	11 704	16 789	3 651
J	1 829	9 103	23	21	5 559	1 608	1 513	431	529	41 354	12 891	16 058	3 732
J	1 482	7 055	24	22	6 615	2 034	1 621	734	524	40 498	12 230	16 212	3 823
A	1 448	6 650	28	19	7 069	2 330	1 680	762	544	41 724	12 242	17 165	3 986
S	1 713	8 307	26	31	7 878	2 981	2 209	542	516	39 976	12 083	15 817	3 953
O	1 643	7 768	41	20	6 304	1 867	1 788	499	490	41 679	13 178	16 115	4 042
N	1 719	8 224	27	20	7 170	1 909	2 211	639	498	41 442	13 960	15 796	3 852
D	1 910	9 498	26	20	5 449	1 326	1 601	414	503	39 155	11 666	15 996	3 266
1996													
J	1 450	6 574	31	21	7 399	1 982	1 982	635	524	40 072	12 143	16 056	3 718

Monats- ende	Bankendebitoren Avoirs en banque											
	auf Zeit à terme											
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat				davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten				davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr			
	dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois											
Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM	
	Francs suisse	\$ USA	Marks alle.		Francs suisse	\$ USA	Marks alle.		Francs suisse	\$ USA	Marks alle.	
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994												
D	1 197	1 077	17	83	746	726	1	17	718	706	4	7
1995												
J	1 303	1 192	21	68	954	919	2	27	669	653	5	8
F	1 042	913	18	90	888	862	2	19	713	700	5	6
M	1 174	1 050	19	84	761	730	4	23	623	610	4	8
A	1 124	1 013	20	73	812	790	2	17	570	558	4	6
M	1 215	1 108	22	69	699	677	3	15	604	593	2	6
J	1 399	1 284	25	73	677	651	3	18	575	561	2	10
J	1 137	1 052	12	53	788	749	5	29	495	485	2	8
A	1 335	1 203	22	82	730	703	2	22	421	410	2	8
S	1 475	1 361	16	79	925	885	7	30	266	260	1	3
O	1 677	1 568	20	80	1 012	984	6	19	346	340	1	3
N	2 248	2 126	22	80	807	801	1	3	343	337	1	4
D	2 310	2 198	21	76	856	834	2	14	343	338	1	3
1996												
J	2 033	1 918	20	78	973	949	2	17	408	404	2	2

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994												
D	22 951	5 033	12 010	2 079	10 522	3 695	3 683	970	7 064	2 886	2 122	528
1995												
J	22 746	5 902	11 180	1 721	12 038	3 698	4 501	1 354	7 553	3 200	2 255	610
F	23 019	6 070	10 605	2 129	11 229	3 580	4 053	1 200	7 411	2 931	2 257	675
M	22 012	5 038	10 119	2 301	10 523	3 731	3 510	983	7 194	2 616	2 228	693
A	19 478	5 357	8 664	1 722	11 350	3 511	4 113	1 322	6 912	2 364	2 220	641
M	21 797	5 510	10 396	1 794	10 102	2 751	4 133	1 063	7 272	2 796	2 036	684
J	22 522	6 104	9 748	2 129	9 799	2 966	3 817	796	7 645	2 909	2 307	694
J	20 119	4 977	9 608	1 737	11 387	3 550	4 169	1 096	7 674	2 916	2 237	882
A	21 424	5 705	9 710	2 045	11 542	3 213	4 870	935	7 571	2 592	2 409	908
S	20 799	5 493	9 503	2 003	11 081	3 567	4 137	1 038	6 955	2 382	1 987	813
O	20 514	5 394	9 466	1 878	12 524	4 226	4 373	1 284	7 389	2 778	2 098	771
N	21 147	7 110	8 904	1 723	11 890	3 316	4 813	1 198	7 112	2 760	1 899	793
D	21 867	5 808	10 312	1 513	9 717	2 850	3 703	890	6 302	2 234	1 825	719
1996												
J	19 969	5 470	8 717	1 862	12 536	3 717	5 355	1 029	6 364	2 255	1 854	679

Aktiven

Actifs

Monats- ende	Wechsel- und Geldmarktpapiere				Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung ¹				Kontokorrent-Debitoren mit Deckung ¹				davon mit hypo- thek. Deckung dont garantis par hypothes.
	Effets de change et papiers monétaires				Comptes courants débiteurs en blanc ¹				Comptes courants débiteurs gagés ¹				
Fin de mois	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994														
D	73	69	—	5	1 685	1 641	13	26	4 698	4 687	4	4	3 795	
1995														
J	79	74	—	5	1 718	1 676	12	19	4 742	4 730	5	4	3 851	
F	75	70	—	5	1 731	1 697	13	13	4 760	4 752	3	3	3 847	
M	79	75	—	4	1 768	1 708	10	44	4 754	4 746	3	4	3 833	
A	77	72	—	6	1 777	1 729	9	28	4 755	4 749	2	3	3 833	
M	76	70	—	5	1 706	1 671	5	13	4 741	4 732	3	3	3 839	
J	78	73	—	5	1 797	1 741	7	35	4 789	4 780	4	3	3 866	
J	77	71	—	5	1 739	1 701	6	27	4 721	4 714	3	3	3 851	
A	76	71	—	5	1 671	1 649	6	9	4 676	4 668	5	3	3 755	
S	77	72	—	5	1 695	1 644	6	39	4 706	4 698	2	3	3 803	
O	66	61	—	5	1 577	1 549	6	10	4 504	4 498	2	3	3 634	
N	67	62	—	5	2 161	2 108	17	21	5 315	5 302	4	6	3 570	
D	69	64	—	5	2 243	2 194	12	15	5 423	5 381	5	6	3 780	
1996														
J	68	63	—	4	2 239	2 184	13	21	5 287	5 272	4	6	3 681	

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994														
D	2 666	808	1 248	11	3 429	1 480	1 286	192	7 399	2 719	2 684	535	1 162	
1995														
J	2 530	851	1 133	11	3 732	1 592	1 294	238	7 704	2 856	2 721	626	1 183	
F	2 691	845	1 221	14	3 790	1 822	1 263	218	7 862	2 926	2 697	652	1 149	
M	2 635	979	1 005	30	3 677	1 679	1 110	245	7 596	2 870	2 580	689	1 168	
A	2 619	1 001	980	17	3 468	1 617	1 083	180	7 188	2 772	2 385	607	1 144	
M	2 590	960	989	15	3 582	1 497	1 240	189	7 167	2 732	2 376	571	1 110	
J	2 761	975	1 077	88	3 710	1 593	1 236	195	7 252	2 660	2 447	702	1 080	
J	2 677	933	1 149	17	3 474	1 488	1 112	212	7 197	2 584	2 588	547	1 062	
A	2 712	961	1 090	14	3 566	1 510	1 187	223	7 147	2 565	2 585	640	1 084	
S	2 810	927	1 230	20	3 670	1 520	1 301	204	7 277	2 627	2 605	636	1 080	
O	3 040	1 063	1 331	18	3 625	1 568	1 178	171	7 175	2 722	2 509	563	1 067	
N	3 089	1 063	1 374	21	9 949	4 174	3 173	798	22 486	6 811	8 480	1 770	1 057	
D	3 030	1 120	1 374	27	9 217	3 637	3 151	713	21 007	6 204	8 053	1 570	1 042	
1996														
J	3 197	1 055	1 677	32	10 201	3 998	3 716	690	22 918	6 971	8 760	1 645	1 799	

¹ Ab November 1995 werden die festen Vorschüsse und Darlehen (exklusive diejenigen mit hypothekarischer Deckung, welche neu zusammen mit den Hypothekendarlehen publiziert werden) unter den Kontokorrent-Debitoren ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les avances et prêts à terme fixe, sans les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque (transférés dans les placements hypothécaires), figurent sous les comptes courants débiteurs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Monats- ende	Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung ¹				Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung ¹ Avances et prêts à terme fixe gagés ¹					Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentl.-rechtliche Körperschaften				
	Avances et prêts à terme fixe en blanc ¹				Total					davon mit hypo- thek. Deckung dont garantis par hypothes.				
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allemand.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allemand.	Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allemand.	
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses									
	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994													
D	802	774	10	7	9016	9000	9	4	8262	1584	1584	—	—
1995													
J	773	738	14	11	9569	9551	10	3	8757	1866	1866	—	—
F	762	721	17	12	9620	9604	9	3	8803	1895	1895	—	—
M	747	709	15	11	9646	9631	9	4	8826	1919	1919	—	—
A	763	719	14	19	9675	9662	9	4	8847	1906	1906	—	—
M	774	730	12	19	9720	9707	8	4	8891	1907	1907	—	—
J	772	737	12	10	9749	9737	8	4	8911	1902	1902	—	—
J	784	747	8	10	9763	9749	8	4	8917	1853	1853	—	—
A	769	733	7	15	9781	9767	8	4	8925	1833	1833	—	—
S	739	708	8	8	9823	9809	7	4	8399	1833	1833	—	—
O	745	711	10	8	9650	9643	2	3	8801	1799	1799	—	—
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1727	1727	—	—
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1745	1736	—	—
1996													
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1719	1719	—	—

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994													
D	6698	3007	1883	555	19077	5443	7356	1413	2007	975	724	142	82
1995													
J	7065	3112	2008	611	17686	5320	6687	1287	1967	947	689	142	84
F	7005	3132	1961	628	17338	5350	6323	1307	1968	911	664	132	85
M	6669	3006	1823	619	16372	5323	5552	1318	1957	873	639	124	80
A	6558	2878	1814	653	16582	5444	5669	1389	1994	813	552	134	80
M	6553	2735	1870	602	16643	5408	5586	1420	2018	822	505	191	80
J	6540	2665	2011	624	16543	5372	5570	1418	1986	787	475	185	81
J	6542	2715	1931	633	16596	5479	5523	1438	1980	868	584	158	81
A	6473	2714	1933	572	17041	5578	5972	1455	1941	744	481	137	79
S	6333	2714	1863	563	16653	5581	5744	1368	1915	688	449	116	78
O	6037	2615	1693	595	16784	5659	5768	1366	1917	665	428	120	77
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	677	441	123	75
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	696	449	133	76
1996													
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	595	353	126	77

¹ Ab November 1995 werden die festen Vorschüsse und Darlehen (exklusive diejenigen mit hypothekarischer Deckung, welche neu zusammen mit den Hypothekendarlehen publiziert werden) unter den Kontokorrent-Debitoren ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les avances et prêts à terme fixe, sans les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque (transférés dans les placements hypothécaires), figurent sous les comptes courants débiteurs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Aktiven**Actifs**

Monats- ende	Hypo- thekar- anlagen ¹	Total Kredite Kol. 30 - 52				Wertschriften				Dauernde Beteiligungen																	
	Place- ments hypoth. ¹	Total des crédits col. 30 - 52				Titres				Participations permanentes																	
Fin de mois	Total	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.														
in Millionen Schweizer Franken														en millions de francs suisses													
	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64														

Regionalbanken und Sparkassen**Banques régionales et caisses d'épargne**

1994													
D	38082	55867	55768	36	41	4874	4772	10	38	78	78	—	—
1995													
J	40897	59565	59458	41	37	4966	4854	12	38	88	88	—	—
F	41034	59802	59703	42	31	4937	4823	13	41	88	88	—	—
M	41211	60045	59924	37	63	4930	4820	13	40	88	88	—	—
A	41277	60153	60042	34	54	4854	4739	14	41	89	89	—	—
M	41382	60230	60129	28	39	4837	4721	14	44	89	89	—	—
J	41548	60557	60445	31	52	4775	4660	14	44	91	91	—	—
J	41613	60473	60377	25	44	4772	4656	14	44	89	89	—	—
A	41620	60350	60271	26	31	4775	4658	17	44	97	97	—	—
S	41572	60368	60264	23	54	4663	4551	16	44	81	81	—	—
O	40486	58761	58685	20	24	4563	4446	16	45	83	83	—	—
N	49351	58554	58489	21	27	4551	4435	17	46	91	91	—	—
D	47596	57007	56907	17	21	4635	4508	19	49	125	125	—	—
1996													
J	47329	56574	56504	17	27	4661	4520	21	59	129	128	—	—

Ausländische Banken**Banques étrangères**

1994													
D	1039	38617	14410	13351	2777	16100	10756	3120	1073	783	604	34	—
1995													
J	1079	38213	14602	12854	2846	15870	10565	3135	1076	777	598	33	—
F	1026	37932	14917	12376	2890	15318	10175	2970	1074	785	604	33	—
M	1219	36406	14620	11265	2983	15046	10051	2648	1075	778	601	33	—
A	1027	35636	14288	11085	2909	15185	9944	2847	1133	778	606	33	—
M	1050	35817	13926	11263	2862	15729	10269	2843	1258	782	609	31	—
J	1059	35891	13822	11449	3020	15155	9709	2692	1403	783	604	31	—
J	1046	35723	13895	11312	2911	15424	9860	2875	1382	779	598	31	—
A	1046	36017	13893	11814	2969	15556	9959	2948	1374	781	597	35	—
S	1085	35706	13974	11629	2849	15272	9859	2843	1446	787	599	31	—
O	1125	35411	14116	11268	2772	16413	11038	2835	1457	784	601	31	—
N	3054	36166	14033	11835	2837	16577	11094	2846	1438	753	568	31	—
D	3514	34434	12992	11541	2533	16704	11200	2932	1454	734	549	33	—
1996													
J	2837	36551	13461	12687	2606	18081	12353	3142	1494	738	557	35	—

¹ Ab November 1995 inklusive Feste Vorschüsse und Darlehen mit hypothekarischer Deckung.¹ A partir de novembre 1995, y compris les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque.

Monats- ende	Bankge- bäude ²	Andere Liegen- schaften ²	Sonstige Aktiven		Nicht ein- bezahltes Kapital	Saldo- vortrag (Verlust)	Bilanzsumme				
Fin de mois	Immeu- bles à l'usage de la banque ²	Autres immeu- bles ²	Autres actifs		Capital non libéré	Report à nouveau (perte)	Total du bilan				
	Total	Total	Total	Edelm. Métaux précieux	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelm. Métaux précieux
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses						
	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994												
D	652	658	1 071	67	6	—	67 310	66 671	97	238	148	
1995												
J	718	652	731	63	6	—	71 420	70 480	113	269	148	
F	722	654	706	57	6	—	71 242	70 197	113	260	140	
M	722	649	841	55	6	—	71 177	70 450	114	281	141	
A	720	662	720	57	6	—	71 123	70 382	123	259	143	
M	721	660	759	47	6	—	71 246	70 495	110	233	138	
J	727	664	1 009	46	6	—	71 943	71 153	113	254	136	
J	728	665	747	49	6	—	71 412	70 678	108	241	139	
A	744	649	736	48	6	—	71 469	70 692	107	251	140	
S	737	599	970	47	6	—	71 935	70 942	112	282	136	
O	709	582	728	40	6	—	70 269	69 553	107	242	136	
N	1 301	—	763	41	6	—	70 679	70 017	100	233	137	
D	1 154	—	718	21	6	—	68 726	68 043	88	226	127	
1996												
J	1 132	—	495	22	6	—	68 134	67 431	95	250	130	

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994											
D	1 183	119	3 254	200	61	26	111 383	45 038	37 726	8 149	997
1995											
J	1 185	140	3 527	194	61	40	112 873	46 425	37 300	8 414	964
F	1 184	139	3 420	161	61	45	113 176	47 571	36 308	8 557	905
M	1 187	140	3 613	149	61	77	107 559	45 127	32 762	8 749	876
A	1 223	119	3 622	145	61	75	105 003	44 325	32 207	8 329	873
M	1 226	120	3 775	133	61	76	107 413	44 359	33 735	8 400	967
J	1 232	144	3 589	149	61	78	108 436	45 288	33 231	8 845	878
J	1 235	146	3 836	143	61	21	108 497	45 045	33 654	9 009	861
A	1 238	158	3 845	142	61	60	110 668	45 392	35 291	9 250	897
S	1 241	155	3 697	146	61	19	109 315	45 943	34 240	8 971	866
O	1 236	206	3 752	128	61	20	110 545	47 468	33 860	8 931	799
N	1 443	—	4 074	131	61	19	112 515	48 523	34 651	8 943	823
D	1 490	—	4 401	137	61	53	107 422	45 396	33 928	7 866	842
1996											
J	1 497	—	4 802	146	61	50	113 898	47 958	36 055	8 651	880

² Ab November 1995 werden Andere Liegenschaften unter Bankgebäude ausgewiesen.

² A partir de novembre 1995, les autres immeubles figurent sous les immeubles à l'usage de la banque.

A110

Monatsbilanzen

Bilans mensuels

Passiven

Passifs

Monats- ende	Bankenkreditoren Engagements en banque					auf Zeit à terme				davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat dont avec échéance en 1 mois			
	auf Sicht à vue					Total							
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelm. Métaux précieux	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.
	in Millionen Schweizer Franken					en millions de francs suisses							
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

333 Banken

333 banques

1994													
D	28 136	7 253	9 350	2 456	4 806	213 246	72 068	75 373	17 173	118 843	29 330	47 965	10 278
1995													
J	32 070	7 682	10 608	2 970	4 273	218 593	71 658	77 241	16 738	120 980	25 331	52 504	9 383
F	33 258	8 338	10 402	3 963	4 749	211 661	71 910	71 740	15 725	116 865	27 392	46 988	7 855
M	29 674	9 266	8 685	3 579	3 464	201 813	68 780	64 502	16 482	109 361	25 713	41 015	9 631
A	29 150	8 693	8 478	2 811	3 847	199 478	68 666	63 803	15 607	107 119	25 877	40 783	8 308
M	29 633	8 259	8 756	3 413	3 671	203 773	66 937	67 148	15 991	118 668	26 737	46 273	9 352
J	31 707	10 964	7 976	3 433	3 279	202 599	71 760	63 329	15 738	111 503	29 398	38 642	9 170
J	34 097	9 568	8 707	3 341	3 315	205 322	69 679	63 834	15 733	115 844	26 896	41 273	8 753
A	30 636	7 794	10 189	3 359	3 740	209 181	71 175	66 885	17 399	120 594	29 440	43 415	10 232
S	30 905	9 659	10 258	2 737	3 435	200 339	69 616	60 037	17 751	111 064	27 596	37 768	11 055
O	30 398	9 152	8 494	3 339	3 267	199 558	68 619	60 646	15 187	107 251	25 918	37 873	9 089
N	33 617	10 064	10 669	3 423	3 136	213 185	70 886	63 581	18 262	121 990	29 953	38 966	12 732
D	31 783	10 399	9 557	2 363	2 966	227 459	71 599	68 509	17 870	135 984	29 938	42 458	12 675
1996													
J	36 748	11 055	10 152	3 955	3 025	228 909	74 051	73 679	17 863	128 169	28 260	45 583	11 298

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	17 786	3 473	6 120	1 497	4 026	129 667	34 875	49 046	10 954	88 056	17 245	38 599	7 485
1995													
J	19 608	2 946	7 224	1 801	3 537	137 404	35 798	52 166	10 546	89 764	13 858	42 365	6 570
F	18 247	2 639	6 149	2 622	4 008	132 294	37 011	47 702	9 460	86 236	16 011	37 538	5 058
M	17 450	4 104	5 777	2 103	2 784	124 086	33 845	42 736	10 330	82 568	15 835	33 980	6 923
A	16 178	3 047	5 252	1 635	3 145	124 947	35 322	42 700	9 805	81 247	16 440	33 254	5 720
M	16 236	2 984	5 427	1 892	2 996	128 462	33 757	45 550	10 340	89 955	16 341	38 026	6 677
J	18 304	5 428	4 941	1 869	2 615	126 120	37 311	41 456	9 963	84 217	18 506	31 175	6 529
J	21 273	4 859	4 796	2 180	2 660	128 938	35 556	42 085	9 732	89 438	17 252	33 435	6 137
A	17 761	2 830	6 709	1 892	3 046	130 075	36 271	43 447	11 104	91 147	18 266	34 671	7 587
S	17 384	3 943	7 231	954	2 763	121 899	33 528	37 603	11 278	84 600	17 488	30 226	8 160
O	16 411	3 541	5 115	1 365	2 655	120 320	31 672	38 866	9 155	79 194	15 213	29 516	6 360
N	18 641	4 114	6 671	1 715	2 502	131 975	32 934	40 750	12 154	91 768	17 634	30 128	9 692
D	20 366	5 697	6 631	1 292	2 319	146 579	34 156	44 746	12 028	107 469	18 911	33 666	9 881
1996													
J	21 659	4 984	6 737	2 215	2 339	146 762	36 516	48 927	11 974	97 513	16 430	35 626	8 454

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	1 355	773	168	41	270	16 973	14 701	1 069	637	5 607	4 640	449	266
1995													
J	1 871	1 121	122	116	239	16 009	13 795	1 008	648	5 156	4 279	421	275
F	1 767	1 033	158	50	233	15 351	13 260	871	574	4 993	4 071	374	269
M	1 613	1 070	63	66	218	15 145	13 012	861	609	4 254	3 310	364	257
A	2 115	1 435	63	60	231	14 073	12 233	801	553	3 663	3 110	239	175
M	2 023	1 230	178	108	217	14 026	11 955	914	506	4 204	3 321	433	192
J	2 034	1 365	105	67	218	14 472	12 492	872	562	4 211	3 452	367	226
J	1 468	699	247	69	214	14 726	12 653	907	545	4 160	3 420	377	150
A	1 912	902	432	133	221	15 035	12 848	938	607	4 457	3 602	374	295
S	1 684	836	275	136	214	15 363	13 318	814	586	4 227	3 531	280	242
O	1 585	732	234	232	210	15 802	13 480	994	592	5 141	4 065	508	273
N	2 158	1 349	195	105	214	15 914	13 970	781	493	5 028	4 151	377	247
D	1 653	820	369	71	207	16 413	14 347	906	520	4 820	3 991	348	259
1996													
J	1 946	1 075	251	191	228	15 653	13 588	929	478	4 870	4 083	375	186

Monats- ende	Bankenkreditoren Engagements en banque auf Zeit à terme								Kreditoren Créanciers auf Sicht à vue		
	davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois				davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an				Total	SFr Francs suisses	Edelm. Métaux précieux
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.			
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses						
	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24

333 Banken

333 banques

1994											
D	48 912	17 787	17 356	3 887	36 018	18 014	8 106	2 787	91 136	53 235	7 701
1995											
J	50 112	19 184	14 698	4 345	38 514	19 951	8 869	2 770	93 862	53 978	7 248
F	45 734	18 578	13 773	4 163	40 362	18 735	10 128	3 525	94 204	53 198	7 111
M	46 630	17 781	13 904	3 826	37 059	17 998	8 626	2 851	90 115	51 945	6 813
A	47 763	18 682	13 251	4 486	35 747	16 912	8 662	2 652	90 217	52 431	6 598
M	42 875	16 731	11 995	4 429	33 447	16 370	7 841	1 999	93 672	54 255	6 491
J	47 269	17 694	15 200	4 404	35 040	17 578	8 464	1 944	94 114	55 889	6 358
J	46 969	18 997	13 395	4 769	33 158	16 500	7 799	1 992	92 038	54 397	6 140
A	45 301	18 799	13 478	4 844	34 522	15 974	8 843	2 060	94 059	55 501	6 325
S	47 291	19 718	13 069	4 755	33 283	15 330	8 117	1 670	94 459	57 114	6 069
O	49 187	18 187	14 794	4 275	34 057	17 332	6 847	1 547	97 288	60 068	5 716
N	47 200	16 467	15 817	3 670	33 825	17 093	6 659	1 584	103 315	63 002	5 804
D	47 024	17 074	16 308	3 261	34 746	17 024	8 189	1 735	96 987	57 916	5 863
1996											
J	49 558	19 240	15 298	3 955	40 895	18 638	11 063	2 411	107 179	63 719	6 321

Grossbanken

Grandes banques

1994											
D	21 230	7 050	6 456	1 814	18 146	9 473	2 955	1 654	48 588	27 044	4 876
1995											
J	25 971	10 038	5 725	2 306	20 426	10 800	4 038	1 665	49 412	27 021	4 565
F	23 934	10 404	5 418	2 222	20 837	9 515	4 643	2 178	50 185	26 781	4 458
M	22 395	8 532	4 923	1 796	17 934	8 424	3 801	1 606	48 067	25 973	4 225
A	25 505	10 218	5 471	2 766	17 010	7 622	3 943	1 318	47 847	26 275	4 066
M	22 717	9 506	4 317	2 810	14 677	6 996	3 139	842	50 126	27 404	3 997
J	24 950	9 969	6 508	2 703	15 941	8 024	3 724	720	49 190	27 582	4 078
J	24 841	10 827	5 653	2 788	13 673	6 703	2 948	797	49 034	27 568	3 907
A	23 616	10 649	5 234	2 869	14 601	6 809	3 488	639	49 723	27 886	3 968
S	22 057	9 132	4 077	2 650	14 612	6 430	3 250	459	48 407	27 855	3 815
O	26 746	9 524	6 899	2 437	13 645	6 461	2 407	342	50 410	29 852	3 552
N	24 970	8 119	7 513	1 958	13 863	6 608	2 412	485	54 264	31 710	3 625
D	22 375	7 406	6 971	1 547	15 763	7 264	3 840	583	52 454	29 834	3 766
1996											
J	25 951	9 642	7 014	2 292	22 211	9 815	6 012	1 210	56 553	32 292	4 016

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994											
D	4 596	3 782	420	233	3 609	3 131	192	133	12 857	11 597	432
1995											
J	4 099	3 256	384	258	3 738	3 256	195	110	12 893	11 585	411
F	3 476	2 907	227	205	3 866	3 276	264	94	12 460	11 139	402
M	3 838	3 264	255	205	4 210	3 606	237	141	12 332	10 949	404
A	3 638	2 917	347	188	3 878	3 322	211	185	12 249	11 002	402
M	3 018	2 466	234	133	3 982	3 356	242	176	12 486	11 180	395
J	3 205	2 678	202	154	4 146	3 463	298	177	13 104	11 836	393
J	3 349	2 669	240	274	4 294	3 654	285	117	12 541	11 243	392
A	3 555	2 903	259	193	4 134	3 465	301	114	13 022	11 733	385
S	4 267	3 526	292	208	3 762	3 167	236	131	13 946	12 660	388
O	3 549	2 824	271	194	4 004	3 494	209	121	14 147	12 853	371
N	3 710	3 118	243	122	4 042	3 581	157	117	14 496	13 175	376
D	4 427	3 698	321	185	3 873	3 376	233	72	13 501	12 212	382
1996											
J	3 861	3 128	285	207	3 431	2 901	263	77	14 648	13 224	412

Passiven

Passifs

Monats- ende	Kreditoren Créanciers				davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat				davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten			
	auf Zeit à terme				dont avec échéance en 1 mois				dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois			
Fin de mois	Total				Total				Total			
	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM
	Francs suisses	\$ USA	Marks allemand.	Francs suisses	\$ USA	Marks allemand.	Francs suisses	\$ USA	Francs suisses	\$ USA	Marks allemand.	
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses							
	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36

333 Banken

333 banques

1994												
D	289 253	114 943	90 137	22 329	156 007	46 916	55 906	12 511	74 148	30 506	24 492	6 988
1995												
J	290 853	116 245	90 576	22 463	151 372	45 508	54 445	11 962	76 643	31 965	23 685	7 380
F	289 881	116 260	87 521	22 394	157 522	49 601	52 910	12 187	69 063	27 396	22 337	7 263
M	278 999	116 629	78 571	22 066	144 172	46 585	44 915	11 609	74 198	31 048	22 529	7 470
A	283 827	116 072	82 806	22 399	147 662	46 691	47 961	11 374	75 143	30 419	23 429	7 832
M	285 193	115 384	82 795	22 794	157 769	51 520	48 622	12 663	66 537	24 828	22 979	6 773
J	288 160	110 841	89 711	23 080	152 448	44 765	51 180	12 386	74 966	28 906	26 952	7 356
J	283 576	110 136	86 329	23 098	147 596	45 086	48 936	11 478	76 252	29 561	24 897	8 566
A	287 269	107 581	92 252	23 074	156 665	49 091	51 722	12 581	68 722	24 406	24 499	7 564
S	281 910	105 833	90 296	21 789	153 482	47 196	50 580	12 236	73 906	27 095	25 945	7 119
O	279 084	102 643	93 026	21 994	149 991	44 392	52 488	11 912	77 119	27 497	28 279	7 808
N	257 478	98 159	84 222	21 901	151 231	46 769	52 050	13 071	62 549	21 338	25 389	6 564
D	260 218	98 283	83 997	21 276	154 881	47 044	53 545	12 484	59 775	20 936	22 593	6 466
1996												
J	270 061	96 971	88 187	21 835	156 113	42 323	54 886	12 050	65 282	23 150	24 626	7 147

Grossbanken

Grandes banques

1994												
D	194 485	59 086	69 807	14 010	115 164	28 706	43 598	7 768	49 501	17 791	18 602	4 393
1995												
J	194 984	59 361	70 487	14 193	112 744	28 379	42 909	7 726	49 934	17 954	17 513	4 401
F	193 863	58 978	67 756	14 036	117 455	31 000	41 533	7 800	44 306	15 158	16 435	4 218
M	183 276	58 262	59 928	13 839	105 866	29 008	34 257	7 177	47 811	16 957	16 635	4 675
A	189 329	58 338	64 393	14 264	109 729	28 659	37 418	7 341	49 373	17 187	17 550	4 773
M	191 898	59 146	64 176	14 496	117 481	32 302	37 854	8 206	44 340	14 178	17 247	4 052
J	195 970	55 951	70 776	14 708	114 732	27 714	40 580	7 759	49 991	16 197	20 677	4 710
J	191 885	55 631	67 024	14 769	110 791	28 196	37 990	7 472	50 240	16 405	18 693	5 339
A	196 292	54 429	72 272	14 990	116 381	29 997	40 235	8 355	46 360	14 249	18 344	4 645
S	194 182	54 810	70 919	13 904	115 800	30 130	39 538	7 927	50 463	15 848	19 604	4 396
O	192 508	52 990	73 360	13 952	114 081	28 719	41 248	7 799	52 772	16 140	21 680	4 711
N	172 436	50 948	64 063	13 874	112 520	29 729	40 266	8 510	42 316	13 498	18 766	3 991
D	176 034	52 261	63 579	13 405	116 148	30 810	41 247	7 853	39 923	12 807	16 379	4 092
1996												
J	185 350	51 381	67 038	13 882	120 059	27 965	42 843	7 934	42 936	14 027	17 671	4 209

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994												
D	34 360	33 656	183	232	9 684	9 346	121	114	6 833	6 555	36	63
1995												
J	33 913	33 295	144	207	8 897	8 485	76	105	6 859	6 755	48	37
F	34 043	33 448	165	180	9 047	8 771	116	75	6 177	6 080	27	59
M	35 759	35 097	168	200	8 656	8 380	100	78	8 149	7 972	41	92
A	35 736	35 001	245	217	10 229	9 871	182	104	6 698	6 516	51	86
M	34 189	33 472	184	233	10 215	9 788	132	162	5 334	5 107	37	46
J	33 503	32 850	192	192	8 631	8 283	138	114	7 184	6 950	35	47
J	33 785	33 091	222	223	9 394	8 934	151	99	6 976	6 816	42	97
A	33 086	32 426	181	221	10 985	10 517	109	143	4 954	4 846	32	54
S	31 485	30 822	192	223	9 335	8 870	118	133	5 802	5 654	55	77
O	30 336	29 628	186	242	8 537	8 003	127	176	5 356	5 226	43	52
N	28 310	27 651	210	207	8 358	7 960	151	165	3 828	3 608	37	28
D	28 090	27 441	199	199	8 124	7 782	94	145	4 199	3 970	41	43
1996												
J	28 214	27 466	266	213	7 609	7 056	148	158	4 263	4 157	48	44

Monats- ende	Kreditoren Créanciers				Spareinlagen Dépôts d'épargne			Depositen- und Einlagehefte Livrets et carnets de dépôts			Kassenobliga- tionen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse
	auf Zeit à terme				Total	davon Transak- tionskonti ¹ dont comptes de transac- tions ¹	davon Vorsorge- gelder ² dont comptes de pré- voyance ²	Total	davon Transak- tionskonti ¹ dont comptes de transac- tions ¹	davon Vorsorge- gelder ² dont comptes de pré- voyance ²	
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an										Total
	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.								
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses							
	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47

333 Banken

333 banques

1994											
D	35 004	17 267	7 636	2 585	170 350	13 115	17 791	55 229	35 096	225	82 628
1995											
J	38 567	19 194	9 455	2 872	170 965	15 047	19 388	55 209	34 962	222	81 383
F	39 216	19 736	9 532	2 672	171 374	15 165	19 486	56 497	35 730	231	81 476
M	37 378	19 862	8 766	2 733	170 829	15 168	19 557	55 540	34 810	225	82 049
A	37 597	19 733	8 960	2 931	171 946	15 441	19 599	57 097	35 954	226	81 564
M	37 603	19 679	8 897	3 098	172 915	15 529	19 683	57 751	36 159	228	80 942
J	37 422	17 991	9 200	2 930	172 647	15 493	19 799	57 785	35 656	222	79 953
J	36 749	16 365	10 245	2 763	173 654	15 588	19 885	58 850	35 778	224	79 101
A	38 891	15 061	13 652	2 638	175 102	15 825	19 956	59 749	36 300	236	79 172
S	32 350	12 231	11 916	2 342	176 599	16 040	20 052	60 602	36 955	229	78 462
O	28 986	11 601	9 997	1 986	179 013	16 126	20 152	61 950	37 676	229	78 048
N	23 026	11 172	6 157	2 008	182 685	16 622	20 346	63 909	39 929	236	77 002
D	25 045	12 033	6 759	2 059	189 182	16 554	22 215	64 101	40 419	72	75 827
1996											
J	27 630	13 212	7 737	2 339	194 094	16 377	22 858	66 860	40 064	61	73 630

Grossbanken

Grandes banques

1994											
D	22 863	8 992	5 912	1 619	66 390	29	8 578	26 485	17 617	—	28 075
1995											
J	24 942	9 761	7 599	1 830	66 666	26	9 848	26 474	17 569	—	27 312
F	24 906	9 632	7 515	1 766	66 776	25	9 902	27 231	18 021	—	27 405
M	22 739	9 286	6 880	1 752	66 592	23	9 947	26 544	17 363	—	27 407
A	23 293	9 481	7 175	1 907	67 073	22	9 986	27 603	18 190	—	27 098
M	23 314	9 566	6 987	1 996	67 519	21	10 048	27 936	18 163	—	26 825
J	24 181	8 874	7 330	1 846	67 333	21	10 104	28 197	17 952	—	26 352
J	24 276	8 061	8 284	1 682	67 823	20	10 159	29 061	18 056	—	25 886
A	26 928	7 268	11 518	1 714	68 596	20	10 203	29 372	18 287	—	25 820
S	22 223	5 736	10 109	1 507	69 279	20	10 255	29 863	18 572	—	25 464
O	19 243	5 321	8 341	1 172	70 677	18	10 290	30 710	18 900	—	25 942
N	13 378	5 084	4 550	1 132	73 147	18	10 375	31 604	20 199	—	25 589
D	15 353	6 088	4 975	1 222	75 866	18	11 285	30 937	20 425	—	25 147
1996											
J	17 316	6 936	5 671	1 464	78 653	17	11 600	33 484	20 211	—	24 421

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994											
D	4 739	4 650	26	55	68 353	9 061	6 943	16 216	12 882	26	33 302
1995											
J	5 620	5 521	21	64	67 818	11 055	7 072	15 888	12 540	26	32 517
F	6 221	6 000	22	46	67 991	11 129	7 100	16 279	12 743	27	32 493
M	6 439	6 230	27	30	67 672	11 052	7 128	16 116	12 595	27	32 859
A	6 177	5 983	11	25	68 133	11 230	7 145	16 463	12 894	27	32 749
M	5 996	5 933	15	25	68 401	11 269	7 155	16 675	13 043	27	32 508
J	5 195	5 124	20	31	68 320	11 212	7 197	16 504	12 770	26	32 209
J	4 782	4 707	29	26	68 568	11 256	7 224	16 503	12 762	26	31 973
A	4 583	4 498	39	24	69 003	11 408	7 241	16 927	12 960	27	32 063
S	3 712	3 663	18	13	69 517	11 569	7 265	17 083	13 182	27	31 935
O	3 629	3 591	15	14	70 250	11 697	7 318	17 392	13 402	27	31 536
N	3 408	3 368	22	13	70 942	12 035	7 387	17 975	14 050	27	31 015
D	3 455	3 377	63	11	73 088	11 742	8 000	18 400	13 855	—	30 723
1996											
J	3 895	3 805	71	12	74 255	11 584	8 144	18 548	13 695	—	29 709

¹ Insbesondere Salär- und Privatkonti¹ En particulier comptes salaires et comptes privés² Vorsorgegelder im Rahmen der 3. Säule sowie Einlagen auf Freizügigkeitskonti² Comptes de prévoyance dans le cadre du 3e pilier et dépôts sur les comptes libre passage

Passiven

Passifs

Monats- ende	Obligationen-Anleihen Emprunts obligataires		Pfandbrief- darlehen	Total der Kundengelder Kol. 22 - 50				Akzeptierte und Eigen- wechsel	Hypothesen auf eigenen Liegenscha- ften ¹	Sonstige Passiven ¹			
	Total	davon mit Rangrück- tritt dont de rang pos- térieur		Total des fonds de la clientèle col. 22 - 50						Autres passifs ¹			
Fin de mois	Total	Total	Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allerm.	Total	Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allerm.
in Millionen Schweizer Franken										en millions de francs suisses			
	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60

333 Banken

333 banques

1994													
D	56 514	13 443	27 571	772 681	558 285	107 978	28 349	2 892	155	81 339	60 013	8 714	1 063
1995													
J	57 080	13 257	27 821	777 173	560 212	109 963	29 178	2 798	149	78 297	58 002	8 114	1 525
F	57 750	13 405	27 759	778 941	561 544	107 730	29 493	2 421	144	78 001	58 345	7 495	1 338
M	58 372	13 595	27 840	763 744	560 612	97 036	29 042	3 302	129	80 504	59 023	8 753	952
A	58 656	13 783	28 117	771 424	563 329	100 497	29 547	3 592	147	79 354	59 764	9 042	1 377
M	58 790	13 781	28 287	777 550	565 728	101 863	29 910	2 587	137	83 765	58 340	10 055	1 489
J	59 492	13 971	28 450	780 601	561 945	108 196	29 918	2 552	139	88 780	64 483	8 212	1 096
J	60 611	14 263	28 448	776 278	561 253	105 345	30 105	2 476	144	92 202	61 681	12 469	1 448
A	60 876	14 447	28 450	784 677	562 444	111 732	29 995	2 368	143	98 827	64 972	12 697	1 162
S	62 206	14 318	28 372	782 610	564 624	108 660	29 344	2 086	143	99 474	69 872	11 354	1 115
O	62 506	14 592	28 397	786 286	567 133	111 736	30 341	2 390	141	101 483	70 900	10 624	1 427
N	63 491	14 887	28 487	776 367	571 577	104 110	30 235	20 660	—	173 533	90 601	21 131	10 980
D	63 028	14 894	28 129	777 472	571 067	102 981	29 079	17 731	—	157 966	89 300	18 253	7 034
1996													
J	62 781	15 157	29 370	803 975	581 769	109 054	30 915	21 753	—	186 641	93 033	16 548	4 899

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	21 990	11 795	2 436	388 449	229 716	80 131	17 548	2 829	—	40 482	21 937	7 024	833
1995													
J	22 296	11 595	2 436	389 580	229 481	81 791	18 208	2 740	—	41 010	23 683	6 281	1 298
F	23 009	11 810	2 379	390 848	230 160	79 895	18 357	2 360	—	41 535	24 694	5 888	1 073
M	23 132	12 035	2 370	377 388	228 060	71 166	18 073	3 218	—	43 150	24 786	7 134	687
A	23 333	12 240	2 366	384 649	229 875	74 848	18 640	3 512	—	41 972	25 772	7 059	1 100
M	23 346	12 240	2 366	390 016	232 326	75 674	18 843	2 500	—	46 749	24 795	8 130	1 211
J	24 085	12 440	2 349	393 476	229 107	81 571	18 765	2 455	—	48 239	26 474	7 026	859
J	24 888	12 641	2 347	390 924	229 663	78 499	18 976	2 379	—	52 513	24 532	11 265	1 176
A	25 205	12 888	2 349	397 357	230 082	83 838	19 194	2 271	—	57 861	26 668	11 539	881
S	26 135	12 689	2 290	395 620	231 558	81 697	18 532	2 019	—	56 996	30 025	10 331	843
O	26 857	12 914	2 529	399 633	234 524	84 513	19 203	2 318	—	58 809	31 022	9 455	1 182
N	27 720	13 258	2 529	387 289	238 531	75 772	18 982	20 601	—	129 503	49 477	19 896	10 778
D	27 483	13 153	2 445	390 366	239 018	74 974	18 330	17 654	—	112 526	46 733	16 973	6 946
1996													
J	27 813	13 321	2 860	409 134	245 635	79 217	19 411	21 683	—	143 519	53 491	14 908	4 633

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	28 561	483	17 091	210 740	208 776	510	482	2	0	19 482	19 466	13	—
1995													
J	28 082	500	16 818	207 929	206 003	488	481	2	0	17 188	17 173	13	—
F	28 108	498	16 810	208 184	206 269	527	453	2	0	16 913	16 897	12	—
M	28 648	498	16 962	210 348	208 303	564	501	1	0	16 899	16 880	17	—
A	28 734	481	17 166	211 230	209 249	553	488	1	0	16 943	16 924	17	—
M	28 919	481	17 336	210 514	208 491	553	500	1	0	16 442	16 422	17	—
J	28 869	481	17 488	209 997	208 075	568	445	1	0	18 967	18 948	17	—
J	29 229	548	17 488	210 087	208 095	562	499	1	0	18 454	18 434	18	—
A	29 229	548	17 488	210 818	208 869	541	492	1	0	18 798	18 777	18	—
S	29 717	668	17 561	211 244	209 296	509	519	1	0	19 209	19 189	17	—
O	29 752	768	17 543	210 956	208 954	495	557	2	0	19 054	19 034	17	—
N	29 712	768	17 638	210 088	208 108	507	557	2	—	20 196	20 177	17	—
D	29 587	768	17 634	211 023	209 084	496	517	3	—	21 272	21 253	17	—
1996													
J	29 006	868	18 571	212 951	210 780	584	608	3	—	20 406	20 079	324	—

¹ Ab November 1995 werden die Hypothesen auf eigenen Liegenschaften unter Sonstigen Passiven ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque figurent sous les autres passifs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Monats- ende	Kapital	Gesetzliche Reserve	Andere Reserven	Saldo-vortrag	Bilanzsumme				
Fin de mois	Capital	Réserve légale	Autres réserves	Report à nouveau	Total du bilan				
	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allem.	Edelm. Métaux précieux
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses				
	61	62	63	64	65	66	67	68	69

333 Banken

333 banques

1994									
D	27 943	28 161	22 003	2 822	1 179 378	778 735	202 274	49 059	16 783
1995									
J	27 931	28 655	22 436	1 741	1 189 843	778 504	206 678	50 429	15 928
F	27 866	28 973	21 961	1 659	1 184 886	780 778	198 156	50 545	16 331
M	27 970	28 845	22 414	1 511	1 159 905	778 588	179 746	50 081	15 037
A	28 049	28 944	22 672	1 106	1 163 917	781 408	182 545	49 359	15 138
M	28 069	29 033	22 800	934	1 178 281	780 277	188 322	50 825	14 795
J	28 210	28 859	22 423	1 088	1 186 957	789 913	188 280	50 206	14 268
J	28 215	28 754	22 521	1 078	1 191 088	782 933	190 993	50 650	14 075
A	28 218	28 724	22 553	1 090	1 206 419	787 155	202 083	51 936	15 366
S	28 509	29 440	22 366	1 069	1 196 940	795 312	190 885	50 969	14 698
O	28 480	29 515	22 234	1 077	1 201 560	797 267	192 168	50 314	14 298
N	28 531	27 900	23 703	1 083	1 298 580	824 804	210 698	62 951	15 125
D	28 603	28 196	23 081	1 736	1 294 026	824 451	208 735	56 411	15 218
1996									
J	28 677	28 406	23 632	2 143	1 360 886	843 226	220 930	57 707	16 505

Grossbanken

Grandes banques

1994									
D	9 427	18 667	13 379	1 257	621 944	332 747	143 170	30 835	13 129
1995									
J	9 427	18 815	13 642	39	632 266	333 850	148 207	31 858	12 458
F	9 427	19 031	13 450	39	627 231	336 463	140 414	31 525	12 889
M	9 427	19 041	13 742	35	607 539	333 052	127 563	31 205	11 731
A	9 427	19 084	13 808	34	613 611	336 383	130 556	31 185	11 868
M	9 427	19 145	13 794	34	626 363	336 272	135 254	32 292	11 592
J	9 429	18 909	13 733	34	630 697	340 435	135 524	31 462	11 291
J	9 429	18 805	13 838	34	638 132	336 728	137 244	32 072	11 146
A	9 430	18 773	13 869	34	647 430	337 968	146 073	33 078	12 276
S	9 693	19 380	13 834	34	636 861	342 001	137 405	31 613	11 739
O	9 694	19 484	13 731	34	640 433	343 706	138 583	30 909	11 477
N	9 694	17 837	15 390	34	730 964	368 463	154 269	43 663	12 275
D	9 694	17 983	15 390	34	730 591	369 167	152 731	38 632	12 441
1996									
J	9 694	18 063	15 640	34	786 187	384 513	161 263	38 272	13 469

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994									
D	6 610	3 260	807	159	259 389	254 553	1 761	1 160	707
1995									
J	6 609	3 356	840	73	253 876	248 969	1 631	1 245	655
F	6 544	3 460	753	55	253 030	248 272	1 569	1 077	638
M	6 644	3 357	847	60	254 915	250 172	1 506	1 176	626
A	6 694	3 362	847	39	255 306	250 782	1 434	1 101	638
M	6 714	3 384	847	38	253 989	249 080	1 663	1 114	616
J	6 749	3 399	847	38	256 503	251 912	1 563	1 075	617
J	6 749	3 399	847	38	255 768	250 912	1 733	1 112	611
A	6 749	3 399	847	38	257 595	252 428	1 928	1 232	612
S	6 749	3 423	847	14	258 535	253 672	1 614	1 242	607
O	6 749	3 423	848	14	258 433	253 233	1 740	1 382	585
N	6 799	3 423	847	14	259 440	254 687	1 501	1 155	595
D	6 816	3 760	163	220	261 322	256 466	1 788	1 110	589
1996									
J	6 816	3 852	164	101	261 891	256 457	2 091	1 278	641

Passiven

Passifs

Monats- ende	Bankenkreditoren					Engagements en banque								
	auf Sicht					auf Zeit				davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat				
Fin de mois	à vue					à terme				dont avec échéance en 1 mois				
	Total	SFr	US-\$	DM	Edelm.	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM	
in Millionen Schweizer Franken					en millions de francs suisses									
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994													
D	422	384	8	17	4	1 727	1 671	18	22	618	594	9	11
1995													
J	530	479	8	26	4	2 061	1 989	27	27	690	661	14	8
F	492	441	9	15	4	1 914	1 841	25	29	517	488	9	15
M	548	483	6	43	4	1 966	1 894	25	30	521	485	14	18
A	500	436	10	38	4	1 995	1 926	20	30	458	419	13	19
M	438	393	8	17	4	1 964	1 897	20	27	534	490	12	17
J	396	346	6	31	4	2 138	2 067	19	29	527	488	13	17
J	352	300	8	29	4	2 129	2 067	15	24	454	427	7	10
A	319	285	6	13	4	2 219	2 157	17	25	538	511	8	11
S	438	374	8	14	4	2 079	2 021	14	29	527	493	11	18
O	420	380	7	17	4	2 146	2 102	10	20	584	562	7	14
N	381	347	7	15	4	2 202	2 162	7	17	724	698	5	11
D	367	331	6	15	4	2 405	2 361	6	15	804	786	4	9
1996													
J	327	269	7	30	4	2 376	2 329	5	16	616	589	5	10

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994													
D	4 775	978	2 277	474	151	49 896	14 694	20 995	4 212	17 477	4 384	6 717	1 836
1995													
J	5 507	1 136	2 396	519	145	49 252	14 395	20 086	4 414	19 323	4 496	7 828	2 010
F	7 547	1 827	3 206	746	141	48 315	14 015	19 325	4 626	19 183	4 805	7 268	2 034
M	5 209	1 459	1 972	592	111	47 380	14 504	17 409	4 578	16 675	4 332	5 247	1 985
A	5 330	1 354	2 152	550	100	45 070	13 861	16 890	4 217	15 514	3 785	5 674	1 856
M	5 898	1 274	2 421	649	104	46 185	14 090	17 466	4 101	17 897	4 693	6 281	1 898
J	6 090	1 455	2 143	807	86	46 058	13 845	17 864	4 289	16 251	4 667	5 510	1 949
J	5 931	1 333	2 681	544	94	46 206	13 468	17 826	4 417	16 078	3 619	6 025	1 915
A	5 980	1 426	2 348	803	100	48 061	13 698	19 473	4 455	18 403	4 697	6 977	1 649
S	6 067	1 722	1 904	938	113	47 224	14 386	18 668	4 708	16 027	3 882	6 023	2 003
O	6 561	1 707	2 399	894	80	47 419	14 999	17 747	4 328	16 578	3 903	6 343	1 898
N	6 717	1 611	2 575	789	92	47 970	15 285	18 754	3 986	17 549	5 090	6 739	1 710
D	4 653	1 310	1 556	524	95	46 302	13 778	18 931	4 043	16 310	3 932	6 530	1 883
1996													
J	6 673	1 693	2 264	819	99	48 208	14 706	19 800	3 984	18 258	4 569	7 512	1 944

Monats- ende	Bankenkreditoren Engagements en banque								Kreditoren Créanciers		
	auf Zeit à terme								auf Sicht à vue		
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten				davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr						
	dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois				dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an						
	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	Edelm. Métaux précieux
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses						
	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994											
D	384	375	6	2	358	335	3	9	4989	4659	139
1995											
J	397	382	5	8	436	410	7	10	5492	4917	138
F	388	369	8	9	479	456	7	6	5507	4834	130
M	464	441	4	11	454	442	6	1	5227	4864	133
A	510	487	4	10	440	434	2	1	5408	5025	135
M	365	350	6	6	440	432	1	4	5572	5149	131
J	377	366	4	3	526	507	1	9	5606	5166	132
J	426	412	7	5	488	469	1	9	5473	5079	129
A	414	399	6	8	439	421	2	5	5587	5155	130
S	499	486	1	5	333	322	1	5	6001	5370	128
O	446	436	1	2	358	347	1	5	5723	5325	124
N	347	343	—	1	318	309	1	5	5914	5548	125
D	379	374	—	1	335	315	1	5	5061	4717	116
1996											
J	393	387	—	1	372	358	—	5	5319	4944	120

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994											
D	18 698	5 063	9 292	1 404	10 957	3 827	4 094	789	10 028	2 398	876
1995											
J	15 943	4 149	7 462	1 412	10 932	4 288	3 683	793	10 631	2 557	819
F	14 127	3 399	6 914	1 344	12 295	4 352	4 413	1 080	10 712	2 629	778
M	16 074	4 144	7 456	1 508	11 636	4 324	3 818	925	9 689	2 395	740
A	14 803	4 199	6 270	1 247	11 808	4 370	3 902	964	9 854	2 402	739
M	13 620	3 414	6 439	1 235	11 697	4 413	3 814	779	10 049	2 458	728
J	15 424	3 364	7 686	1 295	11 494	4 329	3 730	847	10 774	2 727	714
J	15 135	3 914	6 641	1 425	11 609	4 323	3 877	881	10 422	2 575	728
A	14 348	3 364	7 104	1 474	12 295	4 177	4 335	1 092	10 557	2 673	759
S	16 620	4 898	7 679	1 529	11 663	4 188	3 969	928	10 783	2 799	714
O	14 876	4 126	6 667	1 234	12 825	5 380	3 678	946	10 985	2 964	689
N	14 577	3 638	7 074	1 265	12 349	4 981	3 528	763	11 777	3 032	695
D	15 796	4 071	7 779	1 225	11 135	4 360	3 377	770	10 595	2 694	674
1996											
J	15 261	4 546	6 827	1 117	11 484	4 199	4 048	756	12 744	3 501	730

Passiven

Passifs

Monats- ende	Kreditoren Créanciers											
	auf Zeit à terme				davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat				davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten			
Fin de mois	Total				dont avec échéance en 1 mois				dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois			
	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994												
D	3967	3884	7	58	1134	1071	5	43	904	889	1	11
1995												
J	4693	4609	9	56	1098	1036	7	42	1110	1092	1	11
F	4777	4690	9	61	1197	1124	7	54	1028	1018	2	3
M	4787	4711	9	50	1184	1121	6	44	958	949	2	4
A	4698	4620	8	52	923	858	7	46	1228	1222	1	3
M	4833	4760	9	49	1290	1231	6	42	1047	1041	1	2
J	4637	4560	9	49	1260	1212	5	33	1044	1021	3	12
A	4385	4314	8	43	1038	981	6	37	1093	1085	2	2
S	4208	4118	11	59	1292	1229	9	38	712	690	1	18
O	3939	3849	12	61	1030	956	9	54	845	837	2	4
N	3688	3617	10	48	961	905	8	40	920	912	2	4
D	3659	3591	10	49	1231	1175	8	42	656	650	2	2
1996												
J	3232	3164	9	45	1082	1034	6	39	398	387	2	3
J	3091	3024	9	47	902	850	6	39	486	476	2	4

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994												
D	21617	4884	9114	2524	10835	1943	5054	1348	6854	1423	2756	837
1995												
J	22245	5588	9041	2485	10619	2260	4772	1107	7556	1888	2846	995
F	21949	5508	8933	2439	10899	2495	4662	1087	7033	1514	2788	1012
M	20483	4891	8354	2386	10040	2029	4540	1104	6938	1478	2667	927
A	19799	4632	8016	2391	9098	1666	4189	1003	7223	1649	2678	1037
M	20113	4674	8207	2386	10307	2158	4465	1065	6389	1291	2613	937
J	20580	4649	8427	2420	10224	2051	4410	1177	6869	1372	2853	842
J	20838	4702	8898	2402	10249	2062	4909	922	7172	1492	2818	1065
A	20726	4614	8983	2248	10318	2180	4665	970	7067	1371	3094	908
S	19930	4402	8571	2310	9814	2048	4403	1021	7183	1401	3142	929
O	19793	4162	8731	2340	9396	1659	4660	858	7531	1531	3094	1154
N	20277	4072	8948	2335	10598	2034	4801	1174	6773	1118	3160	825
D	19861	3712	9074	2139	10772	1837	5137	1119	6213	1058	2874	715
1996												
J	19659	3719	9086	2142	9719	1606	4822	940	7095	1303	3192	889

Monats- ende	Kreditoren Créanciers				Spareinlagen Dépôts d'épargne			Depositen- und Einlagehefte Livrets et carnets de dépôts			Kassenobliga- tionen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse
	auf Zeit à terme				Total	davon Transak- tionskonti ¹ dont comptes de transac- tions ¹	davon Vorsorge- gelder ² dont comptes de pré- voyance ²	Total	davon Transak- tionskonti ¹ dont comptes de transac- tions ¹	davon Vorsorge- gelder ² dont comptes de pré- voyance ²	
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an										Total
	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	SFr	Total	SFr	SFr	Total
		Francs suisses	\$ USA	Marks alleem.		Francs suisses	Francs suisses		Francs suisses	Francs suisses	
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses						
	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994												
D	913	907	1	4	22 540	2 232	1 401	4 762	2 280	192	11 269	
1995												
J	1 138	1 132	1	3	23 288	2 179	1 574	5 079	2 556	189	11 653	
F	1 211	1 207	—	3	23 313	2 221	1 582	5 157	2 593	191	11 677	
M	1 315	1 312	1	2	23 234	2 205	1 588	5 109	2 537	191	11 769	
A	1 228	1 223	1	2	23 293	2 254	1 588	5 156	2 522	192	11 706	
M	1 200	1 193	1	3	23 383	2 265	1 585	5 157	2 530	194	11 626	
J	1 046	1 040	1	4	23 281	2 254	1 598	5 181	2 538	189	11 501	
J	956	951	—	3	23 344	2 245	1 605	5 289	2 552	193	11 402	
A	927	922	—	3	23 373	2 269	1 611	5 371	2 592	202	11 389	
S	798	792	—	3	23 501	2 296	1 620	5 442	2 652	196	11 274	
O	607	601	—	4	23 451	2 213	1 629	5 523	2 724	196	10 887	
N	581	575	—	4	23 764	2 304	1 655	5 663	2 824	202	10 750	
D	578	573	—	3	23 327	2 365	1 868	6 079	3 066	64	10 213	
1996												
J	557	552	—	4	23 808	2 301	1 993	5 872	3 055	60	9 957	

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994												
D	2 852	865	942	331	162	38	8	1 016	228	—	796	
1995												
J	2 961	857	959	376	164	39	7	1 015	226	—	761	
F	2 962	933	1 061	328	175	40	8	1 007	226	—	726	
M	2 835	930	984	344	164	39	7	1 020	224	—	733	
A	2 818	876	984	341	166	40	7	1 016	215	—	731	
M	2 763	781	962	371	170	42	7	1 035	221	—	726	
J	2 866	800	1 013	390	174	44	7	1 026	249	—	735	
J	2 790	720	1 017	406	175	45	7	1 111	257	—	747	
A	2 724	652	1 060	359	188	56	7	1 063	245	—	782	
S	2 277	505	879	350	191	57	7	1 074	254	—	769	
O	2 246	526	845	318	305	57	7	1 035	274	—	756	
N	2 301	469	882	325	194	54	8	1 150	296	—	762	
D	2 353	434	982	282	288	36	9	1 068	267	—	689	
1996												
J	2 387	444	1 027	296	277	22	10	1 119	271	—	654	

¹ Insbesondere Salär- und Privatkonti¹ En particulier comptes salaires et comptes privés² Vorsorgegelder im Rahmen der 3. Säule sowie Einlagen auf Freizügigkeitskonti² Comptes de prévoyance dans le cadre du 3e pilier et dépôts sur les comptes libre passage

Passiven

Passifs

Monats- ende	Obligationen-Anleihen Emprunts obligataires		Pfandbrief- darlehen	Total der Kundengelder Kol. 22 - 50				Akzepte und Eigen- wechsel	Hypotheken auf eigenen Liegenschaf- ten ¹	Sonstige Passiven ¹			
	Total	davon mit Rangrück- tritt dont de rang pos- térieur	Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	Total des fonds de la clientèle col. 22 - 50						Total	Total	Autres passifs ¹	
Fin de mois	Total	Total	Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses									
	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994													
D	3 318	284	7 075	57 920	57 507	57	159	—	21	3 598	3 598	—	—
1995													
J	4 082	278	7 598	61 885	61 226	61	165	—	20	3 152	3 152	—	—
F	4 064	262	7 604	62 099	61 340	62	157	—	20	2 946	2 946	—	—
M	4 065	269	7 545	61 736	61 297	65	154	—	5	3 342	3 342	—	—
A	4 057	269	7 608	61 926	61 465	76	143	—	5	3 117	3 117	—	—
M	3 986	269	7 608	62 165	61 668	68	136	—	5	3 095	3 095	—	—
J	3 984	256	7 634	61 824	61 307	72	138	—	10	3 975	3 974	—	—
J	3 983	269	7 634	61 510	61 045	70	135	—	14	3 807	3 807	—	—
A	3 983	256	7 634	61 545	61 024	62	157	—	14	3 768	3 768	—	—
S	3 936	256	7 568	61 661	60 940	68	158	—	14	4 040	4 040	—	—
O	3 634	256	7 341	60 247	59 779	67	149	—	12	3 826	3 826	—	—
N	3 634	255	7 336	60 720	60 286	70	148	—	—	3 729	3 729	—	—
D	3 391	131	7 007	58 310	57 898	57	135	0	—	4 049	3 949	87	—
1996													
J	3 420	114	6 892	58 359	57 918	67	146	1	—	3 540	3 540	—	—

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994													
D	1 162	388	12	34 793	10 042	13 175	3 560	20	78	8 698	6 540	1 243	176
1995													
J	1 165	392	12	35 993	10 887	13 440	3 610	16	74	8 651	6 363	1 282	211
F	1 165	392	11	35 745	10 857	13 293	3 649	17	74	8 124	6 008	1 136	195
M	1 125	351	11	33 225	9 978	12 128	3 578	39	74	8 291	5 990	999	197
A	1 125	351	11	32 702	9 745	11 931	3 520	36	92	8 539	6 144	1 211	190
M	1 122	349	11	33 226	9 825	12 268	3 568	40	82	8 749	6 249	1 204	203
J	1 125	352	9	34 423	10 113	12 691	3 670	52	78	8 436	6 611	696	174
J	1 082	362	9	34 384	10 042	13 011	3 671	50	78	8 568	6 727	742	168
A	1 082	362	9	34 407	10 052	13 200	3 421	50	78	8 806	6 862	662	193
S	1 032	312	8	33 787	9 903	12 789	3 596	45	78	8 865	7 019	498	190
O	927	312	7	33 808	9 757	12 946	3 649	47	78	9 379	7 353	628	186
N	927	312	7	35 094	9 767	13 530	3 696	37	—	9 627	7 644	545	149
D	967	352	5	33 473	9 050	13 205	3 290	52	—	9 757	7 675	797	2
1996													
J	930	365	5	35 388	9 906	13 801	3 579	41	—	10 021	7 611	834	159

¹ Ab November 1995 werden die Hypotheken auf eigenen Liegenschaften unter Sonstigen Passiven ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque figurent sous les autres passifs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Monats- ende	Kapital	Gesetzliche Reserve	Andere Reserven	Saldovortrag	Bilanzsumme				
Fin de mois	Capital	Réserve légale	Autres réserves	Report à nouveau	Total du bilan				
	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allem.	Edelm. Métaux précieux
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses				
	61	62	63	64	65	66	67	68	69

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994									
D	1 018	1 736	751	118	67 310	66 803	84	198	143
1995									
J	1 027	1 890	764	91	71 420	70 637	98	217	142
F	1 027	1 890	766	88	71 242	70 357	95	199	134
M	1 029	1 837	676	38	71 177	70 601	96	228	137
A	1 038	1 842	685	16	71 123	70 531	107	210	139
M	1 038	1 842	686	14	71 246	70 640	97	180	135
J	1 042	1 859	686	14	71 943	71 305	97	199	136
J	1 042	1 859	686	13	71 412	70 834	94	188	132
A	1 043	1 861	686	13	71 469	70 853	85	195	134
S	1 070	1 936	686	13	71 935	71 094	90	200	132
O	1 040	1 912	652	13	70 269	69 716	84	185	128
N	1 040	1 916	677	13	70 679	70 170	84	180	129
D	956	1 694	796	148	68 726	68 135	156	167	121
1996									
J	964	1 661	797	110	68 134	67 587	79	193	124

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994									
D	6 535	1 636	3 897	1 055	111 383	45 454	37 698	8 422	1 033
1995									
J	6 535	1 641	3 954	1 248	112 873	46 234	37 211	8 753	972
F	6 536	1 887	3 720	1 210	113 176	46 137	36 969	9 217	927
M	6 536	1 896	3 763	1 147	107 559	45 351	32 528	8 943	857
A	6 536	1 926	3 888	884	105 003	44 432	32 210	8 476	846
M	6 536	1 930	4 024	740	107 413	44 757	33 385	8 520	838
J	6 637	1 931	3 833	900	108 436	45 410	33 426	8 939	807
J	6 637	1 930	3 827	884	108 497	44 933	34 297	8 799	827
A	6 638	1 930	3 827	890	110 668	45 407	35 718	8 871	860
S	6 638	1 930	3 785	896	109 315	46 367	33 890	9 430	834
O	6 639	1 930	3 785	899	110 545	47 156	33 749	9 056	777
N	6 639	1 953	3 576	899	112 515	47 380	35 427	8 620	791
D	6 698	1 900	3 508	1 079	107 422	45 002	34 516	7 871	776
1996									
J	6 720	1 910	3 543	1 395	113 898	47 487	36 720	8 557	836

Monatsbilanzen

Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland

Actifs en comptes suisses

Monats- ende	Kassa, Giro- und Postcheckguthaben				Bankendebitoren					auf Zeit			
	Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux				Avoirs en banque					à terme			
Fin de mois					auf Sicht					à vue			
					Total					Total			
	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM	Edelm.	Total	SFr	US-\$	DM
		Francs	\$ USA	Marks		Francs	\$ USA	Marks	Métaux		Francs	\$ USA	Marks
		suisses		alle.		suisses		alle.	précieux		suisses		alle.
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

333 Banken

333 banques

1994													
D	10520	9404	259	298	6314	3255	742	315	1706	50227	36027	5988	3415
1995													
J	8673	7668	248	223	7015	3543	624	253	1616	53831	38379	7483	3074
F	9170	8161	248	231	6737	3469	670	322	1637	52364	37180	5264	3195
M	9416	8363	262	223	5903	3154	569	257	1627	48737	35578	4917	2944
A	8372	7320	206	255	7117	3873	910	217	1642	51085	36404	5230	2948
M	8250	7010	307	260	7034	3962	744	212	1568	50401	35195	5109	3013
J	10079	8781	315	247	6889	3787	988	247	1394	52131	38939	5172	3024
J	8272	7058	240	295	5654	3264	610	220	1246	51410	38905	4764	3053
A	7944	6935	206	234	7712	4318	755	663	1360	50385	37025	5518	3175
S	9167	8076	247	236	7038	3847	951	218	1325	49785	36406	5218	3346
O	8307	7231	265	238	7614	4632	976	256	1336	50801	37410	4956	3186
N	8465	7424	257	223	8157	5262	749	197	1356	52346	38941	5299	3287
D	10806	9867	185	241	7152	4211	941	204	1311	51720	38001	5678	3254
1996													
J	9137	8054	263	249	10687	7801	724	260	1414	56763	40053	7208	3463

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	4099	3238	227	206	1605	1071	195	138	109	8786	4234	1502	420
1995													
J	3664	2909	219	134	1654	807	133	80	110	10984	4795	3269	367
F	3335	2567	223	146	938	530	132	145	70	10961	4956	1383	322
M	3851	3021	236	150	1128	655	212	85	97	7844	3816	1109	303
A	3675	2857	181	176	1496	789	305	76	108	9882	3910	1646	366
M	3648	2651	280	178	1413	771	313	36	90	9758	3446	1343	327
J	3905	2862	287	165	1411	834	388	50	53	10063	6123	1111	299
J	3674	2721	213	206	578	317	85	74	48	9673	6164	1011	234
A	3304	2552	174	154	1377	355	143	487	138	7995	4395	1180	323
S	3838	2992	218	151	891	434	242	25	107	8159	4573	1020	330
O	3150	2342	220	158	1157	521	382	29	132	8071	4149	908	339
N	3296	2528	228	136	809	334	216	37	116	8526	4645	1199	363
D	4059	3372	158	156	1637	1302	124	33	98	7983	4046	1117	292
1996													
J	4126	3315	232	164	4647	4166	151	62	164	10563	4391	2213	285

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	2137	2039	9	37	560	180	16	15	339	15300	14638	294	237
1995													
J	1805	1715	7	32	812	448	22	14	319	16107	15439	334	223
F	1529	1438	6	31	918	540	20	19	314	14890	14223	329	206
M	1775	1696	6	25	737	393	11	16	307	15115	14379	292	224
A	1604	1515	7	29	1020	672	14	15	308	15740	15135	261	234
M	1622	1532	7	31	903	565	9	13	298	14921	14268	318	185
J	2345	2243	9	30	877	522	13	37	294	14740	14199	220	208
J	1578	1478	8	34	740	417	14	11	287	15953	15364	276	191
A	1540	1450	8	30	1681	1352	6	22	294	15653	14874	403	218
S	1628	1544	7	28	986	633	24	16	289	15382	14581	404	232
O	1544	1452	7	31	1064	737	9	26	285	15478	14689	318	290
N	1524	1434	7	28	1230	893	8	7	313	15234	14513	267	286
D	2398	2300	7	34	703	388	14	9	282	14732	13989	363	236
1996													
J	1646	1549	9	34	884	525	28	11	308	16061	15211	396	274

Monats- ende	Bankendebitoren Avoirs en banque											
	auf Zeit				à terme							
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat				davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten				davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr			
	dont avec échéance en 1 mois				dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois				dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an			
	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM
		Francs suisses	\$ USA	Marks alle.		Francs suisses	\$ USA	Marks alle.		Francs suisses	\$ USA	Marks alle.
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses							
	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25

333 Banken

333 banques

1994												
D	21 813	13 197	3 329	2 112	11 832	8 547	1 517	901	11 815	9 810	1 004	401
1995												
J	22 793	13 517	4 642	1 545	12 977	9 330	1 597	1 089	13 122	10 940	1 115	424
F	22 788	13 810	2 531	1 748	12 133	8 752	1 537	929	12 515	10 123	1 075	500
M	20 527	12 865	2 630	1 512	11 644	8 624	1 294	934	11 695	9 575	898	490
A	23 678	14 511	2 882	1 454	11 448	8 375	1 321	953	11 120	8 848	932	531
M	23 494	14 276	2 439	1 671	11 076	8 193	1 367	816	11 052	8 435	1 220	517
J	22 663	15 257	2 579	1 638	13 541	10 609	1 297	849	10 872	8 353	1 213	525
J	21 770	15 193	2 205	1 435	13 433	10 039	1 396	1 139	10 976	8 791	1 064	462
A	22 438	15 349	2 689	1 643	12 184	8 648	1 547	1 034	10 485	8 062	1 194	484
S	21 967	14 320	2 706	1 989	13 275	10 014	1 432	949	9 262	7 106	980	396
O	21 686	14 323	2 617	1 628	13 581	10 252	1 357	1 047	10 046	7 842	893	491
N	24 570	16 645	2 877	1 830	12 404	9 016	1 600	933	9 937	7 973	739	499
D	24 803	16 386	3 145	1 974	12 358	8 974	1 798	801	8 914	7 097	680	455
1996												
J	26 087	15 643	4 151	1 736	15 103	11 235	1 882	1 201	9 929	7 617	1 124	503

Grossbanken

Grandes banques

1994												
D	4 105	1 327	614	300	1 900	1 112	383	91	1 831	1 018	485	28
1995												
J	5 641	1 427	2 259	256	2 416	1 533	455	64	1 848	977	536	45
F	6 194	2 252	460	137	1 882	1 077	462	42	1 831	874	444	141
M	3 725	1 393	379	66	1 599	830	403	165	1 406	737	312	70
A	5 953	1 616	937	131	1 456	619	433	169	1 362	631	262	65
M	5 906	1 562	550	198	1 060	423	391	76	1 655	723	388	52
J	4 230	1 913	440	172	2 978	2 448	258	62	1 648	798	400	62
J	4 679	2 669	379	120	2 102	1 554	255	45	1 550	795	359	66
A	3 769	1 787	425	181	1 265	582	371	60	1 536	831	366	79
S	3 608	1 549	371	135	1 587	817	338	161	1 492	945	293	31
O	3 546	1 300	343	126	1 242	599	255	182	1 725	1 085	292	27
N	4 242	1 463	678	244	976	431	259	72	1 759	1 224	250	43
D	3 403	659	531	154	1 337	690	365	90	1 562	1 034	217	45
1996												
J	5 689	988	1 398	114	1 322	710	350	90	1 779	939	461	78

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994												
D	5 594	5 370	66	108	3 053	2 809	124	67	4 960	4 770	101	61
1995												
J	5 701	5 496	63	74	3 038	2 824	116	82	5 776	5 531	151	67
F	4 933	4 630	147	77	3 051	2 870	84	79	5 320	5 140	96	49
M	5 019	4 617	120	106	3 524	3 349	73	78	5 024	4 867	97	40
A	6 359	6 094	90	118	3 335	3 152	80	75	4 553	4 397	89	41
M	5 775	5 414	159	88	3 621	3 483	69	46	4 048	3 895	88	51
J	5 551	5 306	73	122	3 962	3 801	69	52	3 866	3 733	76	34
J	5 896	5 649	129	47	4 221	4 017	76	107	4 428	4 296	68	37
A	6 235	5 798	253	110	4 026	3 840	84	62	4 005	3 851	64	45
S	5 857	5 434	231	113	5 023	4 764	106	99	3 096	2 981	64	19
O	5 691	5 239	186	184	5 028	4 816	73	80	3 402	3 280	57	25
N	6 245	5 827	101	211	4 397	4 224	87	53	3 220	3 090	77	23
D	6 388	6 030	171	124	3 980	3 776	95	65	2 999	2 820	94	47
1996												
J	5 675	5 201	216	159	5 431	5 235	74	79	3 572	3 397	103	35

Aktiven gegenüber dem Inland

Actifs en comptes suisses

Monats- ende	Wechsel- und Geldmarktpapiere				Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung ¹				Kontokorrent-Debitoren mit Deckung ¹				
	Effets de change et papiers monétaires				Comptes courants débiteurs en blanc ¹				Comptes courants débiteurs gagés ¹				davon mit hypo- thek. Deckung dont garantis par hypoth.
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38

333 Banken

333 banques

1994													
D	12 449	12 241	126	54	26 783	23 830	1 768	492	46 325	43 731	1 517	392	32 570
1995													
J	10 189	9 994	123	47	26 918	23 469	1 697	609	45 711	43 017	1 548	425	32 091
F	11 951	11 730	140	57	28 066	24 144	2 065	723	45 552	42 915	1 419	449	31 964
M	10 603	10 239	250	68	27 081	23 680	1 528	780	45 554	43 088	1 316	458	32 024
A	10 625	10 453	77	63	27 681	24 519	1 385	519	45 215	42 661	1 263	541	31 945
M	11 133	10 976	67	54	27 153	23 508	1 884	612	44 682	42 235	1 384	386	31 487
J	12 167	12 015	47	53	27 628	23 940	1 744	649	44 229	41 640	1 464	415	31 027
J	11 778	11 641	50	54	27 316	23 864	1 652	677	43 470	40 798	1 559	384	30 590
A	12 389	12 219	73	53	26 349	23 136	1 592	551	43 045	40 429	1 535	392	30 247
S	13 487	13 343	43	55	26 207	23 136	1 579	620	43 098	40 476	1 530	415	30 076
O	13 447	13 273	78	52	27 023	23 937	1 374	695	42 182	39 655	1 467	437	29 364
N	14 322	14 164	68	58	28 144	24 452	4 365	979	60 052	52 091	3 810	1 612	28 851
D	13 549	13 322	77	59	28 186	24 704	4 533	983	62 344	55 007	3 594	1 190	31 688
1996													
J	12 779	12 610	76	57	28 559	24 558	5 199	1 024	62 162	54 525	3 994	1 225	30 471

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	7 458	7 372	29	43	13 938	12 059	1 016	350	20 228	19 166	567	198	14 516
1995													
J	5 760	5 679	30	37	13 961	11 665	972	418	20 131	18 983	615	233	14 272
F	7 192	7 052	81	46	15 020	12 334	1 332	508	19 994	18 915	529	243	14 159
M	5 670	5 532	49	56	13 996	11 781	895	565	20 064	19 056	501	225	14 263
A	5 674	5 563	40	50	14 389	12 396	767	307	19 759	18 771	468	235	14 157
M	6 390	6 293	37	43	14 149	11 814	1 244	387	19 552	18 546	528	185	13 954
J	6 881	6 784	21	41	14 224	11 763	1 119	450	18 909	17 770	600	212	13 451
J	6 770	6 693	11	42	13 930	11 785	979	461	18 518	17 438	573	208	13 102
A	7 420	7 341	13	39	13 015	11 110	869	365	18 143	17 015	625	206	12 868
S	8 623	8 536	21	38	12 727	10 956	855	425	17 969	16 841	612	206	12 668
O	8 243	8 164	17	37	13 680	11 856	715	505	17 415	16 349	573	225	12 322
N	9 058	8 990	11	44	45 308	40 129	2 831	689	26 775	23 027	1 690	1 034	12 662
D	7 830	7 698	20	44	46 694	41 684	2 950	770	28 451	25 069	1 610	702	14 043
1996													
J	7 259	7 187	16	41	49 150	42 957	3 431	761	27 941	24 696	1 881	615	12 656

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	1 895	1 886	1	2	7 009	6 681	218	41	14 852	14 822	17	3	11 670
1995													
J	1 552	1 543	1	2	6 756	6 456	177	55	14 355	14 316	25	4	11 382
F	1 752	1 744	1	2	6 854	6 521	165	51	14 281	14 247	23	2	11 388
M	1 769	1 761	2	2	7 001	6 745	135	49	14 447	14 412	23	3	11 376
A	1 736	1 728	2	2	7 192	6 890	154	62	14 385	14 359	16	1	11 435
M	1 672	1 665	1	2	6 898	6 597	144	58	14 094	14 041	36	1	11 214
J	2 162	2 153	1	4	7 216	6 925	151	56	14 243	14 197	34	3	11 216
J	2 235	2 225	2	4	7 208	6 858	194	56	14 154	14 086	36	2	11 189
A	2 133	2 122	2	5	7 183	6 880	183	48	14 030	13 975	17	14	11 163
S	2 051	2 042	1	4	7 255	6 967	156	57	14 051	14 015	17	5	11 131
O	2 194	2 185	1	4	7 087	6 818	144	47	13 779	13 745	18	7	10 984
N	2 294	2 286	3	3	17 429	16 862	365	87	16 494	16 125	171	24	10 208
D	2 466	2 455	3	3	16 143	15 574	358	75	16 625	16 270	159	21	10 918
1996													
J	2 298	2 287	4	3	16 414	15 772	373	99	16 309	15 952	142	27	10 770

¹ Ab November 1995 werden die festen Vorschüsse und Darlehen (exklusive diejenigen mit hypothekarischer Deckung, welche neu zusammen mit den Hypothekendarlehen publiziert werden) unter den Kontokorrent-Debitoren ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les avances et prêts à terme fixe, sans les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque (transférés dans les placements hypothécaires), figurent sous les comptes courants débiteurs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Monats- ende	Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung ¹				Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung ¹ Avances et prêts à terme fixe gagés ¹					Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentl.-rechtliche Körperschaften			
	Avances et prêts à terme fixe en blanc ¹				Total				davon mit hypo- thek. Deckung dont garantis par hypoth.	Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public			
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51

333 Banken

333 banques

1994													
D	47 369	41 437	3 813	528	119 057	112 306	3 864	644	100 339	24 624	24 605	7	2
1995													
J	48 020	41 329	4 137	881	119 466	112 889	3 772	593	101 252	24 054	24 037	3	4
F	47 444	41 026	4 258	650	119 450	113 345	3 302	616	101 435	24 150	24 135	3	2
M	47 081	41 639	3 350	581	119 847	114 142	2 972	656	102 033	24 376	24 352	4	2
A	46 746	41 299	3 462	479	120 183	114 649	2 902	636	102 470	23 271	23 237	5	3
M	46 917	41 015	3 823	580	120 794	115 354	2 732	642	103 073	23 277	23 259	8	2
J	50 416	45 492	3 028	509	120 103	114 834	2 604	650	102 672	23 207	23 178	17	3
J	49 913	45 800	2 489	470	120 581	115 224	2 592	732	103 003	23 055	23 041	4	3
A	49 783	45 390	2 867	438	120 994	115 505	2 838	690	103 478	23 296	23 279	5	2
S	50 185	45 571	3 102	476	121 495	116 428	2 519	629	103 606	22 927	22 905	4	7
O	49 612	45 518	2 533	525	121 834	116 876	2 417	662	104 615	22 582	22 553	15	6
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22 862	22 846	6	2
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23 710	23 701	0	0
1996													
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23 128	23 102	6	7

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	26 953	22 917	2 631	417	63 234	59 887	2 128	323	54 314	5 413	5 411	1	0
1995													
J	27 805	23 007	2 998	744	63 357	60 038	2 098	318	54 653	4 957	4 952	1	2
F	27 332	22 788	3 125	523	63 181	60 208	1 732	342	54 644	5 155	5 152	1	0
M	27 151	23 323	2 411	446	63 537	60 700	1 678	337	55 149	5 431	5 415	2	0
A	27 336	23 462	2 545	335	63 834	61 012	1 682	286	55 436	5 262	5 240	3	1
M	27 411	23 159	2 852	450	64 274	61 553	1 534	269	55 826	5 386	5 379	6	0
J	31 162	27 627	2 090	390	63 478	60 945	1 334	274	55 418	5 413	5 394	16	1
J	30 523	27 653	1 698	343	63 801	61 171	1 377	323	55 617	5 299	5 296	2	1
A	30 500	27 262	2 141	324	64 065	61 362	1 498	323	55 996	5 313	5 307	3	—
S	30 970	27 573	2 289	368	64 492	62 070	1 307	273	56 470	5 298	5 285	3	6
O	30 337	27 364	1 822	406	64 928	62 538	1 298	320	57 053	5 249	5 241	2	5
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5 387	5 381	4	1
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5 897	5 897	0	0
1996													
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5 947	5 935	5	4

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	9 915	9 428	365	15	37 037	36 683	208	51	33 731	15 812	15 795	6	2
1995													
J	9 781	9 359	309	16	36 799	36 484	176	47	33 636	15 317	15 305	2	2
F	9 684	9 264	311	16	37 011	36 680	202	30	33 753	15 156	15 144	2	2
M	9 651	9 332	238	11	37 159	36 847	170	25	33 828	15 136	15 128	2	2
A	9 315	9 014	229	14	37 189	36 874	159	30	33 836	14 345	14 334	2	2
M	9 406	9 076	243	14	37 317	37 015	154	29	33 986	14 230	14 219	2	2
J	9 422	9 122	212	17	37 394	37 064	162	27	33 922	14 202	14 191	2	2
J	9 542	9 306	182	16	37 394	37 090	148	15	34 042	14 081	14 070	2	2
A	9 520	9 292	165	21	37 529	37 194	169	14	34 115	14 304	14 293	2	2
S	9 395	9 157	166	23	37 660	37 325	170	16	34 260	13 930	13 919	2	2
O	9 728	9 468	189	32	37 737	37 404	156	18	34 277	13 700	13 678	13	2
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13 704	13 693	2	2
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13 979	13 979	—	—
1996													
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13 349	13 335	2	2

¹ Ab November 1995 werden die festen Vorschüsse und Darlehen (exklusive diejenigen mit hypothekarischer Deckung, welche neu zusammen mit den Hypothekendarlehen publiziert werden) unter den Kontokorrent-Debitoren ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les avances et prêts à terme fixe, sans les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque (transférés dans les placements hypothécaires), figurent sous les comptes courants débiteurs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Aktiven gegenüber dem Inland

Actifs en comptes suisses

Monats- ende	Hypo- thekar- anlagen ¹	Total Kredite Kol. 30 - 52				Wertschriften				Dauernde Beteiligungen																	
		Total des crédits col. 30 - 52				Titres				Participations permanentes																	
Fin de mois	Place- ments hypoth. ¹	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM														
			Francs suisses	\$ USA	Marks alle.		Francs suisses	\$ USA	Marks alle.		Francs suisses	\$ USA	Marks alle.														
in Millionen Schweizer Franken														en millions de francs suisses													
		52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64													

333 Banken

333 banques

1994														
D	295 371	559 529	541 279	10 969	2 058	49 945	49 435	140	34	8 458	8 435	0	0	
1995														
J	295 306	559 475	540 046	11 157	2 512	48 158	47 738	118	46	8 575	8 571	0	0	
F	296 357	561 019	541 921	11 047	2 440	46 533	46 087	129	66	8 491	8 486	0	0	
M	297 445	561 384	544 345	9 170	2 477	48 171	47 593	124	43	8 446	8 433	0	3	
A	297 826	560 922	544 190	9 017	2 178	45 749	45 287	156	47	8 669	8 657	0	0	
M	298 783	561 606	544 153	9 831	2 222	45 325	44 866	202	18	8 705	8 693	0	—	
J	298 411	563 994	547 494	8 857	2 226	48 635	48 284	130	22	8 720	8 709	0	—	
J	298 531	562 866	547 257	8 296	2 266	45 382	44 982	207	17	8 718	8 707	0	—	
A	299 158	562 625	546 896	8 837	2 073	45 464	45 134	157	26	8 724	8 712	0	—	
S	300 375	564 287	548 890	8 734	2 147	45 255	44 920	201	24	9 610	9 599	0	—	
O	301 615	564 848	550 153	7 806	2 325	46 462	46 055	151	47	9 874	9 863	0	—	
N	406 693	567 751	551 979	8 224	2 607	47 570	47 286	51	26	10 992	10 981	0	0	
D	408 527	572 767	557 889	8 146	2 179	50 583	50 240	107	31	10 672	10 661	0	—	
1996														
J	409 348	576 197	559 469	9 220	2 265	50 700	50 233	158	77	11 243	11 231	0	—	

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	114 891	244 657	234 331	6 343	1 288	21 387	20 946	107	31	7 482	7 482	—	—
1995													
J	115 084	245 295	233 729	6 684	1 715	19 661	19 311	89	37	7 647	7 647	—	—
F	115 605	246 287	235 002	6 719	1 616	18 484	18 116	95	55	7 565	7 565	—	—
M	115 907	246 086	236 182	5 487	1 573	19 850	19 420	95	25	7 479	7 479	—	—
A	115 931	246 511	236 812	5 465	1 164	18 006	17 721	116	19	7 710	7 710	—	—
M	116 180	246 952	236 631	6 164	1 291	17 478	17 128	175	15	7 746	7 746	—	—
J	115 070	248 256	238 569	5 159	1 327	21 304	21 062	88	19	7 765	7 765	—	—
J	114 821	246 892	238 164	4 629	1 336	18 052	17 790	138	11	7 766	7 766	—	—
A	115 001	246 037	237 057	5 136	1 218	17 580	17 359	119	22	7 773	7 773	—	—
S	115 761	247 217	238 486	5 066	1 278	17 326	17 141	113	15	8 663	8 663	—	—
O	117 472	249 081	240 820	4 410	1 461	17 461	17 195	120	13	8 862	8 862	—	—
N	174 046	251 516	242 539	4 545	1 735	18 573	18 435	26	4	9 650	9 650	0	0
D	173 079	254 121	245 704	4 572	1 478	20 884	20 678	90	11	9 215	9 215	—	—
1996													
J	174 623	257 661	248 193	5 324	1 387	20 044	19 741	127	48	9 746	9 746	—	—

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	118 386	203 011	201 795	814	112	13 862	13 858	1	1	276	276	—	—
1995													
J	115 362	198 370	197 282	689	124	13 692	13 688	1	1	301	301	—	—
F	115 618	198 604	197 474	703	101	13 599	13 595	1	1	303	303	—	—
M	116 112	199 506	198 576	568	90	13 583	13 579	1	1	303	303	—	—
A	116 306	198 732	197 777	560	109	13 156	13 152	1	1	286	286	—	—
M	116 722	198 667	197 670	579	104	12 987	12 982	1	1	286	286	—	—
J	117 115	199 592	198 614	561	105	13 208	13 202	1	1	287	287	—	—
J	117 337	199 716	198 747	562	91	13 065	13 062	1	0	292	292	—	—
A	117 651	200 217	199 285	536	99	13 256	13 252	1	1	283	283	—	—
S	118 032	200 323	199 415	511	103	13 192	13 188	1	1	293	293	—	—
O	118 388	200 419	199 501	520	106	13 026	13 022	1	1	354	354	—	—
N	153 159	200 786	199 833	542	113	12 680	12 674	1	3	367	367	—	—
D	156 978	203 725	202 796	520	96	13 016	13 003	1	1	466	466	—	—
1996													
J	156 849	202 921	201 903	520	128	13 188	13 184	1	1	466	466	—	—

¹ Ab November 1995 inklusive Feste Vorschüsse und Darlehen mit hypothekarischer Deckung.

¹ A partir de novembre 1995, y compris les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque.

Monats- ende Fin de mois	Bankge- bäude ²	Andere Liegen- schaften ²	Sonstige Aktiven		Nicht ein- bezahltes Kapital	Saldo- vortrag (Verlust)	Bilanzsumme				
	Immeu- bles à l'usage de la banque ²	Autres immeu- bles ²	Autres actifs		Capital non libéré	Report à nouveau (perte)	Total du bilan				
	Total	Total	Total	Edelm. Métaux précieux	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allemand	Edelm. Métaux précieux
	in Millionen Schweizer Franken					en millions de francs suisses					
65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	

333 Banken

333 banques

1994 D	13 982	6 686	28 180	8 430	68	40	746 398	698 498	18 806	6 380	10 660
1995 J	14 100	6 624	27 144	6 735	68	67	743 916	695 260	20 369	6 272	8 882
F	14 171	6 672	25 118	6 365	68	72	742 364	694 784	18 405	6 653	8 570
M	14 239	6 805	24 885	6 090	68	105	738 762	696 097	15 765	6 329	8 202
A	14 315	6 834	23 135	6 024	68	101	736 986	693 063	16 095	5 927	8 265
M	14 332	6 929	25 552	5 879	68	102	739 440	694 104	16 956	6 102	7 991
J	14 464	7 050	26 715	5 645	68	104	751 019	707 886	16 141	5 965	7 607
J	14 491	7 098	23 978	5 405	68	47	739 761	700 677	14 838	6 051	7 177
A	14 425	7 092	28 513	5 670	68	86	745 425	703 516	16 621	6 479	7 551
S	14 341	6 608	29 389	5 551	68	45	749 084	707 875	16 514	6 255	7 443
O	14 342	6 695	28 325	5 365	68	30	750 814	710 582	15 452	6 316	7 222
N	21 429	—	45 516	5 800	68	47	776 658	734 237	16 104	6 684	7 667
D	21 884	—	38 876	5 553	68	76	778 151	736 943	16 071	6 605	7 373
1996 J	21 910	—	39 553	5 477	68	72	789 109	742 803	18 754	6 999	7 459

Grossbanken

Grandes banques

1994 D	7 970	2 791	15 896	7 192	—	—	322 131	296 685	8 658	2 242	7 804
1995 J	8 022	2 744	16 041	5 544	—	—	321 471	294 853	10 715	2 399	6 163
F	8 035	2 804	13 688	5 265	—	—	319 286	293 868	9 130	2 568	5 877
M	8 075	2 868	13 051	5 026	—	—	315 903	294 174	7 306	2 404	5 576
A	8 089	2 872	11 277	4 953	—	—	315 195	291 868	7 898	1 955	5 621
M	8 105	2 907	13 275	4 828	—	—	317 673	293 120	8 588	2 084	5 439
J	8 230	2 929	14 502	4 642	—	—	325 249	302 874	7 319	1 941	5 237
J	8 233	2 931	12 459	4 427	—	—	317 029	298 252	6 297	1 944	4 977
A	8 135	2 903	16 443	4 615	—	—	318 968	298 398	7 307	2 394	5 242
S	8 061	2 452	16 645	4 572	—	—	321 877	302 225	7 314	1 931	5 204
O	8 103	2 500	15 425	4 440	—	—	322 051	302 351	6 814	2 144	5 070
N	10 965	—	31 798	4 861	—	—	344 189	322 934	7 102	2 482	5 449
D	11 196	—	26 753	4 613	—	—	343 682	323 629	6 626	2 523	5 191
1996 J	11 265	—	27 437	4 454	—	—	352 752	329 315	8 669	2 476	5 149

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994 D	2 564	2 555	5 480	390	—	—	247 643	244 880	1 135	405	743
1995 J	2 526	2 549	4 500	374	—	—	242 213	239 615	1 052	395	706
F	2 534	2 550	4 812	362	—	—	241 492	238 850	1 061	360	688
M	2 556	2 595	4 708	349	—	—	242 644	240 194	879	359	666
A	2 579	2 619	4 988	366	—	—	242 461	240 082	843	391	686
M	2 572	2 676	4 966	349	—	—	241 275	238 833	915	336	658
J	2 593	2 720	5 112	345	—	—	243 637	241 298	805	386	650
J	2 606	2 762	4 389	338	—	—	243 334	241 000	862	331	636
A	2 614	2 782	4 802	352	—	—	244 962	242 462	955	374	659
S	2 622	2 795	4 959	352	—	—	244 232	241 721	947	384	653
O	2 614	2 771	5 231	347	—	—	244 694	242 209	856	457	644
N	5 417	—	5 571	336	—	—	245 106	242 653	827	441	661
D	5 780	—	4 476	331	—	—	247 763	245 323	909	378	624
1996 J	5 789	—	4 280	358	—	—	247 529	244 836	957	449	679

² Ab November 1995 werden Andere Liegenschaften unter Bankgebäude ausgewiesen.

² A partir de novembre 1995, les autres immeubles figurent sous les immeubles à l'usage de la banque.

Aktiven gegenüber dem Inland

Actifs en comptes suisses

Monats- ende	Kassa, Giro- und Postcheckguthaben				Bankendebitoren Avoirs en banque								
	Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux				auf Sicht à vue					auf Zeit à terme			
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelm. Métaux précieux	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994													
D	700	678	2	9	420	277	16	22	81	2 769	2 620	22	104
1995													
J	579	554	2	11	696	305	16	34	85	3 072	2 914	27	102
F	542	520	2	9	793	290	15	30	83	2 732	2 569	24	112
M	569	549	2	8	440	250	20	29	86	2 658	2 497	26	111
A	556	534	2	9	512	299	22	30	86	2 655	2 515	25	93
M	591	567	2	10	507	247	22	22	91	2 624	2 488	26	86
J	587	563	2	9	543	269	20	22	90	2 782	2 630	29	99
J	575	550	2	10	591	348	29	29	89	2 593	2 464	17	87
A	585	563	2	8	705	428	15	32	92	2 629	2 468	26	104
S	553	532	2	8	954	461	29	40	89	2 825	2 675	24	104
O	688	666	2	9	757	508	23	41	95	3 234	3 098	25	98
N	657	635	2	9	974	763	19	32	96	3 588	3 459	22	84
D	730	709	2	9	447	257	11	14	105	3 735	3 599	23	91
1996													
J	695	671	2	10	632	397	17	22	108	3 636	3 497	23	94

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994													
D	1 635	1 565	12	22	1 396	619	193	73	417	7 236	4 178	1 787	305
1995													
J	1 258	1 189	11	21	1 371	738	103	23	395	7 292	4 234	1 745	320
F	2 504	2 437	10	21	1 562	934	108	29	395	7 364	4 344	1 444	387
M	1 668	1 602	11	19	1 293	611	147	68	379	7 058	4 098	1 404	362
A	1 265	1 205	10	17	1 504	833	178	18	386	6 531	3 916	1 195	295
M	1 269	1 201	10	19	1 692	1 013	151	53	388	6 686	3 954	1 319	362
J	1 602	1 534	10	21	1 688	792	320	76	385	7 716	4 474	1 664	390
J	1 258	1 187	10	22	1 607	997	127	33	376	7 267	4 151	1 448	388
A	1 213	1 132	13	19	1 686	943	224	32	381	7 669	4 369	1 604	426
S	1 480	1 395	13	31	1 897	1 147	196	58	377	7 097	3 945	1 463	495
O	1 408	1 318	28	20	1 929	1 286	125	46	362	7 619	4 532	1 407	397
N	1 470	1 383	12	20	2 069	1 247	152	18	372	7 917	4 879	1 341	415
D	1 671	1 603	10	20	1 589	818	182	73	363	6 682	4 180	1 214	353
1996													
J	1 192	1 104	11	21	1 906	1 227	122	37	368	7 110	4 316	1 396	365

Monats- ende	Bankendebitoren Avoirs en banque																						
	auf Zeit à terme																						
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat dont avec échéance en 1 mois				davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois				davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an														
	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allemand.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allemand.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allemand.											
in Millionen Schweizer Franken						en millions de francs suisses																	
14		15		16		17		18		19		20		21		22		23		24		25	

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994																							
D	1 193	1 077	17	81	716	696	1	17	667	654	4	7											
1995																							
J	1 299	1 192	20	66	872	837	2	27	668	653	5	8											
F	997	873	17	87	827	800	2	19	713	700	5	6											
M	1 085	968	18	80	760	730	4	23	623	610	4	8											
A	1 099	993	19	70	801	780	2	17	563	550	4	6											
M	1 181	1 078	21	66	664	642	3	15	586	575	2	6											
J	1 360	1 249	24	70	667	641	3	18	557	543	2	10											
J	1 132	1 052	11	50	759	721	5	29	496	485	2	8											
A	1 300	1 173	21	78	707	685	2	18	421	410	2	8											
S	1 449	1 343	16	73	903	865	7	29	266	260	1	3											
O	1 673	1 568	19	77	991	964	5	19	346	340	1	3											
N	2 198	2 081	20	78	807	801	1	2	333	327	1	4											
D	2 287	2 178	20	74	847	824	2	14	342	338	1	3											
1996																							
J	2 018	1 908	20	75	944	919	2	17	407	404	1	2											

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994																							
D	3 028	1 550	833	148	2 163	1 182	600	114	1 646	1 159	241	44											
1995																							
J	3 160	1 682	902	98	1 860	871	536	160	1 824	1 353	202	48											
F	3 177	1 846	570	206	1 994	1 074	482	97	1 764	1 122	291	68											
M	3 278	1 746	725	229	1 832	1 128	343	53	1 607	980	257	73											
A	2 954	1 802	461	105	1 660	931	347	97	1 623	980	314	85											
M	2 911	1 833	405	204	1 712	841	453	89	1 793	1 089	396	69											
J	3 331	1 856	656	234	2 015	1 005	575	86	1 826	1 146	369	69											
J	2 958	1 596	545	150	2 146	1 083	520	169	1 705	1 146	305	69											
A	3 559	2 050	688	201	2 027	1 008	520	152	1 690	984	332	72											
S	3 213	1 819	631	295	1 793	825	485	126	1 724	1 021	271	74											
O	3 281	1 912	657	150	1 841	939	410	95	1 973	1 244	274	143											
N	3 713	2 371	565	147	1 856	854	510	127	1 842	1 239	198	132											
D	2 978	1 954	476	137	1 750	807	528	91	1 452	978	168	117											
1996																							
J	3 303	1 875	679	188	2 037	1 143	505	113	1 343	919	170	57											

Aktiven gegenüber dem Inland

Actifs en comptes suisses

Monats- ende	Wechsel- und Geldmarktpapiere				Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung ¹				Kontokorrent-Debitoren mit Deckung ¹				
	Effets de change et papiers monétaires				Comptes courants débiteurs en blanc ¹				Comptes courants débiteurs gagés ¹				
Fin de mois	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM	Total
		Francs suisses	\$ USA	Marks alleem.		Francs suisses	\$ USA	Marks alleem.		Francs suisses	\$ USA	Marks alleem.	
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994														
D	72	69	0	3	1 665	1 627	12	22	4 640	4 636	2	2	3 794	
1995														
J	76	73	0	3	1 695	1 661	11	13	4 681	4 677	1	2	3 849	
F	73	70	0	3	1 705	1 680	10	9	4 702	4 698	2	1	3 846	
M	76	74	0	2	1 745	1 692	9	40	4 694	4 689	2	2	3 832	
A	75	71	0	4	1 755	1 713	8	25	4 698	4 695	1	1	3 831	
M	73	70	0	3	1 674	1 645	4	10	4 684	4 681	1	1	3 836	
J	75	72	0	3	1 765	1 716	6	32	4 731	4 727	2	1	3 864	
J	73	70	0	3	1 718	1 685	5	23	4 662	4 659	1	1	3 848	
A	74	71	0	3	1 648	1 633	5	6	4 618	4 614	2	1	3 752	
S	75	72	0	3	1 672	1 628	5	36	4 651	4 648	1	1	3 801	
O	64	61	0	3	1 548	1 532	5	7	4 453	4 450	1	1	3 633	
N	65	62	0	3	2 108	2 073	16	17	5 150	5 145	2	2	3 568	
D	67	64	0	3	2 196	2 161	11	13	5 266	5 234	3	3	3 778	
1996														
J	65	63	0	2	2 189	2 150	11	16	5 134	5 130	2	2	3 676	

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994														
D	802	720	73	4	1 671	1 106	454	50	2 878	1 954	637	77	1 055	
1995														
J	851	763	80	4	1 683	1 143	411	56	2 921	2 002	632	78	1 078	
F	811	761	39	5	1 807	1 223	445	64	2 935	2 028	609	91	1 062	
M	1 100	900	187	5	1 871	1 217	392	68	2 910	2 041	570	90	1 078	
A	957	922	23	6	1 765	1 171	352	65	2 861	1 956	553	97	1 054	
M	920	880	21	4	1 794	1 151	377	63	2 757	1 929	555	85	1 014	
J	930	895	19	4	1 895	1 231	388	53	2 722	1 837	583	95	974	
J	884	853	23	5	1 804	1 157	346	56	2 638	1 707	663	73	966	
A	916	879	20	4	1 863	1 122	419	64	2 617	1 738	616	85	973	
S	887	850	15	8	1 866	1 120	448	55	2 717	1 773	655	111	972	
O	1 044	974	49	7	1 819	1 116	413	48	2 658	1 745	630	91	959	
N	1 031	976	34	6	4 160	2 768	889	90	5 408	3 059	1 373	254	951	
D	1 096	1 031	39	9	3 956	2 581	896	65	4 839	2 658	1 299	204	893	
1996														
J	1 029	964	40	9	4 318	2 712	1 097	58	5 579	3 124	1 412	224	1 435	

¹ Ab November 1995 werden die festen Vorschüsse und Darlehen (exklusive diejenigen mit hypothekarischer Deckung, welche neu zusammen mit den Hypothekendarlehen publiziert werden) unter den Kontokorrent-Debitoren ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les avances et prêts à terme fixe, sans les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque (transférés dans les placements hypothécaires), figurent sous les comptes courants débiteurs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Monats- ende	Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung ¹				Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung ¹ Avances et prêts à terme fixe gagés ¹					Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentl.-rechtliche Körperschaften				
	Avances et prêts à terme fixe en blanc ¹				Total					davon mit hypo- thek. Deckung dont garantis par hypoth.				
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses									
	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	
Regionalbanken und Sparkassen					Banques régionales et caisses d'épargne									
1994														
D	763	748	10	5	8839	8829	7	2	8206	1572	1572	—	—	
1995														
J	733	711	14	8	9384	9373	8	2	8700	1850	1850	—	—	
F	721	698	14	9	9441	9431	7	2	8745	1880	1880	—	—	
M	705	685	12	8	9468	9458	7	2	8768	1904	1904	—	—	
A	722	695	11	16	9498	9489	7	2	8788	1891	1891	—	—	
M	734	707	11	16	9535	9532	1	2	8825	1892	1892	—	—	
J	733	714	11	7	9567	9564	1	2	8844	1887	1887	—	—	
J	737	714	7	8	9580	9577	1	2	8849	1842	1842	—	—	
A	724	701	7	14	9598	9595	1	2	8857	1822	1822	—	—	
S	704	685	8	7	9636	9633	1	2	8331	1822	1822	—	—	
O	709	688	10	7	9472	9470	1	1	8737	1788	1788	—	—	
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1719	1719	—	—	
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1739	1730	—	—	
1996														
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1710	1710	—	—	
Ausländische Banken					Banques étrangères									
1994														
D	2876	1764	639	55	4334	2495	929	125	1299	286	286	—	—	
1995														
J	2962	1811	646	78	4265	2474	930	107	1265	260	260	—	—	
F	2977	1837	651	65	4152	2454	861	112	1268	246	246	—	—	
M	2839	1822	547	81	3994	2475	702	136	1260	223	223	—	—	
A	2781	1810	539	67	3941	2550	676	158	1285	131	131	—	—	
M	2705	1713	566	57	3883	2487	669	178	1307	108	108	—	—	
J	2492	1669	586	68	3823	2444	746	171	1280	115	115	—	—	
J	2446	1711	474	79	3891	2506	716	217	1276	231	231	—	—	
A	2392	1708	450	54	3941	2498	812	179	1275	159	159	—	—	
S	2505	1759	519	51	3807	2487	711	164	1248	131	131	—	—	
O	2286	1660	396	53	3838	2540	643	164	1252	111	111	—	—	
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	159	159	—	—	
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	212	212	—	—	
1996														
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	167	167	—	—	

¹ Ab November 1995 werden die festen Vorschüsse und Darlehen (exklusive diejenigen mit hypothekarischer Deckung, welche neu zusammen mit den Hypothekendarlehen publiziert werden) unter den Kontokorrent-Debitoren ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les avances et prêts à terme fixe, sans les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque (transférés dans les placements hypothécaires), figurent sous les comptes courants débiteurs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Aktiven gegenüber dem Inland

Actifs en comptes suisses

Monats- ende	Hypo- thekar- anlagen ¹	Total Kredite Kol. 30 - 52				Wertschriften				Dauernde Beteiligungen																	
		Total des crédits col. 30 - 52				Titres				Participations permanentes																	
Fin de mois	Place- ments hypoth. ¹	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.														
in Millionen Schweizer Franken														en millions de francs suisses													
		52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64													

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994														
D	38 064	55 543	55 476	31	31	4 613	4 610	0	0	78	78	—	—	
1995														
J	40 879	59 222	59 151	34	25	4 678	4 674	1	0	88	88	—	—	
F	41 015	59 464	59 402	33	21	4 644	4 640	1	0	88	88	—	—	
M	41 192	59 708	59 620	30	52	4 649	4 646	0	0	88	88	—	—	
A	41 258	59 822	59 741	27	44	4 574	4 570	1	0	89	89	—	—	
M	41 363	59 882	59 820	17	29	4 563	4 559	1	0	89	89	—	—	
J	41 529	60 212	60 137	20	42	4 503	4 500	1	0	91	91	—	—	
J	41 593	60 132	60 070	14	34	4 502	4 499	1	0	89	89	—	—	
A	41 601	60 011	59 966	15	23	4 508	4 505	1	0	97	97	—	—	
S	41 553	60 038	59 969	15	46	4 407	4 405	1	0	81	81	—	—	
O	40 466	58 436	58 394	17	16	4 313	4 310	1	0	83	83	—	—	
N	49 268	58 245	58 205	18	19	4 299	4 297	0	0	91	91	—	—	
D	47 510	56 711	56 635	14	16	4 369	4 367	0	0	125	125	—	—	
1996														
J	47 243	56 276	56 233	13	18	4 373	4 371	0	0	128	128	—	—	

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994														
D	1 010	13 055	8 614	2 659	307	4 809	4 761	26	2	266	244	—	—	
1995														
J	1 004	13 095	8 693	2 619	319	4 853	4 813	21	2	234	234	—	—	
F	996	13 113	8 783	2 566	332	4 435	4 387	26	2	229	229	—	—	
M	1 004	12 841	8 781	2 211	375	4 455	4 337	21	8	272	263	—	—	
A	997	12 476	8 614	2 120	387	4 379	4 235	30	18	279	270	—	—	
M	1 020	12 267	8 407	2 167	383	4 571	4 482	21	2	279	270	—	—	
J	1 028	12 075	8 323	2 303	387	4 017	3 946	19	1	273	264	—	—	
J	1 015	12 025	8 326	2 199	425	4 236	4 136	42	6	267	258	—	—	
A	1 013	11 985	8 237	2 297	382	4 286	4 211	19	1	267	258	—	—	
S	1 050	12 076	8 319	2 333	381	4 328	4 203	73	8	268	259	—	—	
O	1 084	11 796	8 255	2 082	356	5 621	5 507	18	33	270	261	—	—	
N	2 365	12 092	8 317	2 270	346	5 715	5 600	12	19	267	259	—	—	
D	2 417	11 424	7 859	2 196	269	5 843	5 733	11	19	241	233	—	—	
1996														
J	1 885	11 949	7 866	2 512	284	6 724	6 595	14	23	244	235	—	—	

¹ Ab November 1995 inklusive Feste Vorschüsse und Darlehen mit hypothekarischer Deckung.

¹ A partir de novembre 1995, y compris les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque.

Monats- ende	Bankge- bäude ²	Andere Liegen- schaften ²	Sonstige Aktiven		Nicht ein- bezahltes Kapital	Saldo- vortrag (Verlust)	Bilanzsumme				
	Fin de mois	Immeu- bles à l'usage de la banque ²	Autres immeu- bles ²	Autres actifs	Capital non libéré	Report à nouveau (perte)	Total du bilan				
	Total	Total	Total	Edelm. Métaux précieux	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alleem.	Edelm. Métaux précieux
	in Millionen Schweizer Franken					en millions de francs suisses					
	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994												
D	652	658	1 070	67	6	—	66 582	66 128	70	169	148	
1995												
J	718	649	730	63	6	—	70 512	69 799	79	174	148	
F	722	651	706	57	6	—	70 420	69 606	75	175	140	
M	722	646	841	55	6	—	70 402	69 882	78	202	141	
A	720	659	717	57	6	—	70 384	69 863	77	179	143	
M	721	657	758	47	6	—	70 474	69 935	69	151	138	
J	727	661	1 007	46	6	—	71 193	70 615	71	176	136	
J	728	662	746	49	6	—	70 697	70 182	64	163	139	
A	744	646	735	48	6	—	70 739	70 181	59	170	140	
S	737	596	970	47	6	—	71 244	70 459	71	201	136	
O	709	577	728	40	6	—	69 598	69 100	68	167	136	
N	1 298	—	762	41	6	—	69 987	69 536	62	147	137	
D	1 151	—	716	21	6	—	68 058	67 594	49	133	127	
1996												
J	1 128	—	495	22	6	—	67 434	66 968	54	147	130	

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994												
D	1 179	92	2 832	168	61	26	33 392	24 241	5 009	770	593	
1995												
J	1 181	114	2 988	163	61	40	33 337	24 392	4 842	748	566	
F	1 181	111	2 963	131	61	45	34 381	25 555	4 477	848	537	
M	1 183	109	3 106	131	61	77	33 222	24 496	4 221	906	526	
A	1 220	95	3 062	127	61	75	31 904	23 867	3 795	817	536	
M	1 222	96	3 199	114	61	76	32 336	24 167	3 978	907	511	
J	1 228	119	3 060	127	61	78	32 846	24 146	4 580	955	521	
J	1 231	122	3 319	111	61	21	32 298	23 990	4 134	953	495	
A	1 234	133	3 350	123	61	60	32 866	24 099	4 540	940	519	
S	1 238	131	3 229	127	61	19	32 709	24 025	4 412	1 065	530	
O	1 232	186	3 317	108	61	20	34 505	26 246	4 026	941	477	
N	1 423	—	3 549	117	61	19	35 614	26 994	4 135	915	505	
D	1 471	—	3 800	123	61	53	33 932	26 152	3 897	826	498	
1996												
J	1 482	—	4 161	123	61	50	35 909	27 313	4 362	810	505	

² Ab November 1995 werden Andere Liegenschaften unter Bankgebäude ausgewiesen.

² A partir de novembre 1995, les autres immeubles figurent sous les immeubles à l'usage de la banque.

A21o

Monatsbilanzen

Passiven gegenüber dem Inland

Bilans mensuels

Passifs en comptes suisses

Monats- ende	Bankenkreditoren Engagements en banque					auf Zeit à terme				davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat			
	auf Sicht à vue					Total				Total			
Fin de mois	Total	SFr	US-\$	DM	Edelm.	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM
		Francs suisses	\$ USA	Marks allerm.	Métaux précieux		Francs suisses	\$ USA	Marks allerm.		Francs suisses	\$ USA	Marks allerm.
in Millionen Schweizer Franken					en millions de francs suisses								
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

333 Banken

333 banques

1994													
D	7 479	3 523	1 060	231	2 371	66 527	42 994	11 705	4 967	34 066	17 503	8 492	2 937
1995													
J	8 696	4 553	1 348	400	2 033	68 936	43 663	13 249	5 060	33 710	16 006	9 806	2 902
F	8 894	4 880	1 209	372	2 086	68 601	43 283	13 772	4 198	34 548	16 589	10 584	2 149
M	9 014	5 588	739	451	1 958	63 743	41 714	10 582	4 168	32 057	16 554	7 892	2 501
A	8 860	5 031	1 293	229	2 058	63 540	41 959	10 887	3 592	31 935	16 789	8 348	1 938
M	8 212	4 688	944	165	2 006	62 043	40 904	9 715	3 811	31 240	16 534	7 021	2 189
J	8 959	5 316	1 395	291	1 668	67 565	47 666	8 646	3 426	34 125	20 940	5 748	1 847
J	8 845	5 851	957	220	1 595	66 550	45 607	9 073	3 720	32 238	18 411	6 018	1 945
A	10 194	5 052	2 993	210	1 655	67 066	45 814	9 773	3 740	35 010	20 542	7 000	1 885
S	9 403	6 221	908	315	1 697	65 187	43 260	10 686	3 687	33 424	18 100	8 073	2 054
O	8 652	5 457	727	222	1 637	63 896	42 794	9 401	3 661	31 034	16 737	6 677	1 906
N	9 944	6 612	1 224	169	1 593	64 715	44 443	9 226	4 375	33 669	20 071	6 454	2 712
D	10 362	6 766	1 275	188	1 659	66 721	45 268	9 241	4 588	36 237	21 410	6 384	3 081
1996													
J	11 275	7 324	678	363	1 683	68 923	45 988	10 767	4 329	36 132	20 457	7 637	2 315

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	3 497	776	583	167	1 802	31 921	16 584	7 712	2 774	20 941	8 434	6 525	1 867
1995													
J	3 980	800	1 162	328	1 494	35 274	17 733	9 806	2 947	21 738	7 425	8 298	1 970
F	3 801	713	1 077	264	1 540	35 911	18 212	10 490	2 127	22 657	8 261	9 095	1 187
M	3 934	1 498	499	358	1 442	31 912	17 309	7 579	2 130	21 478	9 393	6 697	1 547
A	3 163	432	922	168	1 521	33 193	18 910	7 942	1 623	21 750	10 004	7 112	1 036
M	3 094	495	717	108	1 516	31 025	17 736	6 385	1 864	20 161	9 308	5 461	1 282
J	3 359	974	937	148	1 171	34 699	22 568	5 220	1 448	22 127	12 535	4 239	873
J	4 247	2 275	616	151	1 107	34 230	20 890	5 673	1 802	21 289	11 019	4 308	1 080
A	4 950	985	2 541	138	1 139	34 334	20 950	6 414	1 654	23 358	12 685	5 448	907
S	3 839	1 674	638	186	1 227	32 154	18 091	7 362	1 539	22 056	10 555	6 521	1 010
O	3 212	898	507	137	1 177	30 213	16 994	6 071	1 560	19 310	8 762	5 010	1 047
N	3 995	1 850	825	90	1 130	30 665	18 455	5 816	2 117	20 795	11 270	4 746	1 571
D	5 591	3 302	831	104	1 177	32 106	18 821	5 543	2 455	23 409	12 511	4 643	2 034
1996													
J	5 314	2 527	397	220	1 187	34 856	20 221	6 910	2 199	23 055	11 457	5 664	1 330

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	988	708	11	4	259	15 086	13 588	666	571	5 210	4 477	355	248
1995													
J	1 307	1 057	9	5	229	14 301	12 753	683	580	4 683	4 020	314	241
F	1 222	974	7	8	224	13 860	12 408	601	500	4 678	4 008	292	227
M	1 163	930	9	6	209	13 574	12 083	613	545	3 919	3 252	276	230
A	1 628	1 386	8	5	222	12 593	11 267	570	490	3 464	3 007	194	170
M	1 390	1 152	9	7	209	12 466	11 032	679	433	3 865	3 229	379	174
J	1 483	1 255	6	3	210	13 052	11 600	647	485	4 024	3 362	335	224
J	855	624	7	10	206	13 205	11 817	629	441	3 971	3 389	313	135
A	1 086	853	7	8	213	13 418	11 983	664	454	4 099	3 510	314	192
S	1 020	760	8	22	206	13 727	12 347	591	455	4 010	3 503	240	200
O	921	690	11	11	203	14 023	12 428	743	495	4 769	3 980	412	240
N	1 498	1 261	4	11	208	13 970	12 715	560	395	4 792	4 105	316	236
D	977	749	8	9	201	14 144	12 884	609	417	4 557	3 942	278	233
1996													
J	1 270	1 015	14	9	222	13 326	12 074	639	384	4 572	4 020	316	173

Monats- ende	Bankenkreditoren Engagements en banque								Kreditoren Créanciers			
	auf Zeit à terme				davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois				auf Sicht à vue			
Fin de mois	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	Edelm.	
		Francs suisses	\$ USA	Marks alle.		Francs suisses	\$ USA	Marks alle.		Francs suisses	Métaux précieux	
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses							
	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	

333 Banken

333 banques

1994												
D	14 192	9 901	2 061	1 186	13 176	10 553	1 143	816	62 228	48 113	2 720	
1995												
J	16 303	11 523	2 072	1 604	13 488	10 826	1 360	484	63 763	48 628	2 507	
F	15 427	11 023	1 899	1 474	13 221	10 333	1 277	554	62 654	47 520	2 382	
M	13 551	9 700	1 634	1 089	12 881	10 257	1 040	555	60 324	46 631	2 301	
A	13 980	10 361	1 459	996	12 265	9 494	1 066	647	61 547	46 947	2 330	
M	13 432	9 957	1 507	1 014	11 925	9 073	1 168	566	63 711	48 700	2 223	
J	14 973	11 287	1 634	928	13 000	10 057	1 248	631	65 012	49 854	2 276	
J	16 060	11 758	1 945	1 167	12 673	9 991	1 074	586	63 256	48 862	2 211	
A	14 677	10 727	1 570	1 197	12 028	9 246	1 185	638	64 879	49 768	2 251	
S	15 330	11 356	1 636	1 017	11 235	8 664	957	596	66 450	51 188	2 231	
O	15 882	11 648	1 761	1 133	11 625	9 155	932	599	69 179	54 138	2 097	
N	15 074	10 801	1 942	1 024	10 551	8 217	798	610	72 171	56 582	2 073	
D	15 130	10 781	2 063	927	9 716	7 516	772	552	66 796	52 385	2 064	
1996												
J	16 551	11 941	2 099	1 424	10 347	7 804	1 007	566	72 749	56 645	2 274	

Grossbanken

Grandes banques

1994												
D	4 664	2 986	732	496	5 489	4 358	451	411	33 192	24 503	1 732	
1995												
J	7 163	4 924	984	829	5 548	4 584	518	147	33 559	24 297	1 568	
F	7 297	5 083	930	774	5 130	4 072	460	165	33 107	23 929	1 476	
M	5 075	3 587	455	419	4 539	3 534	418	159	31 756	23 102	1 407	
A	6 225	4 828	364	443	4 407	3 295	457	143	32 503	23 307	1 441	
M	6 040	4 762	437	425	3 993	2 884	476	148	33 881	24 479	1 350	
J	7 135	5 756	538	360	4 689	3 588	430	206	34 218	24 647	1 408	
J	8 137	6 194	974	471	4 057	3 008	382	242	33 751	24 666	1 350	
A	6 399	4 806	479	535	4 091	3 002	472	204	34 474	25 052	1 381	
S	5 786	4 308	459	298	3 912	2 855	369	223	34 436	24 935	1 386	
O	6 991	5 239	702	321	3 444	2 591	348	177	36 456	26 992	1 280	
N	6 557	4 687	811	362	2 792	2 005	249	167	38 247	28 542	1 244	
D	5 613	3 930	659	290	2 553	1 888	232	115	36 470	27 063	1 249	
1996												
J	7 627	5 671	767	694	3 564	2 553	472	159	39 397	29 092	1 354	

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994												
D	4 023	3 506	246	211	3 256	3 013	60	112	12 273	11 336	347	
1995												
J	3 743	3 168	219	252	3 392	3 086	146	87	12 294	11 331	328	
F	3 255	2 844	133	204	3 453	3 086	174	68	11 856	10 873	321	
M	3 562	3 109	203	203	3 781	3 413	132	111	11 747	10 709	324	
A	3 320	2 760	290	178	3 412	3 103	84	143	11 689	10 767	319	
M	2 779	2 371	178	113	3 459	3 072	120	145	11 918	10 938	314	
J	3 000	2 598	148	142	3 563	3 177	162	118	12 550	11 599	313	
J	3 057	2 591	172	230	3 705	3 368	141	76	11 952	11 004	313	
A	3 349	2 858	185	184	3 532	3 178	163	78	12 453	11 487	302	
S	4 039	3 455	231	202	3 175	2 892	117	53	13 377	12 414	307	
O	3 354	2 786	230	188	3 369	3 132	99	67	13 537	12 605	290	
N	3 416	3 037	175	97	3 255	3 069	67	61	13 883	12 912	292	
D	4 003	3 547	253	124	3 041	2 853	77	60	12 857	11 933	301	
1996												
J	3 341	2 912	198	146	2 769	2 504	121	64	13 994	12 943	327	

Passiven gegenüber dem Inland

Passifs en comptes suisses

Monats- ende	Kreditoren Créanciers				davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat				davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten						
	auf Zeit à terme				dont avec échéance en 1 mois				dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois						
Fin de mois	Total				Total				Total						
	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total			
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses											
				25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36

333 Banken

333 banques

1994															
D	152 567	100 091	20 366	8 764	77 064	40 295	12 879	5 565	36 145	24 913	5 832	2 349			
1995															
J	151 979	102 254	18 341	8 886	73 584	39 254	11 410	5 343	37 405	26 730	5 154	2 512			
F	151 251	102 048	17 848	8 577	77 545	42 754	11 716	5 215	32 362	22 765	4 273	2 436			
M	151 181	102 777	16 736	8 545	73 450	40 294	10 396	5 103	36 248	25 836	4 570	2 389			
A	151 633	102 505	17 581	8 637	73 238	40 437	10 494	4 820	36 929	25 404	5 280	2 775			
M	151 807	102 042	17 222	8 755	79 298	44 721	10 535	5 283	30 640	20 577	4 730	2 408			
J	148 045	97 525	17 245	8 949	73 941	38 709	10 576	5 515	34 286	24 014	4 475	2 456			
J	146 906	96 821	17 082	9 007	72 838	38 983	10 449	4 820	35 995	24 699	4 577	3 202			
A	144 803	94 484	17 743	9 230	77 637	42 547	10 818	5 719	30 287	19 974	4 792	2 582			
S	141 926	92 799	17 825	8 716	73 703	40 449	10 415	5 164	33 186	22 562	4 928	2 591			
O	137 666	89 426	17 608	8 664	69 323	37 573	10 266	4 771	34 553	22 846	5 197	3 038			
N	131 992	83 260	17 568	8 264	75 163	39 166	11 120	5 357	25 268	16 116	4 655	2 143			
D	132 006	83 112	17 404	8 112	76 258	39 784	11 118	5 325	24 462	15 564	4 396	2 037			
1996															
J	130 692	81 418	17 636	8 113	70 557	34 196	11 221	4 964	28 531	18 493	5 002	2 511			

Grossbanken

Grandes banques

1994															
D	84 900	48 470	12 663	5 178	51 326	23 902	8 442	3 433	19 799	13 626	3 408	1 215			
1995															
J	83 061	49 556	10 745	5 152	49 149	23 785	7 233	3 318	19 706	14 342	2 644	1 208			
F	82 093	48 899	10 486	4 845	51 856	26 092	7 621	3 198	16 278	11 786	1 975	1 097			
M	80 967	48 330	9 595	4 813	48 796	24 396	6 497	3 006	18 279	13 070	2 177	1 230			
A	82 175	48 585	10 620	4 884	48 458	23 943	6 777	2 983	19 558	13 525	2 857	1 315			
M	83 663	49 610	10 140	4 904	52 598	27 201	6 420	3 211	16 366	11 077	2 594	1 070			
J	80 730	46 408	9 875	5 188	48 982	23 207	6 483	3 273	17 850	12 568	2 069	1 342			
J	79 893	46 089	9 316	5 142	48 627	23 525	6 061	3 011	18 502	12 918	2 105	1 587			
A	79 028	44 898	9 831	5 476	51 239	25 130	6 453	3 692	15 919	10 996	2 195	1 253			
S	78 850	45 545	10 309	5 002	49 244	25 025	6 326	2 998	18 009	12 643	2 244	1 397			
O	76 164	43 712	9 935	4 928	46 774	23 629	5 994	2 904	18 674	12 715	2 495	1 477			
N	72 471	39 887	9 576	4 530	50 563	24 016	6 488	3 119	13 124	9 149	2 024	964			
D	73 256	40 947	9 121	4 493	51 406	25 170	6 131	3 008	12 747	8 742	1 835	989			
1996															
J	72 025	39 548	9 279	4 532	48 041	21 315	6 516	3 054	15 108	10 790	2 110	1 101			

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994															
D	34 007	33 492	159	205	9 594	9 289	101	104	6 638	6 500	36	60			
1995															
J	33 580	33 135	137	177	8 699	8 433	74	94	6 799	6 697	47	35			
F	33 710	33 290	156	151	8 969	8 706	112	66	6 121	6 029	26	54			
M	35 429	34 939	160	170	8 585	8 324	96	68	8 067	7 909	39	76			
A	35 407	34 850	237	186	10 160	9 817	179	92	6 620	6 455	49	71			
M	33 872	33 333	175	204	10 130	9 728	128	141	5 153	5 063	33	44			
J	33 167	32 694	183	162	8 547	8 228	131	92	7 006	6 908	34	46			
J	33 471	32 958	213	192	9 189	8 891	145	78	6 923	6 770	40	92			
A	32 772	32 297	170	191	10 772	10 468	103	121	4 916	4 816	29	50			
S	31 181	30 700	181	194	9 127	8 826	111	109	5 756	5 615	52	75			
O	30 048	29 513	175	226	8 356	7 973	118	167	5 293	5 178	41	47			
N	28 037	27 540	201	191	8 289	7 910	143	155	3 658	3 577	36	24			
D	27 840	27 349	189	184	8 067	7 746	86	133	4 035	3 941	40	41			
1996															
J	27 971	27 385	254	199	7 426	7 025	141	148	4 232	4 134	44	40			

Monats- ende	Kreditoren Créanciers				Spareinlagen Dépôts d'épargne			Depositen- und Einlagehefte Livrets et carnets de dépôts			Kassenobliga- tionen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse
	auf Zeit à terme				Total	davon Transak- tionskonti ¹	davon Vorsorge- gelder ²	Total	davon Transak- tionskonti ¹	davon Vorsorge- gelder ²	
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr				Total	dont comptes de transac- tions ¹	dont comptes de pré- voyance ²	Total	dont comptes de transac- tions ¹	dont comptes de pré- voyance ²	Total
	dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an										
	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses						
	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47

333 Banken

333 banques

1994											
D	19 260	15 343	1 501	836	161 399	13 115	17 791	50 454	35 096	225	82 146
1995											
J	21 267	17 056	1 626	1 015	162 089	15 047	19 388	50 478	34 962	222	80 909
F	21 568	17 368	1 710	907	162 708	15 165	19 486	51 626	35 730	231	81 017
M	21 911	17 683	1 653	1 034	162 027	15 168	19 557	50 823	34 810	225	81 579
A	21 860	17 617	1 709	1 023	163 098	15 441	19 599	52 303	35 954	226	81 084
M	22 142	17 566	1 869	1 046	164 056	15 529	19 683	52 942	36 159	228	80 451
J	20 228	15 815	2 028	959	163 769	15 493	19 799	52 973	35 656	222	79 443
J	18 752	14 358	1 924	965	164 696	15 588	19 885	53 913	35 778	224	78 590
A	17 491	13 126	1 989	908	166 105	15 825	19 956	54 893	36 300	236	78 623
S	15 495	10 715	2 374	939	167 586	16 040	20 052	55 771	36 955	229	77 904
O	14 373	10 088	2 039	832	169 756	16 126	20 152	57 124	37 676	229	77 486
N	12 812	9 345	1 733	744	173 351	16 622	20 346	58 820	39 929	236	76 430
D	13 253	9 806	1 865	730	179 623	16 554	22 215	58 864	40 419	72	75 284
1996											
J	13 526	10 744	1 387	618	184 313	16 377	22 858	61 469	40 064	61	73 147

Grossbanken

Grandes banques

1994											
D	10 239	7 811	790	521	61 144	29	8 578	23 351	17 617	—	28 075
1995											
J	10 745	8 327	843	615	61 439	26	9 848	23 371	17 569	—	27 312
F	10 476	7 999	864	537	61 780	25	9 902	24 031	18 021	—	27 405
M	10 478	7 928	902	563	61 424	23	9 947	23 484	17 363	—	27 407
A	10 810	8 195	983	572	61 899	22	9 986	24 483	18 190	—	27 098
M	11 250	8 321	1 124	609	62 349	21	10 048	24 833	18 163	—	26 825
J	10 320	7 556	1 233	558	62 149	21	10 104	25 064	17 952	—	26 352
J	9 453	6 766	1 103	528	62 624	20	10 159	25 880	18 056	—	25 886
A	8 600	5 955	1 112	513	63 377	20	10 203	26 239	18 287	—	25 820
S	8 238	4 890	1 693	591	64 054	20	10 255	26 801	18 572	—	25 464
O	7 598	4 665	1 395	531	65 384	18	10 290	27 603	18 900	—	25 942
N	6 235	4 205	1 055	433	67 781	18	10 375	28 362	20 199	—	25 589
D	6 636	4 596	1 146	482	70 316	18	11 285	27 654	20 425	—	25 147
1996											
J	6 485	5 107	643	363	72 947	17	11 600	30 118	20 211	—	24 421

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994											
D	4 674	4 603	22	40	66 059	9 061	6 943	15 593	12 882	26	33 275
1995											
J	5 554	5 475	17	48	65 598	11 055	7 072	15 286	12 540	26	32 493
F	6 027	5 962	18	31	65 765	11 129	7 100	15 649	12 743	27	32 470
M	6 266	6 196	25	26	65 474	11 052	7 128	15 489	12 595	27	32 836
A	5 999	5 952	9	21	65 911	11 230	7 145	15 823	12 894	27	32 726
M	5 951	5 903	14	19	66 173	11 269	7 155	16 021	13 043	27	32 485
J	5 142	5 085	18	25	66 095	11 212	7 197	15 850	12 770	26	32 186
J	4 732	4 669	28	22	66 314	11 256	7 224	15 840	12 762	26	31 950
A	4 527	4 455	38	20	66 750	11 408	7 241	16 265	12 960	27	32 039
S	3 669	3 631	18	10	67 270	11 569	7 265	16 372	13 182	27	31 911
O	3 598	3 563	15	11	67 967	11 697	7 318	16 663	13 402	27	31 512
N	3 383	3 346	22	11	68 607	12 035	7 387	17 235	14 050	27	30 990
D	3 433	3 358	62	10	70 740	11 742	8 000	17 548	13 855	—	30 721
1996											
J	3 872	3 785	69	11	71 883	11 584	8 144	17 661	13 695	—	29 707

¹ Insbesondere Salär- und Privatkonti¹ En particulier comptes salaires et comptes privés² Vorsorgegelder im Rahmen der 3. Säule sowie Einlagen auf Freizügigkeitskonti² Comptes de prévoyance dans le cadre du 3e pilier et dépôts sur les comptes libre passage

Passiven gegenüber dem Inland

Passifs en comptes suisses

Monats- ende	Obligationen-Anleihen Emprunts obligataires		Pfandbrief- darlehen	Total der Kundengelder Kol. 22 - 50				Akzepte und Eigen- wechsel	Hypothesen auf eigenen Liegenschaf- ten ¹	Sonstige Passiven ¹			
	Total	davon mit Rangrück- tritt	Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	Total des fonds de la clientèle col. 22 - 50						Total	Total	Autres passifs ¹	
Fin de mois	Total	Total		Total	SFr	US-\$	DM	Total	Total			Total	SFr
				Francs suisses	\$ USA	Marks alle.				Francs suisses	\$ USA	Marks alle.	
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses									
	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60

333 Banken

333 banques

1994													
D	56 513	13 443	27 571	592 878	524 752	26 811	11 885	78	149	61 601	57 935	2 575	376
1995													
J	57 080	13 257	27 821	594 119	527 425	25 275	12 443	121	148	59 188	55 925	2 044	402
F	57 750	13 405	27 759	594 765	528 348	24 945	12 236	142	143	58 209	55 620	1 958	333
M	58 372	13 595	27 840	592 146	528 081	22 945	12 146	174	128	57 603	54 236	2 047	345
A	58 657	13 783	28 117	596 439	530 745	24 248	12 482	91	146	57 888	54 413	2 386	325
M	58 790	13 781	28 287	600 044	533 290	24 146	12 564	129	136	57 567	53 761	2 637	328
J	59 493	13 971	28 450	597 185	528 988	24 457	12 637	111	138	64 270	60 719	2 375	319
J	60 611	14 263	28 448	596 420	528 621	24 766	12 785	111	142	62 259	58 580	2 562	300
A	60 877	14 447	28 450	598 630	529 810	25 879	13 059	110	142	65 714	61 700	2 749	333
S	62 206	14 318	28 372	600 215	531 842	25 885	13 074	106	142	68 018	64 537	1 888	473
O	62 506	14 592	28 397	602 114	533 957	26 050	13 536	103	140	67 649	63 901	2 120	397
N	62 380	14 887	28 487	603 631	535 893	25 876	12 237	1 712	—	84 820	81 725	1 404	319
D	61 810	14 814	28 129	602 512	535 558	25 004	11 849	1 437	—	82 868	78 961	1 805	521
1996													
J	61 532	15 077	29 370	613 272	543 943	25 910	12 488	1 574	—	83 146	80 244	763	328

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	21 989	11 795	2 436	255 087	208 443	16 802	7 403	59	—	22 468	20 213	1 783	215
1995													
J	22 295	11 595	2 436	253 473	208 880	15 217	7 784	105	—	23 884	21 909	1 405	228
F	23 009	11 810	2 379	253 804	209 359	15 085	7 610	125	—	23 461	22 266	1 272	152
M	23 133	12 035	2 370	250 541	207 289	13 808	7 481	134	—	22 254	20 391	1 534	166
A	23 334	12 240	2 366	253 858	209 114	15 041	7 767	54	—	22 701	20 828	1 584	155
M	23 346	12 240	2 366	257 263	211 839	14 635	7 812	86	—	22 613	20 686	1 690	141
J	24 086	12 440	2 349	254 948	208 552	14 664	7 971	60	—	25 067	23 034	1 760	164
J	24 887	12 641	2 347	255 268	209 078	14 711	8 020	60	—	23 824	21 782	1 831	146
A	25 205	12 888	2 349	256 492	209 569	15 487	8 369	58	—	26 124	23 781	2 103	147
S	26 135	12 689	2 290	258 030	211 259	15 997	8 405	60	—	26 836	25 025	1 422	287
O	26 857	12 914	2 529	260 935	214 167	16 071	8 722	53	—	26 346	24 409	1 570	209
N	26 609	13 258	2 529	261 588	215 903	15 357	7 418	1 674	—	42 257	40 982	814	182
D	26 344	13 153	2 445	261 632	216 295	14 853	7 229	1 398	—	38 947	36 862	1 092	519
1996													
J	26 644	13 321	2 860	268 412	221 723	15 320	7 681	1 550	—	41 822	41 188	-177	195

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	28 561	483	17 091	206 859	205 407	396	361	—	0	19 480	19 465	13	—
1995													
J	28 082	500	16 818	204 151	202 743	379	345	—	0	17 186	17 171	13	0
F	28 108	498	16 810	204 368	202 965	416	325	—	0	16 908	16 893	12	—
M	28 648	498	16 962	206 585	205 057	452	372	—	0	16 898	16 879	17	—
A	28 734	481	17 166	207 456	205 977	455	363	—	0	16 942	16 923	17	0
M	28 919	481	17 336	206 724	205 205	449	381	—	0	16 440	16 421	17	—
J	28 869	481	17 488	206 205	204 781	466	329	—	0	18 966	18 947	17	0
J	29 229	548	17 488	206 244	204 783	448	365	—	0	18 452	18 433	17	0
A	29 229	548	17 488	206 996	205 555	433	374	—	0	18 795	18 775	18	—
S	29 717	668	17 561	207 389	205 945	406	393	—	0	19 207	19 188	17	0
O	29 752	768	17 543	207 022	205 555	393	428	1	0	19 052	19 033	17	—
N	29 712	768	17 638	206 102	204 634	404	428	1	—	20 194	20 175	17	—
D	29 587	768	17 634	206 927	205 512	394	381	3	—	21 271	21 252	17	—
1996													
J	29 006	868	18 571	208 793	207 156	480	464	3	—	20 403	20 077	324	—

¹ Ab November 1995 werden die Hypothesen auf eigenen Liegenschaften unter Sonstigen Passiven ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996)

¹ A partir de novembre 1995, les dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque figurent sous les autres passifs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Monats- ende Fin de mois	Kapital	Gesetzliche Reserve	Andere Reserven	Saldo-vortrag	Bilanzsumme				
	Capital	Réserve légale	Autres réserves	Report à nouveau	Total du bilan				
	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allem.	Edelm. Métaux précieux
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses					
61	62	63	64	65	66	67	68	69	
333 Banken					333 banques				
1994 D	27 943	28 161	22 003	2 822	809 646	710 300	42 193	17 461	5 631
1995 J	27 931	28 655	22 436	1 741	811 971	712 495	41 954	18 308	5 089
F	27 866	28 973	21 961	1 659	811 217	712 751	41 969	17 149	5 071
M	27 970	28 845	22 414	1 511	803 549	710 501	36 402	17 121	4 868
A	28 049	28 944	22 672	1 106	807 734	713 079	38 871	16 630	5 061
M	28 069	29 033	22 800	934	808 966	713 630	37 501	16 871	4 928
J	28 210	28 859	22 423	1 088	818 804	723 424	36 945	16 674	4 641
J	28 215	28 754	22 521	1 078	814 896	719 386	37 435	17 027	4 498
A	28 218	28 724	22 553	1 090	822 442	723 121	41 468	17 345	4 623
S	28 509	29 440	22 366	1 069	824 455	727 401	39 442	17 553	4 625
O	28 480	29 515	22 234	1 077	823 859	727 571	38 370	17 819	4 434
N	28 531	27 900	23 703	1 083	846 038	750 348	38 676	17 103	4 521
D	28 603	28 196	23 081	1 736	845 515	748 638	38 229	17 152	4 626
1996 J	28 677	28 406	23 632	2 143	861 043	760 817	39 077	17 519	4 950
Grossbanken					Grandes banques				
1994 D	9 427	18 667	13 379	1 257	355 762	288 762	26 914	10 561	4 032
1995 J	9 427	18 815	13 642	39	358 643	291 262	27 622	11 291	3 567
F	9 427	19 031	13 450	39	359 051	292 509	28 001	10 164	3 577
M	9 427	19 041	13 742	35	351 018	288 742	23 489	10 147	3 425
A	9 427	19 084	13 808	34	355 324	291 650	25 520	9 717	3 605
M	9 427	19 145	13 794	34	356 483	293 166	23 460	9 928	3 537
J	9 429	18 909	13 733	34	360 238	297 243	22 618	9 733	3 249
J	9 429	18 805	13 838	34	359 737	296 142	22 871	10 123	3 114
A	9 430	18 773	13 869	34	364 065	297 402	26 582	10 311	3 205
S	9 693	19 380	13 834	34	363 858	298 996	25 462	10 420	3 282
O	9 694	19 484	13 731	34	363 699	299 415	24 259	10 630	3 117
N	9 694	17 837	15 390	34	383 135	320 597	23 735	9 810	3 199
D	9 694	17 983	15 390	34	382 776	318 842	23 202	10 312	3 302
1996 J	9 694	18 063	15 640	34	395 384	329 546	23 399	10 301	3 496
Kantonalbanken					Banques cantonales				
1994 D	6 610	3 260	807	159	253 250	250 005	1 086	936	611
1995 J	6 609	3 356	840	73	247 824	244 601	1 084	930	562
F	6 544	3 460	753	55	247 170	244 053	1 037	832	549
M	6 644	3 357	847	60	249 127	245 856	1 091	923	537
A	6 694	3 362	847	39	249 561	246 495	1 050	858	545
M	6 714	3 384	847	38	248 006	244 793	1 155	821	527
J	6 749	3 399	847	38	250 738	247 615	1 136	817	528
J	6 749	3 399	847	38	249 788	246 689	1 101	815	524
A	6 749	3 399	847	38	251 327	248 198	1 121	836	520
S	6 749	3 423	847	14	252 376	249 273	1 022	870	518
O	6 749	3 423	848	14	252 052	248 740	1 164	934	498
N	6 799	3 423	847	14	252 850	249 869	986	834	505
D	6 816	3 760	163	220	254 281	251 359	1 028	808	502
1996 J	6 816	3 852	164	101	254 732	251 258	1 459	858	549

Passiven gegenüber dem Inland

Passifs en comptes suisses

Monats- ende	Bankenkreditoren Engagements en banque					auf Zeit à terme				davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat			
	auf Sicht à vue					Total				dont avec échéance en 1 mois			
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelm. Métaux précieux	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.
	in Millionen Schweizer Franken					en millions de francs suisses							
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994													
D	397	377	4	6	4	1 706	1 651	18	22	617	594	9	11
1995													
J	498	473	7	6	4	1 991	1 924	23	27	669	641	14	8
F	453	429	7	6	4	1 861	1 795	21	29	517	487	9	15
M	491	471	5	4	4	1 909	1 843	22	30	491	459	11	18
A	437	414	6	6	4	1 974	1 906	20	30	458	419	13	19
M	411	385	5	7	4	1 942	1 877	20	27	534	490	12	17
J	360	338	5	7	4	2 117	2 047	19	29	527	488	13	17
J	286	264	4	7	4	2 097	2 037	15	24	447	422	7	10
A	301	278	4	5	4	2 191	2 132	17	25	537	511	8	11
S	389	365	6	7	4	2 048	1 996	14	24	516	488	11	13
O	395	373	4	5	4	2 124	2 082	10	20	584	562	7	14
N	358	339	4	4	4	2 180	2 142	7	17	724	698	5	11
D	327	302	6	10	4	2 383	2 341	6	15	794	776	4	9
1996													
J	293	261	5	15	4	2 364	2 319	5	16	615	589	5	10

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994													
D	744	420	219	12	34	9 327	6 024	1 592	772	3 662	2 129	684	375
1995													
J	911	659	90	9	38	9 507	6 478	1 235	838	3 634	2 444	409	376
F	1 030	826	52	37	28	9 058	6 038	1 237	816	3 649	2 245	562	335
M	1 152	904	91	54	25	8 871	5 825	1 150	842	3 544	2 117	480	421
A	1 079	728	220	34	21	8 264	5 365	1 118	761	2 917	1 768	360	290
M	887	664	86	19	20	8 843	5 652	1 376	806	3 325	1 956	566	322
J	1 289	830	257	85	17	9 312	6 044	1 496	819	3 912	2 578	567	391
J	964	745	116	30	20	8 961	5 680	1 501	822	3 199	1 766	671	394
A	1 271	936	233	12	28	8 879	5 551	1 480	795	3 461	1 903	615	320
S	1 401	1 102	150	67	19	8 749	5 426	1 511	829	3 419	1 772	748	365
O	1 308	1 114	91	29	17	9 051	5 907	1 320	808	3 071	1 770	541	239
N	1 350	1 022	115	15	15	8 982	5 747	1 494	855	3 533	2 173	649	266
D	927	535	177	18	23	8 536	5 371	1 417	864	3 566	2 262	554	313
1996													
J	1 416	1 055	146	55	15	9 077	5 616	1 713	864	4 002	2 352	797	373

Monats- ende	Bankenkreditoren Engagements en banque								Kreditoren Créanciers					
	auf Zeit à terme								auf Sicht à vue					
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois				davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an									
	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	Edelm. Métaux précieux			
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses										
				14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994													
D	365	355	6	2	356	335	3	9	4837	4568	128		
1995													
J	368	357	1	8	426	400	7	10	5350	4833	128		
F	358	344	4	9	468	446	7	6	5356	4745	120		
M	464	441	4	11	437	427	6	1	5086	4782	123		
A	509	487	4	10	429	424	2	1	5261	4938	125		
M	364	350	6	6	429	422	1	4	5421	5058	122		
J	375	366	4	3	517	497	1	9	5450	5073	123		
J	422	407	7	5	478	459	1	9	5325	4989	120		
A	409	394	6	8	427	411	2	5	5440	5064	121		
S	499	486	1	5	321	312	1	5	5856	5278	119		
O	437	426	1	2	356	347	1	5	5567	5236	115		
N	335	333	0	1	318	309	1	5	5760	5458	116		
D	378	374	0	1	335	315	1	5	4930	4639	108		
1996													
J	392	387	0	1	372	358	0	5	5182	4869	111		

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994													
D	2905	1771	646	190	2354	1738	262	185	3382	1544	125		
1995													
J	2902	1871	543	255	2455	1736	283	143	3393	1564	113		
F	2387	1645	342	223	2567	1716	329	245	3387	1454	107		
M	2370	1480	430	215	2524	1812	238	193	2845	1528	102		
A	2433	1558	422	201	2507	1640	333	266	3261	1537	101		
M	2616	1624	489	293	2438	1647	321	164	3263	1503	100		
J	2518	1437	552	234	2504	1658	377	189	3554	1661	96		
J	2748	1610	536	272	2615	1941	271	151	3331	1614	97		
A	2736	1623	608	252	2308	1657	257	218	3428	1601	103		
S	2792	1759	537	240	2192	1560	224	220	3515	1692	97		
O	3010	2018	446	302	2601	1773	315	263	3503	1734	94		
N	2832	1728	553	349	2275	1531	274	233	3936	1824	96		
D	2849	1687	611	310	1805	1123	241	236	3111	1748	92		
1996													
J	3003	1768	701	334	1798	1238	202	153	3464	1859	117		

Passiven gegenüber dem Inland

Passifs en comptes suisses

Monats- ende	Kreditoren Créanciers				davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat				davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten			
	auf Zeit à terme				dont avec échéance en 1 mois				dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois			
Fin de mois	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM
		Francs suisses	\$ USA	Marks allein.		Francs suisses	\$ USA	Marks allein.		Francs suisses	\$ USA	Marks allein.
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

	3933	3857	7	51	1 128	1 066	5	43	881	872	1	5
1994												
D												
1995												
J	4 656	4 580	8	49	1 089	1 028	6	42	1 089	1 078	1	5
F	4 740	4 661	7	54	1 175	1 110	5	48	1 020	1 010	2	3
M	4 763	4 688	8	50	1 176	1 115	5	44	947	938	2	4
A	4 674	4 599	7	51	916	851	6	46	1 219	1 213	1	3
M	4 809	4 739	8	47	1 281	1 224	5	42	1 038	1 033	1	2
J	4 617	4 542	8	48	1 254	1 207	4	33	1 034	1 012	3	12
J	4 365	4 297	7	42	1 031	975	5	37	1 086	1 079	2	2
A	4 189	4 102	9	58	1 285	1 223	7	38	706	685	1	18
S	3 921	3 835	10	60	1 024	953	7	54	837	828	2	4
O	3 671	3 604	8	47	955	901	6	40	914	905	2	4
N	3 644	3 578	9	48	1 225	1 170	7	42	650	644	2	2
D	3 216	3 152	9	44	1 080	1 032	6	39	390	380	2	3
1996												
J	3 076	3 012	9	45	893	842	6	38	483	474	2	4

Ausländische Banken

Banques étrangères

	14 121	3 965	5 335	1 711	6 825	1 625	2 737	930	4 946	1 202	1 947	594
1994												
D												
1995												
J	14 872	4 695	5 255	1 692	6 840	1 970	2 593	693	5 531	1 641	1 971	761
F	14 701	4 664	5 109	1 703	7 159	2 178	2 489	764	5 093	1 398	1 877	705
M	14 093	4 237	5 001	1 669	6 563	1 768	2 421	789	5 157	1 368	1 906	627
A	13 512	4 016	4 734	1 668	5 869	1 497	2 211	647	5 289	1 407	1 878	786
M	13 682	4 057	4 799	1 696	6 840	1 920	2 413	734	4 547	1 102	1 734	719
J	14 118	4 089	5 035	1 646	6 894	1 794	2 441	824	4 937	1 259	1 945	580
J	14 403	4 189	5 447	1 669	6 773	1 858	2 821	579	5 374	1 372	1 940	824
A	14 191	4 097	5 501	1 565	6 818	1 945	2 641	653	5 216	1 276	2 157	673
S	13 487	3 852	5 102	1 638	6 417	1 814	2 332	753	5 205	1 292	2 185	661
O	13 295	3 607	5 175	1 659	5 835	1 413	2 494	570	5 629	1 419	2 138	906
N	13 493	3 534	5 422	1 653	6 757	1 775	2 686	867	4 858	1 037	2 150	597
D	13 081	3 086	5 522	1 463	7 142	1 617	3 016	830	4 396	928	1 996	515
1996												
J	12 700	3 053	5 368	1 406	6 043	1 364	2 634	584	5 135	1 157	2 196	699

Monats- ende	Kreditoren Créanciers				Spareinlagen Dépôts d'épargne			Depositen- und Einlagehefte Livrets et carnets de dépôts			Kassenobligationen und Kassenscheine Obligations et bons de caisse	
	auf Zeit à terme				Total	davon Transak- tionskonti ¹	davon Vorsorge- gelder ²	Total	davon Transak- tionskonti ¹	davon Vorsorge- gelder ²		
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an				Total	dont comptes de transac- tions ¹	dont comptes de pré- voyance ²	Total	dont comptes de transac- tions ¹	dont comptes de pré- voyance ²	Total	
	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total	
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses							
	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

	Regionalbanken und Sparkassen				Banques régionales et caisses d'épargne						
1994											
D	909	903	1	4	22 126	2 232	1 401	4 646	2 280	192	11 265
1995											
J	1 132	1 127	1	3	22 859	2 179	1 574	4 950	2 556	189	11 646
F	1 205	1 201	0	3	22 882	2 221	1 582	5 026	2 593	191	11 670
M	1 309	1 305	1	2	22 812	2 205	1 588	4 983	2 537	191	11 762
A	1 222	1 217	1	2	22 861	2 254	1 588	5 026	2 522	192	11 699
M	1 193	1 187	1	2	22 951	2 265	1 585	5 030	2 530	194	11 618
J	1 041	1 036	1	3	22 854	2 254	1 598	5 055	2 538	189	11 494
J	950	946	0	2	22 912	2 245	1 605	5 161	2 552	193	11 395
A	920	917	0	2	22 943	2 269	1 611	5 239	2 592	202	11 382
S	793	789	0	2	23 078	2 296	1 620	5 313	2 652	196	11 267
O	604	599	0	3	23 029	2 213	1 629	5 391	2 724	196	10 880
N	577	573	0	3	23 315	2 304	1 655	5 527	2 824	202	10 743
D	573	571	0	2	22 929	2 365	1 868	5 941	3 066	64	10 212
1996											
J	553	550	0	3	23 411	2 301	1 993	5 736	3 055	60	9 956

Ausländische Banken

Banques étrangères

	Ausländische Banken				Banques étrangères						
1994											
D	1 777	719	518	184	150	38	8	511	228	—	683
1995											
J	1 955	686	565	237	151	39	7	514	226	—	655
F	1 915	705	620	232	154	40	8	506	226	—	644
M	1 874	727	576	252	151	39	7	506	224	—	657
A	1 865	750	550	235	152	40	7	513	215	—	655
M	1 818	667	567	240	156	42	7	516	221	—	647
J	1 836	682	571	241	160	44	7	531	249	—	661
J	1 793	603	601	266	161	45	7	556	257	—	673
A	1 722	539	628	237	174	56	7	537	245	—	689
S	1 434	410	520	223	176	57	7	549	254	—	680
O	1 419	441	488	181	178	57	7	595	274	—	667
N	1 460	383	533	188	177	54	8	614	296	—	671
D	1 302	339	494	116	254	36	9	558	267	—	599
1996											
J	1 292	337	520	122	244	22	10	587	271	—	623

¹ Insbesondere Salär- und Privatkonti¹ En particulier comptes salaires et comptes privés² Vorsorgegelder im Rahmen der 3. Säule sowie Einlagen auf Freizügigkeitskonti² Comptes de prévoyances dans le cadre du 3e pilier et dépôts sur les comptes libre passage

Passiven gegenüber dem Inland

Passifs en comptes suisses

Monats- ende	Obligationen-Anleihen Emprunts obligataires		Pfandbrief- darlehen	Total der Kundengelder Kol. 22 - 50				Akzeptierte und Eigen- wechsel	Hypotheken auf eigenen Liegenschaf- ten ¹	Sonstige Passiven ¹			
	Total	davon mit Rangrück- tritt	Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	Total des fonds de la clientèle col. 22 - 50						Accepta- tions et billets à ordre	Dettes hypo- thécaires sur immeubles appartenant à la banque ¹	Autres passifs ¹	
Fin de mois	Total	Total		Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total			Total	Total
in Millionen Schweizer Franken			en millions de francs suisses										
	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994													
D	3318	284	7075	57 200	56 855	40	124	—	21	3 598	3 598	0	—
1995													
J	4082	278	7 598	61 141	60 548	45	132	—	20	3 152	3 152	0	—
F	4064	262	7 604	61 342	60 652	45	120	—	20	2 946	2 946	0	—
M	4065	269	7 545	61 016	60 637	49	125	—	5	3 342	3 342	0	—
A	4057	269	7 608	61 186	60 788	60	114	—	5	3 117	3 117	0	—
M	3986	269	7 608	61 423	60 990	53	106	—	5	3 095	3 095	0	—
J	3984	256	7 634	61 088	60 636	55	107	—	10	3 974	3 974	0	0
J	3983	269	7 634	60 775	60 371	53	107	—	14	3 807	3 807	0	—
A	3983	256	7 634	60 810	60 347	48	128	—	14	3 768	3 768	0	—
S	3936	256	7 568	60 939	60 275	53	132	—	14	4 040	4 040	0	—
O	3634	256	7 341	59 513	59 115	52	117	—	12	3 826	3 826	0	—
N	3634	255	7 336	59 959	59 591	52	117	—	—	3 729	3 729	0	—
D	3391	131	7 007	57 626	57 271	46	108	—	—	4 048	3 949	87	0
1996													
J	3420	114	6 892	57 673	57 296	52	116	1	—	3 540	3 540	0	—

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994													
D	1 162	388	12	20 021	8 018	6 423	1 914	19	74	7 309	6 328	479	121
1995													
J	1 165	392	12	20 762	8 750	6 368	1 880	16	74	7 117	6 108	481	134
F	1 165	392	11	20 568	8 592	6 315	1 894	16	74	6 799	5 766	491	121
M	1 125	351	11	19 388	8 209	5 676	1 849	38	74	6 845	5 667	324	121
A	1 125	351	11	19 229	8 003	5 751	1 858	36	92	6 997	5 790	546	117
M	1 122	349	11	19 397	8 005	5 847	1 897	41	82	7 188	5 852	618	130
J	1 125	352	9	20 158	8 229	6 151	1 866	50	78	7 556	6 356	434	102
J	1 082	362	9	20 215	8 276	6 472	1 885	50	78	7 699	6 456	476	98
A	1 082	362	9	20 110	8 183	6 602	1 786	49	78	7 919	6 605	441	127
S	1 032	312	8	19 447	7 983	6 167	1 844	45	78	7 984	6 777	193	134
O	927	312	7	19 172	7 706	6 185	1 896	46	78	8 417	7 068	256	143
N	927	312	7	19 825	7 748	6 657	1 900	37	—	8 655	7 379	220	99
D	887	272	5	18 495	7 129	6 127	1 680	33	—	8 685	7 389	430	-70
1996													
J	850	285	5	18 473	7 214	6 127	1 677	18	—	8 764	7 231	429	64

¹ Ab November 1995 werden die Hypotheken auf eigenen Liegenschaften unter Sonstigen Passiven ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque figurent sous les autres passifs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Monats- ende Fin de mois	Kapital	Gesetzliche Reserve	Andere Reserven	Saldovortrag	Bilanzsumme				
	Capital	Réserve légale	Autres réserves	Report à nouveau	Total du bilan				
	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allem.	Edelm. Métaux précieux
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses					
61	62	63	64	65	66	67	68	69	

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994									
D	1 018	1 736	751	118	66 545	66 124	63	153	132
1995									
J	1 027	1 890	764	91	70 575	69 888	76	165	132
F	1 027	1 890	766	88	70 391	69 612	73	154	124
M	1 029	1 837	676	38	70 342	69 877	76	159	127
A	1 038	1 842	685	16	70 301	69 811	87	150	129
M	1 038	1 842	686	14	70 459	69 933	78	140	126
J	1 042	1 859	686	14	71 149	70 605	79	144	127
J	1 042	1 859	686	13	70 577	70 093	72	137	123
A	1 043	1 861	686	13	70 687	70 143	69	158	125
S	1 070	1 936	686	13	71 132	70 394	72	162	123
O	1 040	1 912	652	13	69 486	69 025	66	141	119
N	1 040	1 916	677	13	69 872	69 447	64	138	120
D	956	1 694	796	148	67 984	67 460	145	134	113
1996									
J	964	1 661	797	110	67 402	66 948	62	147	115

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994									
D	6 535	1 636	3 897	1 055	50 621	33 990	8 721	2 819	159
1995									
J	6 535	1 641	3 954	1 248	51 767	35 450	8 181	2 861	153
F	6 536	1 887	3 720	1 210	50 900	34 650	8 103	2 868	137
M	6 536	1 896	3 763	1 147	49 708	34 024	7 259	2 866	127
A	6 536	1 926	3 888	884	48 931	33 215	7 660	2 770	122
M	6 536	1 930	4 024	740	49 671	33 491	7 953	2 852	120
J	6 637	1 931	3 833	900	51 745	34 845	8 370	2 872	114
J	6 637	1 930	3 827	884	51 244	34 520	8 601	2 835	117
A	6 638	1 930	3 827	890	51 591	34 644	8 792	2 719	126
S	6 638	1 930	3 785	896	50 952	34 624	8 051	2 873	116
O	6 639	1 930	3 785	899	51 321	35 134	7 881	2 874	112
N	6 639	1 953	3 576	899	51 917	34 969	8 508	2 869	111
D	6 698	1 900	3 508	1 079	49 860	33 611	8 171	2 493	116
1996									
J	6 720	1 910	3 543	1 395	51 316	34 685	8 424	2 665	132

A30o

Monatsbilanzen

Aktiven gegenüber dem Ausland

Bilans mensuels

Actifs en comptes étrangers

Monats- ende	Kassa, Giro- und Postcheckguthaben				Bankendebitoren Avoirs en banque					auf Zeit à terme			
	Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux				auf Sicht à vue					Total			
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelm. Métaux précieux	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

333 Banken

333 banques

1994													
D	672	19	380	1	13 079	1 615	4 119	1 562	1 692	145 545	35 133	60 397	16 616
1995													
J	403	15	124	1	15 139	2 101	5 083	1 612	1 690	158 199	41 918	61 488	17 527
F	358	15	97	1	15 799	2 468	5 657	1 405	1 621	149 925	38 895	57 681	16 381
M	393	16	151	1	14 156	1 944	4 860	1 622	1 365	135 038	32 923	49 736	15 792
A	357	18	101	1	15 545	2 490	4 580	1 446	1 891	135 921	35 348	48 283	17 281
M	405	16	167	1	15 151	1 981	4 874	1 704	1 566	141 414	37 271	50 615	16 578
J	463	17	203	1	15 203	2 441	4 647	1 460	1 681	138 012	34 909	49 968	16 617
J	373	19	123	1	20 578	2 878	5 383	2 067	1 600	140 042	38 984	51 033	17 109
A	494	21	202	1	16 300	3 165	4 285	1 954	1 800	146 329	36 366	54 530	16 987
S	402	18	149	1	17 863	4 041	4 967	1 821	1 694	159 013	34 794	58 673	18 342
O	481	19	197	1	16 190	2 905	4 594	1 906	1 354	159 473	34 597	56 476	18 130
N	638	18	147	1	17 161	3 178	5 089	2 059	1 323	181 500	35 799	67 219	17 289
D	539	19	226	3	13 711	2 429	3 325	1 467	1 160	177 152	32 901	63 215	16 523
1996													
J	912	19	577	1	18 678	3 196	5 690	1 866	1 482	187 071	36 988	66 007	17 601

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	378	6	342	0	6 300	1 054	2 035	411	1 228	84 989	16 506	37 013	9 211
1995													
J	137	2	99	0	6 400	1 268	1 906	330	1 226	96 919	22 258	38 862	9 894
F	113	2	75	0	6 577	1 398	1 939	375	1 202	89 303	19 461	35 611	8 663
M	159	1	126	1	5 708	955	1 909	299	929	75 960	13 801	29 274	7 795
A	121	3	81	0	7 106	1 401	1 556	259	1 485	77 899	15 589	28 519	9 669
M	111	2	79	1	5 955	986	1 748	279	1 135	83 181	18 403	29 697	9 121
J	217	1	176	0	6 487	1 006	1 632	325	1 279	78 694	15 112	29 514	8 954
J	142	3	107	0	10 686	1 283	2 056	559	1 200	81 630	19 896	30 220	9 418
A	254	5	184	0	6 119	1 276	1 301	270	1 353	86 695	17 603	32 492	9 226
S	160	2	130	0	6 882	1 403	1 500	413	1 278	99 101	13 873	37 991	10 949
O	234	2	176	0	6 777	1 539	1 587	324	966	98 234	13 783	34 873	10 433
N	384	2	129	0	7 094	1 692	1 569	387	961	119 868	14 325	45 821	9 232
D	278	3	194	1	5 995	1 297	1 057	275	775	118 168	14 010	41 554	9 521
1996													
J	645	2	550	1	7 689	1 418	2 507	254	1 034	126 249	16 799	44 458	9 980

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	—	—	—	—	567	38	109	120	49	6 375	5 110	451	483
1995													
J	—	—	—	—	769	151	116	145	47	6 226	4 981	445	495
F	—	—	—	—	683	144	173	104	42	6 344	5 155	382	457
M	—	—	—	—	710	85	179	158	37	7 190	6 039	251	547
A	—	—	—	—	669	78	203	158	38	7 717	6 506	357	427
M	—	—	—	—	650	60	124	90	40	7 369	6 061	395	509
J	—	—	—	—	546	45	203	99	48	7 651	6 397	427	468
J	—	—	—	—	471	51	84	128	46	7 284	5 785	568	523
A	—	—	—	—	691	55	136	208	39	7 184	5 602	579	578
S	—	—	—	—	598	58	97	143	43	9 007	7 481	569	475
O	—	—	—	—	744	96	65	195	39	8 274	6 364	863	514
N	—	—	—	—	863	143	222	221	26	8 602	6 855	850	405
D	—	—	—	0	766	126	101	275	36	7 972	6 433	723	394
1996													
J	—	—	—	0	809	109	94	213	41	8 366	6 854	740	404

Monats- ende	Bankendebitoren Avoirs en banque											
	auf Zeit à terme											
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat				davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten				davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr			
	dont avec échéance en 1 mois				dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois				dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an			
Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	
in Millionen Schweizer Franken						en millions de francs suisses						
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	

333 Banken

333 banques

1994												
D	77 618	15 243	33 422	9 216	35 964	10 072	14 024	4 246	26 787	7 600	11 284	2 639
1995												
J	84 237	18 812	32 850	9 391	43 146	13 039	16 900	4 716	25 868	7 727	10 255	2 769
F	83 091	20 485	31 438	7 345	36 636	8 267	15 605	5 501	25 544	7 926	9 238	2 978
M	74 135	15 217	27 646	7 674	31 326	8 641	11 109	4 217	24 807	7 029	9 359	3 342
A	70 768	16 106	25 576	7 977	35 299	10 244	11 860	5 185	25 094	6 841	9 298	3 543
M	77 723	19 476	26 549	7 426	33 345	8 373	12 758	5 403	25 670	7 273	9 677	3 331
J	73 737	17 233	25 577	7 255	32 299	8 544	11 596	5 338	27 257	7 078	11 272	3 431
J	70 332	18 368	25 018	7 896	37 066	11 046	12 908	5 282	28 005	7 459	11 614	3 337
A	80 157	18 731	27 581	7 892	33 345	8 709	13 032	5 208	28 208	6 970	12 330	3 298
S	93 030	17 141	33 239	10 223	35 514	9 469	13 380	4 469	25 970	6 454	10 529	3 067
O	84 001	13 618	27 760	9 375	45 970	12 370	17 176	5 226	25 054	6 864	10 001	2 940
N	108 507	16 607	38 682	8 193	43 899	10 376	17 470	5 487	24 447	6 570	9 501	3 152
D	113 812	17 066	39 106	9 156	35 761	8 168	13 055	4 208	22 951	5 585	9 436	2 638
1996												
J	114 285	19 224	39 122	8 685	42 699	10 042	15 499	5 658	24 774	5 679	9 516	2 974

Grossbanken

Grandes banques

1994												
D	42 660	6 770	16 949	4 879	21 780	5 169	9 855	2 374	16 850	3 086	8 814	1 585
1995												
J	52 695	10 632	18 610	5 948	24 997	6 900	11 412	1 840	15 792	3 253	7 566	1 637
F	50 332	11 392	17 269	3 720	20 507	3 267	10 667	2 639	15 142	3 378	6 459	1 863
M	42 017	6 695	14 481	3 186	16 307	3 269	6 787	2 133	14 151	2 535	6 595	2 045
A	41 899	7 417	13 823	4 593	18 171	4 247	6 787	2 504	14 412	2 556	6 555	2 145
M	47 036	10 683	13 402	4 066	18 234	3 723	7 792	3 085	14 544	2 595	7 063	1 700
J	41 798	7 961	12 634	3 301	17 424	3 442	7 028	3 422	16 048	2 396	8 481	1 820
J	42 885	10 907	12 761	4 976	18 809	4 987	7 423	2 282	16 561	2 621	8 695	1 728
A	50 215	10 451	14 807	4 390	16 042	3 509	6 982	2 646	17 034	2 353	9 278	1 764
S	61 101	7 200	20 517	6 364	18 848	2 927	8 316	2 547	15 852	2 640	7 794	1 620
O	55 456	5 659	15 368	6 344	24 323	3 719	10 825	2 198	15 154	3 254	7 297	1 473
N	77 017	5 557	26 516	4 664	24 634	4 063	10 964	2 691	14 787	3 068	6 929	1 634
D	79 145	6 274	24 837	5 518	21 365	3 398	8 472	2 450	14 219	2 844	6 767	1 253
1996												
J	83 704	9 283	27 338	5 385	23 060	3 488	8 627	3 034	15 444	2 611	6 748	1 507

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994												
D	2 622	2 248	77	209	1 713	1 027	251	223	1 746	1 579	103	45
1995												
J	2 356	1 815	96	245	1 848	1 302	258	198	1 766	1 616	85	49
F	2 966	2 390	238	167	1 229	942	39	224	1 890	1 571	100	64
M	3 399	2 982	87	235	1 430	1 087	93	161	2 120	1 743	65	147
A	3 294	2 864	121	166	1 964	1 631	107	107	2 222	1 790	124	147
M	3 456	2 870	136	275	1 644	1 237	130	76	2 050	1 748	127	151
J	3 119	2 755	118	132	2 193	1 601	190	194	2 119	1 829	118	134
J	2 445	1 933	157	117	2 244	1 740	116	298	2 396	1 917	294	105
A	3 113	2 334	194	336	1 547	1 196	144	118	2 330	1 884	239	120
S	4 636	4 099	108	195	2 375	1 915	222	117	1 807	1 280	239	160
O	3 016	2 233	318	197	3 773	3 037	405	183	1 301	913	139	131
N	4 229	3 613	362	91	2 876	2 130	346	188	1 312	932	141	123
D	4 905	4 132	421	227	1 867	1 374	148	121	1 008	739	153	42
1996												
J	4 450	3 761	360	122	2 451	1 930	180	244	1 229	933	198	35

Aktiven gegenüber dem Ausland

Actifs en comptes étrangers

Monats- ende	Wechsel- und Geldmarktpapiere				Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung ¹				Kontokorrent-Debitoren mit Deckung ¹				
	Effets de change et papiers monétaires				Comptes courants débiteurs en blanc ¹				Total				davon mit hypo- thek. Deckung dont garantis par hypoth.
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38

333 Banken

333 banques

1994													
D	27 683	140	17 078	35	6 778	1 337	2 356	481	11 424	3 030	4 545	1 139	410
1995													
J	26 322	125	16 781	102	8 132	1 363	2 929	655	11 855	3 358	4 488	1 227	430
F	25 863	170	15 746	224	9 588	1 744	3 169	1 420	11 949	3 167	4 709	1 250	410
M	22 483	204	14 401	98	7 838	1 710	2 451	675	11 441	3 087	4 248	1 374	404
A	24 938	428	14 979	219	8 035	1 865	2 491	621	10 722	3 089	3 847	1 248	392
M	24 882	462	15 870	471	7 752	1 635	2 732	547	10 828	2 943	3 826	1 168	406
J	22 673	267	14 659	502	9 032	1 666	2 408	524	10 974	2 981	3 869	1 353	447
J	21 151	428	13 629	395	7 957	1 638	2 405	558	10 782	2 991	3 931	1 160	396
A	20 213	220	13 495	251	7 551	1 558	2 051	552	10 885	2 913	4 097	1 183	419
S	19 958	119	12 691	265	7 503	1 605	2 262	586	10 664	2 949	3 897	1 222	388
O	23 641	163	13 894	303	7 128	1 588	2 009	512	10 363	3 068	3 598	1 140	237
N	30 021	165	15 389	82	55 973	6 846	24 713	3 472	62 182	11 650	30 413	3 728	651
D	34 579	116	18 785	80	54 958	5 561	26 769	3 346	60 984	11 668	29 733	3 446	687
1996													
J	37 381	323	22 606	89	64 045	5 919	29 171	3 321	63 090	12 145	31 261	3 632	1 140

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	23 137	29	13 347	15	3 931	600	1 135	233	3 705	1 326	1 223	364	263
1995													
J	21 968	32	13 144	82	4 864	538	1 615	344	4 053	1 579	1 316	392	285
F	21 104	75	11 772	202	6 287	744	1 927	1 138	4 006	1 337	1 463	414	282
M	18 386	112	11 129	60	4 628	809	1 209	351	3 854	1 355	1 207	473	269
A	20 771	336	11 611	194	4 913	855	1 327	380	3 610	1 327	1 095	437	260
M	20 957	374	12 737	446	4 392	632	1 400	291	3 554	1 213	1 033	400	268
J	18 341	180	11 230	404	5 764	699	1 138	251	3 688	1 245	1 077	461	304
J	17 026	342	10 309	369	4 876	729	1 190	289	3 395	1 184	1 010	425	260
A	16 003	135	10 163	228	4 404	586	852	264	3 534	1 162	1 171	393	264
S	15 696	19	9 281	246	4 366	688	1 031	278	3 324	1 174	1 011	390	243
O	19 157	65	10 213	284	4 088	646	888	267	3 136	1 203	828	374	89
N	25 151	75	11 333	53	47 044	4 086	21 761	2 501	34 702	4 530	20 222	1 360	509
D	29 787	9	14 692	46	46 743	3 214	23 798	2 461	34 610	4 708	20 001	1 170	489
1996													
J	32 241	229	18 076	49	54 845	3 133	25 815	2 350	34 708	4 743	20 619	1 262	710

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	1	1	0	0	194	75	78	19	306	250	36	10	25
1995													
J	1	1	0	0	211	87	64	24	299	245	35	11	25
F	1	1	0	0	202	80	55	21	306	246	41	11	25
M	1	1	0	0	195	85	60	21	293	236	39	11	25
A	1	1	0	0	360	252	61	19	296	236	39	14	25
M	1	1	0	0	362	252	66	17	293	232	43	11	25
J	1	1	0	0	397	265	72	31	277	222	37	11	26
J	1	1	0	0	381	250	85	18	263	213	31	13	26
A	1	1	0	0	377	253	69	16	278	227	32	11	26
S	1	1	0	0	229	77	81	23	270	220	29	12	26
O	1	1	0	0	237	103	83	17	293	223	31	13	26
N	105	1	104	0	946	471	139	68	1 704	1 247	288	56	26
D	126	1	125	0	885	426	146	63	1 580	1 156	261	41	24
1996													
J	129	1	128	0	941	453	180	77	1 615	1 197	276	36	22

¹ Ab November 1995 werden die festen Vorschüsse und Darlehen (exklusive diejenigen mit hypothekarischer Deckung, welche neu zusammen mit den Hypothekendarlehen publiziert werden) unter den Kontokorrent-Debitoren ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les avances et prêts à terme fixe, sans les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque (transférés dans les placements hypothécaires), figurent sous les comptes courants débiteurs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Monats- ende	Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung ¹				Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung ¹ Avances et prêts à terme fixe gagés ¹					Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentl.-rechtliche Körperschaften			
	Avances et prêts à terme fixe en blanc ¹				Total				davon mit hypo- thek. Deckung dont garantis par hypoth.	Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public			
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses									
	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51

333 Banken

333 banques

1994													
D	61 585	6 679	24 549	2 757	70 737	9 119	35 528	3 074	3 772	7 216	5 159	1 563	165
1995													
J	62 541	6 155	26 096	4 066	70 076	9 436	34 410	2 565	3 791	7 245	5 089	1 668	168
F	61 361	6 648	25 697	2 730	68 998	9 358	33 666	3 223	3 725	6 876	5 070	1 349	169
M	58 867	6 518	23 465	2 851	66 561	9 371	30 600	4 107	3 555	6 472	4 727	1 299	152
A	60 349	5 795	23 140	3 292	66 873	9 478	31 373	3 343	3 546	6 522	4 721	1 364	146
M	62 230	5 637	24 079	3 578	68 162	9 584	31 008	3 209	3 628	6 003	4 188	1 350	146
J	60 858	5 679	22 783	3 336	68 165	9 814	32 651	3 410	3 690	6 097	4 114	1 229	145
J	62 478	5 413	23 358	3 019	69 194	9 994	30 554	3 714	3 665	6 056	4 068	1 214	145
A	61 099	5 552	24 137	2 896	72 994	10 196	33 613	4 746	3 702	5 839	3 908	1 200	128
S	52 654	5 587	20 358	2 869	63 891	10 263	30 346	2 825	3 512	5 638	3 957	974	117
O	49 749	5 429	21 367	2 591	62 190	10 113	30 469	2 544	4 765	5 466	3 766	1 002	120
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5 659	3 803	1 156	119
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5 493	3 717	1 041	116
1996													
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5 426	3 656	986	133

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	55 413	4 310	22 809	2 110	48 246	3 821	26 052	1 342	2 803	6 006	4 309	1 366	56
1995													
J	55 776	3 797	23 920	3 386	49 154	4 215	25 799	962	2 835	6 040	4 250	1 470	57
F	54 728	4 379	23 568	2 001	48 557	4 103	25 646	1 607	2 772	5 709	4 256	1 165	57
M	52 792	4 324	21 648	2 176	46 993	4 098	23 388	2 475	2 596	5 361	3 944	1 126	50
A	54 473	3 715	21 456	2 565	46 934	4 146	24 085	1 655	2 575	5 374	3 936	1 174	44
M	56 348	3 626	22 427	2 883	48 073	4 200	23 812	1 502	2 648	4 820	3 426	1 101	44
J	54 894	3 709	21 109	2 655	48 388	4 411	25 575	1 694	2 711	4 978	3 399	997	43
J	56 430	3 442	21 624	2 339	49 657	4 479	23 686	2 027	2 689	4 980	3 368	1 009	43
A	55 178	3 584	22 403	2 252	52 585	4 549	26 243	3 008	2 758	4 795	3 217	1 013	30
S	46 946	3 620	18 775	2 224	43 486	4 412	23 225	1 160	2 570	4 629	3 272	810	21
O	44 133	3 496	19 805	1 951	41 730	4 291	23 288	872	3 830	4 454	3 077	834	24
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4 691	3 163	984	20
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4 584	3 145	855	21
1996													
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4 518	3 120	792	36

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	785	477	54	67	1 156	866	209	17	42	207	188	12	5
1995													
J	704	402	47	63	1 182	885	211	18	42	199	181	11	5
F	668	350	46	64	1 143	864	197	21	42	191	173	11	5
M	615	361	39	68	1 190	913	177	20	47	191	173	11	5
A	627	372	42	71	1 162	912	161	21	46	195	172	16	5
M	643	371	47	70	1 183	920	173	21	47	197	173	17	5
J	652	366	48	60	1 176	925	163	22	47	193	171	15	5
J	673	358	63	59	1 223	949	184	22	47	191	169	15	5
A	670	359	66	58	1 314	1 002	190	30	48	184	166	16	2
S	672	363	58	63	1 424	1 129	174	29	53	182	165	15	2
O	728	407	67	43	1 450	1 085	229	42	52	184	167	15	2
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	179	161	16	2
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	147	129	16	2
1996													
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	181	135	21	2

¹ Ab November 1995 werden die festen Vorschüsse und Darlehen (exklusive diejenigen mit hypothekarischer Deckung, welche neu zusammen mit den Hypothekendarlehen publiziert werden) unter den Kontokorrent-Debitoren ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les avances et prêts à terme fixe, sans les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque (transférés dans les placements hypothécaires), figurent sous les comptes courants débiteurs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Aktiven gegenüber dem Ausland

Actifs en comptes étrangers

Monats- ende Fin de mois	Hypo- thekar- anlagen ¹ Place- ments hypoth. ¹	Total Kredite Kol. 30 - 52				Wertschriften				Dauernde Beteiligungen			
		Total des crédits col. 30 - 52				Titres				Participations permanentes			
Total	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	
in Millionen Schweizer Franken					en millions de francs suisses								
52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	

333 Banken

333 banques

1994													
D	845	158 585	25 833	68 657	7 617	65 252	15 017	20 823	9 279	4 197	1 316	1 160	262
1995													
J	858	160 707	25 885	69 705	8 682	64 176	14 988	20 100	10 690	4 397	1 326	1 303	255
F	797	159 569	26 462	68 696	8 793	68 391	15 161	23 304	10 170	4 389	1 336	1 279	255
M	966	152 145	25 959	62 236	9 191	71 104	15 159	23 113	9 940	4 338	1 299	1 244	255
A	780	153 281	25 429	62 310	8 650	69 857	14 749	21 501	9 510	4 801	1 298	1 755	252
M	792	155 767	24 477	63 092	8 648	73 373	14 634	22 697	9 961	4 839	1 333	1 750	251
J	802	155 928	24 755	63 037	8 768	77 339	14 502	28 002	10 110	4 754	1 335	1 622	251
J	794	157 261	24 590	61 564	8 596	82 929	14 611	31 437	10 513	5 245	1 821	1 615	251
A	829	159 197	24 632	65 203	9 505	88 044	14 952	35 061	10 705	5 256	1 801	1 658	251
S	809	141 159	24 864	57 935	7 620	78 565	14 893	28 719	10 080	5 061	1 220	1 597	251
O	818	135 714	24 477	58 541	6 907	84 629	14 249	28 599	10 417	5 214	1 218	1 755	251
N	5 514	129 328	24 587	58 493	7 566	77 648	14 080	25 112	11 853	4 226	667	1 788	251
D	6 111	127 546	23 544	59 756	7 125	78 673	14 493	24 205	12 766	4 684	1 065	1 162	265
1996													
J	6 214	138 775	24 318	63 691	7 323	85 422	15 390	31 609	10 885	4 189	711	1 204	541

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	534	117 835	14 817	52 616	4 105	46 790	5 575	15 677	7 518	3 308	747	1 022	251
1995													
J	505	120 392	14 803	54 149	5 141	45 904	5 592	14 968	8 972	3 478	733	1 169	251
F	499	119 786	15 235	53 798	5 217	50 302	5 795	18 316	8 466	3 461	733	1 148	251
M	496	114 124	14 947	48 605	5 525	53 244	5 829	18 477	8 148	3 464	733	1 120	251
A	500	115 804	14 401	49 163	5 081	51 598	5 533	16 407	7 618	3 910	733	1 608	248
M	509	117 696	13 526	49 798	5 120	54 896	5 386	17 915	7 698	3 939	765	1 604	248
J	519	118 231	13 901	49 922	5 104	59 097	5 674	23 171	7 679	3 845	766	1 476	248
J	503	119 841	13 623	48 544	5 123	64 802	5 799	26 582	8 148	4 335	1 259	1 469	248
A	515	121 011	13 525	51 708	5 947	69 895	6 164	30 137	8 339	4 339	1 240	1 504	248
S	517	103 268	13 600	44 877	4 073	60 910	6 200	24 022	7 689	4 136	655	1 452	248
O	520	98 061	13 151	45 667	3 488	67 198	5 707	23 880	8 099	4 280	654	1 595	248
N	4 290	90 727	13 574	44 978	3 929	59 958	5 529	20 247	9 523	3 320	134	1 626	248
D	4 222	90 159	12 985	46 523	3 688	60 972	5 929	19 231	10 419	3 737	497	1 001	259
1996													
J	4 415	98 486	12 933	49 271	3 687	66 759	6 259	26 335	8 448	3 230	133	1 035	536

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	—	2 648	1 856	389	118	2 143	1 388	111	183	8	7	—	—
1995													
J	—	2 595	1 800	368	121	2 057	1 335	125	180	7	7	—	—
F	—	2 510	1 713	350	122	1 984	1 275	135	161	7	7	—	—
M	—	2 484	1 768	326	125	1 869	1 182	104	182	10	7	—	—
A	—	2 640	1 944	319	130	1 803	1 139	101	186	10	7	—	—
M	—	2 678	1 948	346	124	1 998	1 149	105	365	10	7	—	—
J	—	2 695	1 949	335	129	1 952	1 125	101	366	10	7	—	—
J	—	2 731	1 939	378	117	1 922	1 141	105	333	10	—	—	—
A	—	2 823	2 007	373	117	1 913	1 125	98	342	10	—	—	—
S	—	2 777	1 954	357	129	1 902	1 128	97	339	10	—	—	—
O	—	2 892	1 985	425	117	1 811	1 136	96	217	10	—	—	—
N	55	2 884	1 932	443	126	1 864	1 175	112	218	10	—	—	—
D	233	2 845	1 942	423	106	1 833	1 192	103	205	12	—	—	2
1996													
J	234	2 971	2 017	477	115	2 060	1 332	135	227	21	9	—	2

¹ Ab November 1995 inklusive Feste Vorschüsse und Darlehen mit hypothekarischer Deckung.¹ A partir de novembre 1995, y compris les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque.

Monats- ende	Bankge- bäude ²	Andere Liegen- schaften ²	Sonstige Aktiven		Nicht ein- bezahltes Kapital	Saldo- vortrag (Verlust)	Bilanzsumme				
	Fin de mois	Immeu- bles à l'usage de la banque ²	Autres immeu- bles ²	Autres actifs	Capital non libéré	Report à nouveau (perte)	Total du bilan				
	Total	Total	Total	Edelm. Métaux précieux	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allein.	Edelm. Métaux précieux
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses						
	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75

333 Banken

		333 banques									
1994											
D	617	544	16 805	611	—	—	432 979	83 527	178 006	36 189	4 198
1995											
J	610	537	15 435	666	—	—	445 927	90 723	179 140	40 146	3 875
F	616	538	17 074	1 086	—	—	442 523	89 530	177 153	38 534	4 541
M	607	510	20 370	522	—	—	421 143	84 884	158 345	38 281	3 132
A	599	499	21 132	1 158	—	—	426 931	86 342	161 911	38 323	4 539
M	598	518	21 895	1 058	—	—	438 842	86 228	164 916	38 857	3 958
J	598	494	20 472	541	—	—	435 938	83 314	167 600	39 062	3 310
J	598	493	22 655	367	—	—	451 327	88 265	170 440	40 141	3 081
A	604	508	24 045	1 123	—	—	460 993	85 729	181 833	40 700	4 122
S	603	470	24 764	945	—	—	447 856	87 078	171 880	39 470	3 780
O	465	242	24 700	831	—	—	450 746	85 163	172 127	39 191	3 502
N	789	—	80 608	886	—	—	521 921	87 747	196 406	49 980	3 376
D	705	—	78 287	1 136	—	—	515 875	83 289	193 486	46 708	3 500
1996											
J	700	—	98 645	1 297	—	—	571 778	91 960	217 383	44 593	4 364

Grossbanken

		Grandes banques									
1994											
D	589	416	16 071	554	—	—	299 812	42 901	127 199	22 276	3 453
1995											
J	581	407	14 606	611	—	—	310 796	48 797	128 478	25 901	3 117
F	589	407	16 302	1 035	—	—	307 944	47 421	127 058	24 421	3 837
M	580	378	19 631	493	—	—	291 635	43 486	112 934	23 410	2 448
A	575	375	20 258	1 119	—	—	298 417	44 223	117 035	23 988	3 862
M	574	404	20 978	1 018	—	—	308 691	45 125	119 094	24 099	3 166
J	574	379	19 589	491	—	—	305 450	41 449	122 254	23 934	2 614
J	574	376	21 688	310	—	—	321 104	46 811	124 552	24 998	2 374
A	579	393	23 173	1 080	—	—	328 462	44 233	134 506	25 232	3 368
S	570	353	23 907	906	—	—	314 984	42 597	126 024	24 635	3 089
O	442	128	23 869	794	—	—	318 381	42 208	125 684	24 069	2 837
N	646	—	79 631	850	—	—	386 773	44 335	148 412	34 122	2 741
D	579	—	77 231	1 098	—	—	386 909	43 126	146 618	32 584	2 819
1996											
J	579	—	97 559	1 243	—	—	433 436	48 457	167 761	29 129	3 594

Kantonalbanken

		Banques cantonales									
1994											
D	—	3	5	—	—	—	11 747	8 403	1 060	906	49
1995											
J	—	2	5	—	—	—	11 664	8 279	1 055	944	47
F	—	2	7	—	—	—	11 537	8 299	1 041	848	42
M	—	2	5	—	—	—	12 270	9 086	859	1 014	37
A	—	2	6	—	—	—	12 846	9 679	980	904	38
M	—	2	5	—	—	—	12 713	9 230	968	1 090	40
J	—	2	8	—	—	—	12 868	9 530	1 068	1 064	48
J	—	2	11	—	—	—	12 433	8 926	1 136	1 103	46
A	—	1	9	0	—	—	12 635	8 798	1 187	1 247	39
S	—	1	5	—	—	—	14 303	10 625	1 121	1 088	43
O	—	1	6	—	—	—	13 738	9 586	1 449	1 045	39
N	1	—	5	—	—	—	14 335	10 109	1 732	973	26
D	1	—	5	—	—	—	13 558	9 696	1 474	984	36
1996											
J	1	—	3	—	—	—	14 362	10 325	1 573	964	41

² Ab November 1995 werden Andere Liegenschaften unter Bankgebäude ausgewiesen.

² A partir de novembre 1995, les autres immeubles figurent sous les immeubles à l'usage de la banque.

Aktiven gegenüber dem Ausland

Actifs en comptes étrangers

Monats- ende	Kassa, Giro- und Postcheckguthaben				Bankendebitoren Avoirs en banque					auf Zeit à terme	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allern.	
	Fin de mois				auf Sicht à vue				Total						
Total				SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM	Edelm. Métaux précieux	Total	SFr	US-\$	DM
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13			

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994																
D	—	—	0	0	55	6	12	19	0	85	82	0	2			
1995																
J	—	—	0	0	184	110	15	38	—	87	82	1	2			
F	—	—	0	0	77	3	17	25	—	107	102	1	3			
M	—	—	0	0	62	5	16	21	—	90	82	1	4			
A	—	—	0	0	74	7	25	22	—	43	38	1	3			
M	—	—	0	0	57	4	15	21	—	88	83	1	3			
J	—	—	0	0	56	5	17	16	—	68	63	1	3			
J	—	—	0	0	63	3	19	16	—	34	28	1	4			
A	—	—	0	0	58	4	21	16	—	58	48	1	8			
S	—	—	0	0	54	3	16	17	—	46	38	0	7			
O	—	—	0	0	65	4	18	15	—	26	20	2	3			
N	—	—	0	0	65	3	16	25	—	61	55	2	3			
D	1	—	0	0	63	4	15	30	—	34	30	1	2			
1996																
J	—	—	0	0	62	2	14	28	—	45	40	1	3			

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994																
D	270	13	19	—	3 287	163	1 242	402	195	34 749	8 176	16 352	3 402			
1995																
J	252	13	17	—	3 785	292	1 309	477	186	36 573	9 432	16 470	3 551			
F	235	13	18	—	4 331	405	2 002	293	162	35 606	8 988	15 723	3 739			
M	220	14	16	—	3 483	434	1 128	376	167	33 893	7 984	14 698	3 732			
A	224	15	16	—	3 767	371	1 468	327	149	32 392	8 001	14 016	3 506			
M	223	14	18	1	3 725	423	1 207	417	170	33 643	7 750	15 470	3 289			
J	227	16	13	—	3 869	816	1 193	355	144	33 640	8 417	14 394	3 342			
J	224	16	14	—	5 009	1 037	1 494	701	148	33 231	8 079	14 764	3 435			
A	233	17	15	—	5 382	1 387	1 456	730	163	34 053	7 873	15 561	3 560			
S	232	16	13	—	5 985	1 834	2 013	484	139	32 878	8 138	14 354	3 458			
O	234	17	13	—	4 375	581	1 663	453	128	34 058	8 646	14 708	3 645			
N	249	17	15	—	5 100	662	2 059	621	126	33 527	9 081	14 455	3 437			
D	240	17	16	—	3 861	508	1 419	341	140	32 477	7 486	14 782	2 913			
1996																
J	258	17	20	—	5 493	755	1 860	598	156	32 961	7 827	14 660	3 353			

Monats- ende	Bankendebitoren Avoirs en banque											
	auf Zeit à terme											
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat				davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten				davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr			
	dont avec échéance en 1 mois				dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois				dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an			
Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	
in Millionen Schweizer Franken						en millions de francs suisses						
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994												
D	3	—	0	2	30	30	—	—	52	52	—	—
1995												
J	5	—	1	2	82	82	—	—	—	0	—	—
F	45	40	1	3	62	62	—	—	—	0	—	—
M	89	82	1	4	1	0	—	—	—	0	—	—
A	25	20	1	3	10	10	—	—	8	8	—	—
M	35	30	1	3	35	35	—	—	18	18	—	—
J	40	35	1	3	10	10	—	—	18	18	—	0
J	5	—	1	3	28	28	—	0	—	—	—	—
A	36	30	1	4	22	18	—	4	—	—	—	—
S	25	18	0	6	21	20	—	1	—	0	—	—
O	5	—	1	3	21	20	1	—	—	—	—	—
N	50	45	2	2	1	—	—	1	10	10	—	—
D	24	20	1	2	10	10	—	—	—	—	—	—
1996												
J	14	10	0	3	30	30	—	—	1	—	1	—

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994												
D	19923	3483	11177	1931	8360	2513	3083	856	5416	1727	1881	484
1995												
J	19585	4220	10278	1623	10180	2827	3965	1194	5730	1847	2053	562
F	19842	4224	10035	1923	9234	2506	3571	1103	5647	1809	1966	607
M	18733	3292	9394	2072	8693	2603	3167	930	5687	1636	1971	620
A	16526	3555	8203	1617	9691	2580	3766	1225	5289	1384	1906	556
M	18884	3677	9991	1590	8392	1910	3680	974	5478	1707	1640	615
J	19190	4248	9092	1895	7782	1961	3242	710	5818	1763	1938	625
J	17161	3381	9063	1587	9240	2467	3649	927	5971	1770	1932	813
A	17866	3655	9022	1844	9517	2205	4350	783	5881	1608	2077	836
S	17586	3674	8872	1708	9288	2742	3652	912	5233	1361	1716	739
O	17234	3482	8809	1728	10681	3287	3963	1189	5417	1534	1824	628
N	17436	4739	8339	1576	10034	2462	4303	1071	5270	1521	1701	661
D	18890	3854	9836	1376	7965	2043	3175	799	4848	1256	1657	602
1996												
J	16664	3595	8038	1674	10500	2574	4850	916	5022	1336	1684	622

Aktiven gegenüber dem Ausland

Actifs en comptes étrangers

Monats- ende	Wechsel- und Geldmarktpapiere				Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung ¹				Kontokorrent-Debitoren mit Deckung ¹					
	Effets de change et papiers monétaires				Comptes courants débiteurs en blanc ¹				Total				davon mit hypo- thek. Deckung dont garantis par hypoth.	
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses									
	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994													
D	2	0	0	2	20	14	1	4	58	51	2	2	1
1995													
J	3	1	0	2	23	15	1	6	60	53	4	2	1
F	2	0	0	2	26	17	3	4	58	54	1	2	1
M	3	1	0	2	22	16	1	4	61	57	1	2	2
A	3	1	0	2	22	16	1	3	58	54	1	2	2
M	2	0	0	2	31	26	1	3	56	51	2	2	3
J	4	1	0	2	31	25	1	3	58	53	2	2	3
J	3	1	0	2	22	16	1	4	60	55	2	2	3
A	2	0	0	2	24	16	1	3	60	54	3	2	3
S	2	0	0	2	22	16	1	3	54	50	1	2	2
O	2	0	0	2	30	17	1	3	52	48	1	2	2
N	2	0	0	2	53	35	1	4	165	157	2	4	2
D	2	0	0	2	46	33	1	2	157	147	2	3	1
1996													
J	2	0	0	2	50	34	2	5	153	142	2	4	5

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994													
D	1 863	88	1 175	7	1 758	374	832	142	4 520	765	2 047	458	105
1995													
J	1 679	88	1 053	7	2 048	449	883	182	4 783	854	2 089	548	103
F	1 877	84	1 182	9	1 983	599	818	154	4 926	898	2 088	561	87
M	1 535	79	818	25	1 808	462	718	177	4 686	829	2 010	599	92
A	1 662	79	957	11	1 703	446	731	115	4 326	816	1 832	510	89
M	1 670	80	968	11	1 789	346	863	126	4 410	803	1 821	486	95
J	1 831	80	1 058	84	1 813	362	848	142	4 531	823	1 864	607	104
J	1 793	80	1 126	12	1 670	331	766	156	4 560	877	1 925	474	97
A	1 795	82	1 070	10	1 703	388	768	159	4 527	827	1 969	555	111
S	1 923	77	1 215	12	1 804	400	853	149	4 560	854	1 950	525	108
O	1 997	89	1 282	11	1 804	452	765	123	4 515	977	1 879	472	108
N	2 059	87	1 340	15	5 791	1 406	2 284	708	17 077	3 752	7 107	1 516	105
D	1 934	89	1 335	18	5 263	1 056	2 255	648	16 169	3 546	6 754	1 366	149
1996													
J	2 167	91	1 637	23	5 885	1 286	2 619	632	17 337	3 847	7 348	1 421	365

¹ Ab November 1995 werden die festen Vorschüsse und Darlehen (exklusive diejenigen mit hypothekarischer Deckung, welche neu zusammen mit den Hypothekendarlehen publiziert werden) unter den Kontokorrent-Debitoren ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les avances et prêts à terme fixe, sans les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque (transférés dans les placements hypothécaires), figurent sous les comptes courants débiteurs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Monats- ende	Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung ¹				Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung ¹ Avances et prêts à terme fixe gagés ¹					Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentl.-rechtliche Körperschaften			
	Avances et prêts à terme fixe en blanc ¹				Total				davon mit hypo- thek. Deckung dont garantis par hypoth.	Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public			
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994													
D	38	26	0	2	178	171	2	2	56	12	12	—	—
1995													
J	40	27	—	3	186	178	2	1	57	16	16	—	—
F	41	23	3	3	179	173	2	1	58	15	15	—	—
M	41	24	3	3	179	173	2	2	58	15	15	—	—
A	41	24	3	3	179	173	2	2	60	15	15	—	—
M	38	23	1	3	185	175	7	2	67	15	15	—	—
J	39	23	1	3	184	173	7	2	67	15	15	—	—
J	47	33	1	2	183	172	7	2	68	11	11	—	—
A	44	32	0	1	183	172	7	2	69	11	11	—	—
S	35	23	0	1	186	176	6	2	69	11	11	—	—
O	35	23	0	1	178	173	1	2	64	11	11	—	—
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	8	—	—
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	6	—	—
1996													
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	9	—	—

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994													
D	3 824	1 243	1 244	500	14 744	2 948	6 427	1 288	707	690	438	142	82
1995													
J	4 104	1 301	1 362	533	13 422	2 846	5 757	1 180	701	686	429	142	84
F	4 028	1 295	1 310	563	13 184	2 896	5 462	1 195	700	666	418	132	85
M	3 831	1 184	1 276	538	12 377	2 848	4 850	1 182	699	650	416	124	80
A	3 777	1 068	1 275	586	12 641	2 894	4 993	1 231	711	682	421	134	80
M	3 849	1 022	1 304	545	12 758	2 921	4 917	1 242	712	715	397	191	80
J	4 047	996	1 425	556	12 719	2 928	4 824	1 247	705	673	360	185	81
J	4 095	1 004	1 457	554	12 705	2 973	4 807	1 221	705	638	353	158	81
A	4 082	1 006	1 483	518	13 100	3 080	5 160	1 276	666	584	322	137	79
S	3 829	955	1 344	512	12 845	3 094	5 033	1 204	667	557	318	116	78
O	3 751	955	1 297	542	12 947	3 119	5 125	1 202	664	553	317	120	77
N	—	—	—	—	—	—	—	—	—	518	282	123	75
D	—	—	—	—	—	—	—	—	—	482	237	133	76
1996													
J	—	—	—	—	—	—	—	—	—	428	186	126	77

¹ Ab November 1995 werden die festen Vorschüsse und Darlehen (exklusive diejenigen mit hypothekarischer Deckung, welche neu zusammen mit den Hypothekendarlehen publiziert werden) unter den Kontokorrent-Debitoren ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les avances et prêts à terme fixe, sans les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque (transférés dans les placements hypothécaires), figurent sous les comptes courants débiteurs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Aktiven gegenüber dem Ausland

Actifs en comptes étrangers

Monats- ende	Hypo- thekar- anlagen ¹	Total Kredite Kol. 30 - 52				Wertschriften				Dauernde Beteiligungen				
		Total des crédits col. 30 - 52				Titres				Participations permanentes				
Fin de mois	Place- ments hypoth. ¹	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	
in Millionen Schweizer Franken					en millions de francs suisses									
		52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994														
D	18	324	292	5	10	262	162	10	38	—	—	—	—	—
1995														
J	18	343	307	7	12	288	180	11	38	—	—	—	—	—
F	19	338	301	9	10	293	183	12	41	—	—	—	—	—
M	19	337	304	7	11	280	174	13	40	—	—	—	—	—
A	19	334	301	7	10	279	169	13	41	—	—	—	—	—
M	19	344	309	11	10	275	162	13	44	—	—	—	—	—
J	19	346	308	11	10	273	160	13	44	—	0	—	—	—
J	20	343	307	11	10	269	157	13	44	—	—	—	—	—
A	20	342	305	11	8	267	153	16	44	—	—	—	—	—
S	19	327	295	8	8	256	146	15	44	—	—	—	—	—
O	19	325	291	3	8	249	136	15	45	—	—	—	—	—
N	84	310	284	3	8	252	138	17	46	—	—	—	—	—
D	86	295	272	3	5	265	141	19	49	—	—	—	—	—
1996														
J	86	298	271	4	9	288	149	21	59	—	0	—	—	—

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994														
D	29	25 565	5 796	10 692	2 470	11 292	5 995	3 094	1 071	517	360	34	—	—
1995														
J	76	25 119	5 909	10 235	2 527	11 017	5 752	3 114	1 074	541	364	33	—	—
F	29	24 816	6 134	9 810	2 558	10 883	5 788	2 944	1 072	555	375	33	—	—
M	215	23 567	5 839	9 054	2 608	10 591	5 714	2 627	1 067	506	338	33	—	—
A	29	23 158	5 674	8 965	2 522	10 808	5 709	2 817	1 115	498	336	33	—	—
M	30	23 551	5 519	9 096	2 479	11 159	5 787	2 822	1 256	503	339	31	—	—
J	30	23 813	5 499	9 146	2 633	11 138	5 763	2 673	1 402	511	340	31	—	—
J	31	23 699	5 569	9 113	2 486	11 186	5 724	2 833	1 376	512	340	31	—	—
A	33	24 029	5 656	9 517	2 587	11 268	5 748	2 929	1 373	514	339	35	—	—
S	34	23 629	5 655	9 296	2 468	10 945	5 656	2 770	1 438	519	340	31	—	—
O	41	23 611	5 861	9 186	2 416	10 791	5 531	2 817	1 424	514	340	31	—	—
N	689	24 075	5 716	9 565	2 491	10 863	5 494	2 834	1 419	485	309	31	—	—
D	1 096	23 010	5 133	9 345	2 264	10 863	5 467	2 921	1 435	492	316	33	—	—
1996														
J	952	24 602	5 595	10 175	2 322	11 357	5 758	3 128	1 471	495	322	35	—	—

¹ Ab November 1995 inklusive Feste Vorschüsse und Darlehen mit hypothekarischer Deckung.¹ A partir de novembre 1995, y compris les avances et prêts à terme fixe garantis par hypothèque.

Monats- ende	Bankge- bäude ²	Andere Liegens- schaften ²	Sonstige Aktiven		Nicht ein- bezahltes Kapital	Saldo- vortrag (Verlust)	Bilanzsumme				
Fin de mois	Immeu- bles à l'usage de la banque ²	Autres immeu- bles ²	Autres actifs		Capital non libéré	Report à nouveau (perte)	Total du bilan				
	Total	Total	Total	Edelm. Métaux précieux	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alleem.	Edelm. Métaux précieux
	in Millionen Schweizer Franken					en millions de francs suisses					
	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994											
D	—	—	1	—	—	—	727	543	27	69	0
1995											
J	—	3	—	—	—	—	908	681	34	95	—
F	—	3	—	—	—	—	822	591	38	85	—
M	—	3	1	—	—	—	774	568	36	79	0
A	—	3	3	—	—	—	739	519	46	80	—
M	—	3	—	—	—	—	773	560	41	82	—
J	—	3	1	—	—	—	750	538	42	78	—
J	—	3	1	—	—	—	715	496	44	78	—
A	—	3	—	—	—	—	731	511	48	81	—
S	—	3	—	—	—	—	692	483	41	81	—
O	—	5	—	—	—	—	671	453	39	75	—
N	3	—	—	—	—	—	693	481	38	86	—
D	4	—	1	—	—	—	669	449	39	93	—
1996											
J	4	—	—	—	—	—	700	463	41	103	—

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994											
D	4	27	422	32	—	—	77 990	20 797	32 717	7 379	404
1995											
J	4	26	538	31	—	—	79 537	22 033	32 458	7 666	398
F	4	28	456	30	—	—	78 794	22 016	31 831	7 709	368
M	3	30	508	18	—	—	74 337	20 631	28 541	7 843	350
A	3	23	561	18	—	—	73 100	20 458	28 412	7 512	337
M	3	23	574	19	—	—	75 078	20 192	29 757	7 493	456
J	3	25	530	22	—	—	75 593	21 142	28 651	7 890	357
J	3	25	516	32	—	—	76 198	21 055	29 520	8 056	366
A	3	25	494	19	—	—	77 802	21 293	30 751	8 310	378
S	3	24	466	19	—	—	76 604	21 918	29 828	7 906	336
O	3	20	434	20	—	—	76 041	21 222	29 834	7 990	322
N	20	—	526	14	—	—	76 904	21 529	30 516	8 028	318
D	18	—	603	14	—	—	73 492	19 244	30 031	7 040	344
1996											
J	15	—	639	23	—	—	77 991	20 645	31 693	7 841	375

² Ab November 1995 werden Andere Liegenschaften unter Bankgebäude ausgewiesen.

² A partir de novembre 1995, les autres immeubles figurent sous les immeubles à l'usage de la banque.

A31o

Monatsbilanzen

Passiven gegenüber dem Ausland

Bilans mensuels

Passifs en comptes étrangers

Monats- ende	Bankenkreditoren Engagements en banque					auf Zeit à terme							
	auf Sicht à vue					Total				davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat dont avec échéance en 1 mois			
Fin de mois	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allemand.	Edelm. Métaux précieux	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allemand.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allemand.
	in Millionen Schweizer Franken					en millions de francs suisses							
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

333 Banken

333 banques

1994													
D	20 657	3 730	8 290	2 225	2 435	146 719	29 074	63 668	12 206	84 776	11 827	39 473	7 341
1995													
J	23 375	3 129	9 260	2 570	2 240	149 655	27 995	63 992	11 678	87 269	9 325	42 698	6 481
F	24 364	3 458	9 193	3 591	2 663	143 061	28 627	57 968	11 527	82 317	10 803	36 404	5 706
M	20 661	3 678	7 946	3 128	1 506	138 071	27 066	53 920	12 314	77 303	9 159	33 123	7 130
A	20 290	3 662	7 185	2 582	1 789	135 936	26 707	52 916	12 015	75 184	9 088	32 435	6 370
M	21 421	3 571	7 812	3 248	1 665	141 732	26 033	57 433	12 180	87 428	10 203	39 252	7 163
J	22 748	5 648	6 581	3 142	1 611	135 035	24 094	54 683	12 312	77 381	8 458	32 894	7 323
J	25 253	3 717	7 750	3 121	1 720	138 774	24 072	54 761	12 013	83 606	8 485	35 255	6 808
A	20 443	2 742	7 196	3 149	2 085	142 116	25 361	57 112	13 659	85 586	8 898	36 415	8 347
S	21 503	3 438	9 350	2 422	1 738	135 153	26 356	49 351	14 064	77 640	9 498	29 695	9 001
O	21 746	3 695	7 767	3 117	1 630	135 661	25 825	51 245	11 526	76 217	9 181	31 196	7 183
N	23 672	3 452	9 445	3 254	1 543	148 469	26 443	54 355	13 887	88 322	9 882	32 512	10 020
D	21 421	3 633	8 282	2 175	1 307	160 739	26 331	59 268	13 282	99 748	8 528	36 074	9 594
1996													
J	25 474	3 731	9 474	3 592	1 342	159 988	28 063	62 912	13 534	92 037	7 803	37 946	8 983

Grossbanken

Grandes banques

1994													
D	14 290	2 697	5 537	1 330	2 224	97 747	18 291	41 334	8 180	67 116	8 811	32 074	5 618
1995													
J	15 627	2 146	6 062	1 473	2 043	102 129	18 065	42 360	7 599	68 025	6 433	34 067	4 600
F	14 445	1 926	5 072	2 358	2 468	96 383	18 799	37 212	7 333	63 578	7 750	28 443	3 871
M	13 517	2 606	5 278	1 745	1 342	92 175	16 536	35 157	8 200	61 089	6 442	27 283	5 376
A	13 013	2 615	4 330	1 467	1 624	91 753	16 412	34 758	8 182	59 497	6 436	26 142	4 684
M	13 141	2 489	4 710	1 784	1 480	97 438	16 021	39 165	8 476	69 793	7 033	32 565	5 395
J	14 943	4 454	4 004	1 721	1 444	91 422	14 743	36 236	8 515	62 090	5 971	26 936	5 656
J	17 024	2 584	4 180	2 029	1 553	94 707	14 666	36 412	7 930	68 149	6 233	29 127	5 057
A	12 812	1 845	4 168	1 754	1 907	95 741	15 321	37 033	9 450	67 788	5 581	29 223	6 680
S	13 545	2 269	6 593	768	1 536	89 745	15 437	30 241	9 739	62 545	6 933	23 705	7 150
O	13 199	2 643	4 608	1 228	1 478	90 105	14 678	32 795	7 595	59 884	6 451	24 506	5 313
N	14 647	2 264	5 846	1 625	1 372	101 309	14 479	34 934	10 037	70 972	6 364	25 382	8 121
D	14 774	2 395	5 800	1 188	1 142	114 472	15 335	39 203	9 573	84 060	6 400	29 023	7 847
1996													
J	16 346	2 457	6 340	1 995	1 152	111 907	16 295	42 017	9 775	74 459	4 973	29 962	7 124

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994													
D	367	65	157	37	11	1 887	1 113	403	66	396	163	94	18
1995													
J	563	64	113	111	10	1 709	1 042	325	68	473	259	107	34
F	545	59	151	42	9	1 492	852	270	74	315	63	82	42
M	451	140	54	60	9	1 570	929	248	64	334	58	88	27
A	487	49	55	55	9	1 480	966	231	63	199	103	45	5
M	633	78	169	101	8	1 560	923	235	73	339	92	54	18
J	551	110	99	64	8	1 420	892	225	77	189	90	32	2
J	612	75	240	59	8	1 521	836	278	104	190	31	64	15
A	826	49	425	125	8	1 616	865	274	153	360	92	60	103
S	663	76	267	114	8	1 638	971	223	131	218	28	40	42
O	664	42	223	221	7	1 779	1 052	251	97	374	85	96	33
N	660	88	191	94	6	1 945	1 255	221	98	236	46	61	11
D	675	71	361	62	6	2 269	1 463	297	103	263	49	70	26
1996													
J	675	60	237	182	6	2 325	1 514	290	94	297	63	59	13

Monats- ende	Bankenkreditoren Engagements en banque								Kreditoren Créanciers		
	auf Zeit à terme								auf Sicht à vue		
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois				davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an				Total	SFr Francs suisses	Edelm. Métaux précieux
	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.			
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses							
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	

333 Banken

333 banques

1994												
D	34 720	7 886	15 295	2 701	22 842	7 461	6 963	1 971	28 909	5 122	4 981	
1995												
J	33 809	7 661	12 626	2 741	25 027	9 125	7 509	2 286	30 100	5 350	4 741	
F	30 307	7 555	11 874	2 689	27 143	8 402	8 851	2 971	31 550	5 678	4 729	
M	33 078	8 081	12 270	2 737	24 178	7 741	7 586	2 296	29 791	5 314	4 512	
A	33 783	8 321	11 792	3 490	23 484	7 418	7 596	2 005	28 671	5 484	4 268	
M	29 442	6 774	10 488	3 415	21 521	7 297	6 673	1 433	29 960	5 555	4 268	
J	32 296	6 407	13 566	3 476	22 041	7 521	7 216	1 313	29 102	6 035	4 082	
J	30 909	7 239	11 450	3 602	20 485	6 509	6 725	1 406	28 780	5 535	3 929	
A	30 623	8 072	11 908	3 647	22 494	6 728	7 658	1 422	29 180	5 733	4 074	
S	31 962	8 362	11 433	3 738	22 049	6 666	7 160	1 074	28 009	5 926	3 838	
O	33 305	6 539	13 033	3 142	22 431	8 177	5 915	948	28 110	5 930	3 619	
N	32 125	5 666	13 875	2 646	23 275	8 876	5 861	974	31 144	6 420	3 731	
D	31 894	6 293	14 245	2 334	25 031	9 508	7 417	1 183	30 189	5 531	3 799	
1996												
J	33 008	7 299	13 199	2 531	30 548	10 834	10 056	1 845	34 431	7 074	4 047	

Grossbanken

Grandes banques

1994												
D	16 566	4 064	5 724	1 318	12 657	5 115	2 504	1 243	15 397	2 541	3 144	
1995												
J	18 807	5 114	4 741	1 477	14 877	6 216	3 520	1 518	15 853	2 724	2 997	
F	16 636	5 321	4 488	1 448	15 708	5 443	4 183	2 013	17 077	2 852	2 982	
M	17 320	4 945	4 468	1 377	13 395	4 890	3 383	1 447	16 312	2 871	2 818	
A	19 281	5 390	5 107	2 323	12 603	4 327	3 486	1 175	15 344	2 968	2 625	
M	16 678	4 744	3 880	2 385	10 684	4 112	2 663	694	16 246	2 925	2 647	
J	17 814	4 213	5 970	2 343	11 252	4 436	3 294	514	14 973	2 935	2 670	
J	16 705	4 633	4 679	2 317	9 616	3 695	2 566	555	15 283	2 902	2 557	
A	17 219	5 843	4 755	2 334	10 510	3 807	3 016	435	15 248	2 834	2 587	
S	16 271	4 824	3 618	2 352	10 698	3 575	2 881	236	13 970	2 920	2 429	
O	19 754	4 285	6 197	2 116	10 200	3 870	2 059	165	13 955	2 860	2 272	
N	18 413	3 432	6 702	1 596	11 070	4 603	2 163	318	16 017	3 168	2 381	
D	16 761	3 476	6 312	1 257	13 210	5 376	3 608	468	15 984	2 771	2 517	
1996												
J	18 325	3 971	6 247	1 598	18 647	7 262	5 540	1 051	17 156	3 200	2 662	

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994												
D	573	276	174	22	354	118	132	21	584	261	85	
1995												
J	356	88	165	6	346	170	49	23	599	254	83	
F	221	63	94	1	411	190	90	26	605	266	81	
M	277	155	52	2	428	193	105	30	586	240	80	
A	320	157	57	10	467	219	127	42	560	235	83	
M	240	95	56	20	522	284	122	31	568	242	81	
J	206	80	54	12	582	286	136	59	552	237	80	
J	292	78	68	44	590	286	144	41	590	239	79	
A	206	45	74	9	603	287	138	36	569	246	83	
S	228	71	61	6	586	275	119	78	569	246	81	
O	195	38	41	6	635	362	110	54	609	248	81	
N	295	81	68	25	787	512	90	56	613	263	84	
D	426	151	68	61	832	523	156	12	642	279	81	
1996												
J	519	216	87	61	661	397	142	13	653	281	85	

Passiven gegenüber dem Ausland

Passifs en comptes étrangers

Monats- ende	Kreditoren Créanciers				davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat				davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten			
	auf Zeit à terme				dont avec échéance en 1 mois				dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois			
Fin de mois	Total				Total				Total			
	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.		SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.		SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses								
	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36

333 Banken

333 banques

1994												
D	136 687	14 852	69 771	13 565	78 943	6 621	43 027	6 946	38 002	5 593	18 660	4 639
1995												
J	138 874	13 991	72 235	13 577	77 787	6 254	43 035	6 619	39 238	5 235	18 531	4 868
F	138 631	14 212	69 673	13 817	79 977	6 847	41 194	6 972	36 702	4 631	18 064	4 827
M	127 817	13 852	61 835	13 521	70 721	6 291	34 519	6 506	37 950	5 212	17 959	5 081
A	132 194	13 567	65 225	13 762	74 425	6 254	37 467	6 554	38 215	5 015	18 149	5 057
M	133 386	13 342	65 573	14 039	78 470	6 799	38 087	7 380	35 897	4 251	18 249	4 365
J	140 116	13 316	72 466	14 131	78 506	6 056	40 604	6 871	40 681	4 892	22 477	4 900
J	136 670	13 315	69 247	14 091	74 759	6 103	38 487	6 658	40 256	4 862	20 320	5 364
A	142 466	13 097	74 509	13 844	79 027	6 544	40 904	6 862	38 436	4 432	19 707	4 982
S	139 984	13 034	72 471	13 073	79 777	6 747	40 165	7 072	40 720	4 533	21 017	4 528
O	141 417	13 217	75 418	13 330	80 668	6 819	42 222	7 141	42 565	4 651	23 082	4 770
N	125 487	14 899	66 654	13 637	76 066	7 603	40 930	7 714	37 283	5 222	20 734	4 421
D	128 212	15 171	66 593	13 164	78 623	7 260	42 427	7 159	35 313	5 372	18 197	4 429
1996												
J	139 368	15 553	70 551	13 722	85 557	8 127	43 665	7 086	36 751	4 657	19 624	4 636

Grossbanken

Grandes banques

1994												
D	109 586	10 616	57 144	8 832	63 836	4 804	35 156	4 335	29 703	4 165	15 194	3 178
1995												
J	111 923	9 805	59 742	9 041	63 594	4 594	35 676	4 408	30 227	3 612	14 869	3 193
F	111 770	10 079	57 270	9 191	65 599	4 908	33 912	4 602	28 028	3 372	14 460	3 121
M	102 308	9 932	50 333	9 026	57 069	4 612	27 760	4 171	29 533	3 887	14 458	3 445
A	107 154	9 753	53 773	9 380	61 271	4 716	30 641	4 358	29 815	3 662	14 693	3 458
M	108 235	9 536	54 036	9 592	64 881	5 101	31 434	4 995	27 974	3 101	14 653	2 982
J	115 239	9 543	60 901	9 520	65 750	4 507	34 097	4 486	32 140	3 629	18 608	3 368
J	111 992	9 542	57 708	9 627	62 163	4 671	31 929	4 461	31 737	3 487	16 588	3 752
A	117 265	9 531	62 441	9 514	65 144	4 867	33 782	4 663	30 441	3 253	16 149	3 392
S	115 332	9 265	60 610	8 902	66 559	5 105	33 212	4 929	32 453	3 205	17 360	2 999
O	116 345	9 278	63 425	9 024	67 308	5 090	35 254	4 895	34 099	3 425	19 185	3 234
N	99 965	11 061	54 487	9 344	61 959	5 713	33 778	5 391	29 192	4 349	16 742	3 027
D	102 777	11 314	54 458	8 912	64 740	5 640	35 116	4 845	27 176	4 065	14 544	3 103
1996												
J	113 324	11 833	57 759	9 350	72 017	6 650	36 327	4 880	27 825	3 237	15 561	3 108

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994												
D	353	164	24	27	89	57	20	10	194	55	0	3
1995												
J	333	160	7	30	200	52	2	11	61	58	1	2
F	333	158	9	29	78	65	4	9	57	51	1	5
M	330	158	8	30	71	56	4	10	81	63	2	16
A	330	151	8	31	69	54	3	12	78	61	2	15
M	316	139	9	29	85	60	4	21	182	44	4	2
J	338	156	9	30	85	55	7	22	178	42	1	1
J	315	133	9	31	205	43	6	21	53	46	2	5
A	313	129	11	30	213	49	6	22	37	30	3	4
S	303	122	11	29	208	44	7	24	45	39	3	2
O	289	115	11	16	181	30	9	9	64	48	2	5
N	271	111	9	16	69	50	8	10	170	31	1	4
D	250	92	10	15	56	36	8	12	164	29	1	2
1996												
J	242	81	12	14	183	31	7	10	31	23	4	4

Monats- ende	Kreditoren Créanciers				Spareinlagen Dépôts d'épargne			Depositen- und Einlagehefte Livrets et carnets de dépôts			Kassenobliga- tionen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse			
	auf Zeit à terme				Total	davon Transak- tionskonti ¹ dont comptes de transac- tions ¹	davon Vorsorge- gelder ² dont comptes de pré- voyance ²	Total	davon Transak- tionskonti ¹ dont comptes de transac- tions ¹	davon Vorsorge- gelder ² dont comptes de pré- voyance ²				
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an										Total	SFr Francs suisse	SFr Francs suisse	Total
	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisse	SFr Francs suisse	Total	SFr Francs suisse	SFr Francs suisse				
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses										
				37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47

333 Banken

333 banques

1994														
D	15 741	1 924	6 135	1 749	8 951	—	—	4 775	—	—	—	—	—	482
1995														
J	17 300	2 138	7 829	1 857	8 876	—	—	4 731	—	—	—	—	—	474
F	17 649	2 368	7 822	1 765	8 666	—	—	4 872	—	—	—	—	—	459
M	15 469	2 179	7 113	1 699	8 802	—	—	4 717	—	—	—	—	—	469
A	15 738	2 116	7 251	1 908	8 848	—	—	4 794	—	—	—	—	—	479
M	15 460	2 113	7 028	2 052	8 858	—	—	4 809	—	—	—	—	—	491
J	17 196	2 176	7 172	1 971	8 878	—	—	4 811	—	—	—	—	—	509
J	17 995	2 007	8 321	1 798	8 957	—	—	4 936	—	—	—	—	—	512
A	21 401	1 935	11 663	1 730	8 997	—	—	4 855	—	—	—	—	—	549
S	16 855	1 516	9 542	1 403	9 014	—	—	4 830	—	—	—	—	—	558
O	14 612	1 513	7 958	1 154	9 257	—	—	4 824	—	—	—	—	—	562
N	10 215	1 827	4 424	1 264	9 334	—	—	5 089	—	—	—	—	—	571
D	11 791	2 227	4 894	1 329	9 559	—	—	5 238	—	—	—	—	—	543
1996														
J	14 105	2 468	6 350	1 721	9 782	—	—	5 391	—	—	—	—	—	483

Grossbanken

Grandes banques

1994														
D	12 623	1 181	5 122	1 098	5 245	—	—	3 134	—	—	—	—	—	—
1995														
J	14 197	1 434	6 756	1 215	5 227	—	—	3 102	—	—	—	—	—	—
F	14 430	1 633	6 651	1 229	4 996	—	—	3 200	—	—	—	—	—	—
M	12 261	1 358	5 978	1 189	5 168	—	—	3 061	—	—	—	—	—	—
A	12 484	1 286	6 192	1 335	5 174	—	—	3 120	—	—	—	—	—	—
M	12 064	1 245	5 863	1 387	5 170	—	—	3 103	—	—	—	—	—	—
J	13 862	1 318	6 097	1 288	5 184	—	—	3 133	—	—	—	—	—	—
J	14 821	1 295	7 181	1 154	5 199	—	—	3 181	—	—	—	—	—	—
A	18 328	1 313	10 406	1 201	5 219	—	—	3 132	—	—	—	—	—	—
S	13 985	846	8 416	916	5 225	—	—	3 063	—	—	—	—	—	—
O	11 644	656	6 946	641	5 293	—	—	3 106	—	—	—	—	—	—
N	7 142	879	3 495	699	5 366	—	—	3 242	—	—	—	—	—	—
D	8 717	1 492	3 829	740	5 550	—	—	3 283	—	—	—	—	—	—
1996														
J	10 830	1 829	5 028	1 101	5 706	—	—	3 365	—	—	—	—	—	—

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994														
D	66	47	4	15	2 294	—	—	623	—	—	—	—	—	27
1995														
J	66	46	4	16	2 220	—	—	602	—	—	—	—	—	24
F	194	38	4	15	2 226	—	—	630	—	—	—	—	—	24
M	173	34	2	4	2 198	—	—	627	—	—	—	—	—	23
A	177	31	2	4	2 222	—	—	641	—	—	—	—	—	23
M	44	30	1	6	2 228	—	—	654	—	—	—	—	—	23
J	54	39	2	6	2 225	—	—	653	—	—	—	—	—	23
J	50	38	1	4	2 254	—	—	663	—	—	—	—	—	23
A	55	43	1	4	2 252	—	—	663	—	—	—	—	—	24
S	42	32	0	3	2 247	—	—	711	—	—	—	—	—	25
O	31	28	0	3	2 283	—	—	729	—	—	—	—	—	24
N	24	22	0	2	2 335	—	—	740	—	—	—	—	—	25
D	21	19	1	1	2 348	—	—	851	—	—	—	—	—	2
1996														
J	23	20	2	1	2 373	—	—	887	—	—	—	—	—	2

¹ Insbesondere Salär- und Privatkonti¹ En particulier comptes salaires et comptes privés² Vorsorgegelder im Rahmen der 3. Säule sowie Einlagen auf Freizügigkeitskonti² Comptes de prévoyance dans le cadre du 3e pilier et dépôts sur les comptes libre passage

Passiven gegenüber dem Ausland

Passifs en comptes étrangers

Monats- ende	Obligationen-Anleihen Emprunts obligataires		Pfandbrief- darlehen	Total der Kundengelder Kol. 22 - 50				Akzeptierte und Eigen- wechsel	Hypotheken auf eigenen Liegen- schaften ¹	Sonstige Passiven ¹			
Fin de mois	Total	davon mit Rangrück- tritt dont de rang pos- térieur	Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	Total des fonds de la clientèle col. 22 - 50				Accepta- tions et billets à ordre	Dettes hypo- thécaires sur immeubles appartenant à la banque ¹	Autres passifs ¹			
	Total	Total	Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.
	in Millionen Schweizer Franken			en millions de francs suisses									
	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60

333 Banken

333 banques

1994				179 804	33 533	81 167	16 464	2 815		19 737	2 078	6 139	687
D	—	—	—										
1995				183 055	32 787	84 688	16 735	2 676		19 110	2 077	6 070	1 123
J	—	—	—	184 178	33 196	82 785	17 257	2 279		19 791	2 725	5 537	1 005
F	—	—	—	171 596	32 531	74 091	16 896	3 127		22 901	4 787	6 706	607
M	—	—	—	174 986	32 584	76 249	17 065	3 501		21 465	5 351	6 656	1 052
A	—	—	—	177 504	32 438	77 717	17 346	2 459		26 199	4 579	7 418	1 161
M	—	—	—	183 416	32 957	83 739	17 281	2 441		24 510	3 764	5 837	777
J	—	—	—	179 855	32 632	80 579	17 320	2 365		29 942	3 101	9 907	1 148
A	—	—	—	186 047	32 634	85 853	16 936	2 258		33 115	3 272	9 948	829
S	—	—	—	182 395	32 782	82 775	16 270	1 979		31 456	5 335	9 466	642
O	—	—	—	184 170	33 176	85 686	16 805	2 286		33 832	6 999	8 504	1 030
N	—	—	—	171 625	35 684	78 234	17 998	18 948		88 713	8 876	19 727	10 661
D	—	—	—	173 741	35 509	77 977	17 230	16 293		75 099	10 339	16 448	6 513
1996				189 455	37 826	83 144	18 427	20 179		103 495	12 789	15 785	4 571
J	—	—	—										

Grossbanken

Grandes banques

1994				133 362	21 273	63 329	10 145	2 771		18 013	1 724	5 241	618
D	—	—	—										
1995				136 105	20 601	66 574	10 424	2 634		17 127	1 774	4 876	1 070
J	—	—	—	137 043	20 801	64 810	10 747	2 235		18 075	2 428	4 616	921
F	—	—	—	126 849	20 771	57 358	10 592	3 083		20 895	4 395	5 600	521
M	—	—	—	130 792	20 761	59 807	10 873	3 457		19 270	4 944	5 475	945
A	—	—	—	132 754	20 487	61 039	11 031	2 414		24 135	4 109	6 440	1 070
M	—	—	—	138 529	20 555	66 907	10 794	2 396		23 171	3 440	5 266	695
J	—	—	—	135 655	20 585	63 788	10 956	2 319		28 689	2 750	9 434	1 030
A	—	—	—	140 864	20 513	68 351	10 825	2 213		31 737	2 887	9 436	734
S	—	—	—	137 590	20 299	65 700	10 127	1 959		30 162	5 000	8 909	556
O	—	—	—	138 699	20 357	68 442	10 481	2 265		32 463	6 613	7 885	973
N	—	—	—	124 590	22 628	60 415	11 564	18 927		87 247	8 495	19 082	10 596
D	—	—	—	127 594	22 723	60 121	11 101	16 254		73 581	9 871	15 881	6 427
1996				139 551	23 912	63 897	11 730	20 133		101 696	12 303	15 085	4 438
J	—	—	—										

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994				3 881	3 369	114	121	2		1	1	0	—
D	—	—	—										
1995				3 778	3 260	109	136	2		2	2	0	—
J	—	—	—	3 818	3 304	111	128	1		4	4	0	—
F	—	—	—	3 764	3 246	112	129	—		1	1	—	—
M	—	—	—	3 776	3 272	98	125	—		1	1	—	—
A	—	—	—	3 789	3 286	104	119	—		1	1	—	—
M	—	—	—	3 791	3 294	102	116	—		1	1	—	—
J	—	—	—	3 845	3 312	114	134	1		2	1	1	0
A	—	—	—	3 821	3 314	108	118	1		2	2	0	—
S	—	—	—	3 855	3 351	103	126	1		1	1	0	—
O	—	—	—	3 934	3 399	102	129	1		1	1	0	0
N	—	—	—	3 984	3 474	103	129	1		2	2	0	0
D	—	—	—	4 093	3 572	102	136	—		1	1	—	—
1996				4 157	3 624	104	144	—		2	2	—	—
J	—	—	—										

¹ Ab November 1995 werden die Hypotheken auf eigenen Liegenschaften unter Sonstigen Passiven ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque figurent sous les autres passifs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Monats- ende	Kapital	Gesetzliche Reserve	Andere Reserven	Saldo vortrag	Bilanzsumme				
Fin de mois	Capital	Réserve légale	Autres réserves	Report à nouveau	Total du bilan				
	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelm. Métaux précieux
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses				
	61	62	63	64	65	66	67	68	69

333 Banken

333 banques

1994 D	—	—	—	—	369 731	68 435	160 081	31 598	11 152
1995 J	—	—	—	—	377 871	66 009	164 724	32 121	10 839
F	—	—	—	—	373 671	68 027	156 187	33 396	11 260
M	—	—	—	—	356 355	68 087	143 344	32 960	10 169
A	—	—	—	—	356 182	68 329	143 674	32 729	10 077
M	—	—	—	—	369 315	66 647	150 821	33 954	9 867
J	—	—	—	—	368 154	66 489	151 335	33 532	9 627
J	—	—	—	—	376 190	63 547	153 558	33 623	9 577
A	—	—	—	—	383 978	64 034	160 615	34 591	10 743
S	—	—	—	—	372 485	67 911	151 443	33 416	10 073
O	—	—	—	—	377 700	69 696	153 798	32 495	9 864
N	—	—	—	—	452 542	74 456	172 022	45 848	10 604
D	—	—	—	—	448 514	75 813	170 506	39 259	10 592
1996 J	—	—	—	—	499 842	82 409	181 853	40 188	11 555

Grossbanken

Grandes banques

1994 D	—	—	—	—	266 182	43 985	116 256	20 274	9 097
1995 J	—	—	—	—	273 624	42 588	120 585	20 567	8 891
F	—	—	—	—	268 182	43 954	112 413	21 361	9 312
M	—	—	—	—	256 520	44 310	104 074	21 058	8 306
A	—	—	—	—	258 287	44 733	105 036	21 468	8 263
M	—	—	—	—	269 880	43 106	111 794	22 364	8 055
J	—	—	—	—	270 460	43 192	112 906	21 729	8 042
J	—	—	—	—	278 395	40 586	114 373	21 949	8 032
A	—	—	—	—	283 365	40 566	119 491	22 767	9 071
S	—	—	—	—	273 001	43 005	111 943	21 193	8 457
O	—	—	—	—	276 734	44 291	114 324	20 279	8 360
N	—	—	—	—	347 829	47 866	130 534	33 853	9 076
D	—	—	—	—	347 815	50 325	129 529	28 320	9 139
1996 J	—	—	—	—	390 803	54 967	137 864	27 971	9 973

Kantonalbanken

Banques cantonales

1994 D	—	—	—	—	6 140	4 548	675	224	96
1995 J	—	—	—	—	6 053	4 368	547	315	93
F	—	—	—	—	5 860	4 219	532	245	89
M	—	—	—	—	5 787	4 316	415	253	89
A	—	—	—	—	5 745	4 287	384	243	93
M	—	—	—	—	5 983	4 287	508	293	89
J	—	—	—	—	5 766	4 297	427	258	89
J	—	—	—	—	5 979	4 223	632	297	87
A	—	—	—	—	6 268	4 230	807	396	92
S	—	—	—	—	6 157	4 399	592	372	89
O	—	—	—	—	6 380	4 493	576	448	87
N	—	—	—	—	6 591	4 818	515	321	90
D	—	—	—	—	7 040	5 107	760	302	87
1996 J	—	—	—	—	7 160	5 199	632	420	92

Passiven gegenüber dem Ausland

Passifs en comptes étrangers

Monats- ende	Bankenkreditoren					Engagements en banque							
	auf Sicht					auf Zeit							
Fin de mois	à vue					à terme				davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat			
						Total				dont avec échéance en 1 mois			
	Total	SFr	US-\$	DM	Edelm.	Total	SFr	US-\$	DM	Total	SFr	US-\$	DM
		Francs	\$ USA	Marks	Métaux		Francs	\$ USA	Marks		Francs	\$ USA	Marks
		suisses		alle.	précieux		suisses		alle.		suisses		alle.
	in Millionen Schweizer Franken					en millions de francs suisses							
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1994													
D	24	7	4	11	—	21	20	0	—	—	0	0	—
1995													
J	34	6	1	20	—	70	65	4	—	20	20	—	—
F	40	12	2	9	—	53	46	4	—	1	1	—	—
M	56	12	1	39	—	56	51	3	—	30	26	3	—
A	63	22	4	32	—	22	20	0	—	—	0	0	—
M	25	8	3	10	—	22	20	—	—	—	0	—	—
J	37	8	1	24	—	22	20	—	—	—	—	—	—
J	66	36	4	22	—	32	30	0	—	7	5	0	—
A	19	7	2	8	—	27	25	0	—	—	0	0	—
S	49	9	2	7	—	32	25	0	5	10	5	0	5
O	26	7	3	12	—	22	20	—	—	—	—	—	—
N	24	8	3	11	—	22	20	—	—	—	0	—	—
D	39	29	0	5	—	22	20	—	—	10	10	—	—
1996													
J	34	8	2	15	—	12	10	0	—	2	—	0	—

Ausländische Banken

Banques étrangères

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1994													
D	4033	558	2058	462	117	40569	8670	19403	3440	13815	2255	6033	1461
1995													
J	4598	477	2306	510	107	39745	7917	18851	3576	15689	2052	7419	1634
F	6515	1001	3154	709	113	39254	7977	18088	3810	15531	2560	6706	1699
M	4058	555	1881	538	86	38511	8679	16259	3736	13131	2215	4767	1564
A	4250	626	1932	516	79	36807	8496	15772	3456	12596	2017	5314	1566
M	5009	610	2335	630	84	37341	8438	16090	3295	14572	2737	5715	1576
J	4802	625	1886	722	69	36748	7801	16368	3470	12339	2089	4943	1558
J	4965	588	2565	514	74	37247	7788	16325	3595	12882	1853	5354	1521
A	4711	490	2115	791	72	39181	8147	17993	3660	14942	2794	6362	1329
S	4664	620	1754	871	94	38476	8960	17157	3879	12609	2110	5275	1638
O	5251	593	2308	865	63	38369	9092	16427	3520	13507	2133	5802	1659
N	5367	589	2460	774	77	38991	9538	17260	3131	14017	2917	6090	1444
D	3727	775	1379	506	72	37765	8407	17514	3179	12746	1670	5976	1570
1996													
J	5257	638	2118	764	84	39132	9090	18087	3120	14255	2217	6715	1571

Monats- ende	Bankenkreditoren Engagements en banque								Kreditoren Créanciers		
	auf Zeit à terme								auf Sicht à vue		
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois				davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an				Total	SFr Francs suisses	Edelm. Métaux précieux
	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.			
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses							
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994											
D	20	20	—	—	1	—	—	—	154	91	11
1995											
J	30	25	4	—	10	10	—	—	141	84	10
F	30	25	4	—	12	10	—	—	151	89	10
M	—	—	0	—	17	15	—	—	142	82	10
A	—	—	—	—	12	10	—	—	147	87	10
M	2	—	—	—	10	10	—	—	149	91	9
J	2	—	—	—	10	10	—	—	155	93	9
J	5	5	0	—	10	10	—	—	148	90	9
A	5	5	—	—	12	10	—	—	146	91	9
S	—	—	—	—	12	10	—	—	144	92	9
O	10	10	—	—	2	—	—	—	157	89	9
N	12	10	—	—	—	—	—	—	156	90	9
D	2	—	—	—	—	—	—	—	130	78	8
1996											
J	—	—	0	—	—	—	—	—	137	75	9

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994											
D	15 793	3 292	8 646	1 214	8 602	2 089	3 832	604	6 646	854	751
1995											
J	13 041	2 278	6 919	1 157	8 479	2 552	3 400	650	7 237	993	706
F	11 740	1 754	6 572	1 121	9 728	2 636	4 084	835	7 325	1 175	671
M	13 703	2 664	7 026	1 293	9 112	2 512	3 580	732	6 844	867	638
A	12 369	2 641	5 848	1 046	9 300	2 730	3 569	698	6 594	865	638
M	11 003	1 790	5 950	942	9 259	2 766	3 493	615	6 787	955	628
J	12 906	1 927	7 134	1 061	8 990	2 671	3 353	658	7 221	1 066	618
J	12 387	2 304	6 105	1 153	8 996	2 382	3 606	730	7 091	961	631
A	11 612	1 741	6 496	1 222	9 987	2 520	4 078	874	7 127	1 072	656
S	13 830	3 139	7 142	1 289	9 473	2 628	3 745	708	7 268	1 107	617
O	11 868	2 108	6 221	932	10 224	3 607	3 363	683	7 483	1 230	595
N	11 744	1 910	6 521	916	10 074	3 450	3 254	530	7 840	1 208	599
D	12 947	2 384	7 168	915	9 331	3 237	3 136	534	7 485	946	582
1996											
J	12 260	2 778	6 126	783	9 684	2 961	3 846	603	9 278	1 642	613

Passiven gegenüber dem Ausland

Passifs en comptes étrangers

Monats- ende	Kreditoren Créanciers											
	auf Zeit à terme											
Fin de mois	Total				davon mit Restlaufzeit bis 1 Monat				davon mit Restlaufzeit von über 1 Monat bis 3 Monaten			
	Total				dont avec échéance en 1 mois				dont avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois			
	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allemand.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allemand.	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allemand.
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses							
	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994												
D	34	27	—	7	5	5	—	0	23	17	—	6
1995												
J	37	29	1	7	9	8	1	0	20	14	—	6
F	38	29	2	7	22	14	2	6	8	8	—	—
M	24	23	1	0	7	6	1	0	11	11	—	—
A	23	21	1	1	8	7	1	0	9	9	—	0
M	24	21	1	2	8	7	1	0	8	8	—	0
J	20	18	1	1	6	5	1	0	9	9	—	0
J	19	17	1	1	7	6	1	0	6	6	—	0
A	19	16	2	1	8	6	2	0	5	5	—	0
S	17	14	2	1	5	3	2	0	9	9	—	0
O	16	13	2	1	6	4	2	0	7	7	—	0
N	15	13	1	1	6	5	1	0	6	6	—	0
D	14	12	—	1	3	2	—	0	7	7	—	—
1996												
J	14	12	0	2	9	8	0	1	2	2	—	—

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994												
D	7497	919	3779	813	4011	318	2317	418	1906	221	809	243
1995												
J	7373	893	3786	793	3777	290	2179	414	2024	247	875	234
F	7249	844	3824	736	3741	317	2173	323	1939	116	911	307
M	6388	654	3353	717	3478	261	2119	315	1782	110	761	300
A	6288	616	3282	723	3229	169	1978	356	1934	242	800	251
M	6431	617	3408	690	3465	238	2052	331	1841	189	879	218
J	6463	560	3392	774	3331	257	1969	353	1934	113	908	262
J	6435	513	3451	733	3476	204	2088	343	1799	120	878	241
A	6537	517	3482	683	3499	235	2024	317	1850	95	937	235
S	6445	550	3469	672	3396	234	2071	268	1979	109	957	268
O	6499	555	3556	681	3560	246	2166	288	1900	112	956	248
N	6785	538	3526	682	3841	259	2115	307	1914	81	1010	228
D	6779	626	3552	676	3630	220	2121	289	1818	130	878	200
1996												
J	6958	666	3718	736	3675	242	2188	356	1959	146	996	190

Monats- ende	Kreditoren Créanciers				Spareinlagen Dépôts d'épargne			Depositen- und Einlagehefte Livrets et carnets de dépôts			Kassenobliga- tionen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse
	auf Zeit à terme				Total	davon Transak- tionskonti ¹ dont comptes de transac- tions ¹	davon Vorsorge- gelder ² dont comptes de pré- voyance ²	Total	davon Transak- tionskonti ¹ dont comptes de transac- tions ¹	davon Vorsorge- gelder ² dont comptes de pré- voyance ²	
Fin de mois	davon mit Restlaufzeit von über 3 Monaten bis 1 Jahr dont avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an										Total
		SFr	US-\$	DM		SFr	SFr		SFr	SFr	
	Francs suisses	\$ USA	Marks alleem.		Francs suisses	Francs suisses		Francs suisses	Francs suisses	Francs suisses	
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses							
	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994											
D	4	4	—	0	414	—	—	116	—	—	4
1995											
J	5	5	—	0	429	—	—	129	—	—	7
F	6	6	—	0	431	—	—	132	—	—	7
M	7	7	—	0	422	—	—	126	—	—	7
A	6	6	—	0	432	—	—	130	—	—	7
M	7	6	—	1	433	—	—	126	—	—	7
J	5	4	—	1	427	—	—	126	—	—	7
J	6	5	—	1	432	—	—	128	—	—	7
A	6	5	—	1	430	—	—	133	—	—	7
S	4	3	—	1	423	—	—	129	—	—	7
O	3	2	—	1	423	—	—	132	—	—	7
N	3	2	—	1	449	—	—	136	—	—	7
D	3	2	—	1	398	—	—	138	—	—	1
1996											
J	3	2	—	1	398	—	—	136	—	—	1

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994											
D	1 075	146	424	147	12	—	—	504	—	—	114
1995											
J	1 008	171	394	139	13	—	—	501	—	—	107
F	1 046	228	441	96	21	—	—	500	—	—	83
M	961	203	408	92	14	—	—	514	—	—	76
A	954	126	434	106	14	—	—	501	—	—	75
M	945	114	395	131	14	—	—	520	—	—	79
J	1 032	118	442	149	14	—	—	495	—	—	73
J	998	117	416	140	14	—	—	557	—	—	74
A	1 001	113	432	122	15	—	—	527	—	—	93
S	844	95	359	127	15	—	—	524	—	—	88
O	827	85	357	137	126	—	—	440	—	—	88
N	842	86	349	137	17	—	—	536	—	—	91
D	1 050	95	488	166	34	—	—	510	—	—	89
1996											
J	1 095	107	507	174	32	—	—	532	—	—	31

¹ Insbesondere Salär- und Privatkonti¹ En particulier comptes salaires et comptes privés² Vorsorgegelder im Rahmen der 3. Säule sowie Einlagen auf Freizügigkeitskonti² Comptes de prévoyances dans le cadre du 3e pilier et dépôts sur les comptes libre passage

Passiven gegenüber dem Ausland

Passifs en comptes étrangers

Monats- ende	Obligationen-Anleihen Emprunts obligataires		Pfandbrief- darlehen	Total der Kundengelder Kol. 22 - 50				Akzepte und Eigen- wechsel	Hypotheken auf eigenen Liegenshaf- ten ¹	Sonstige Passiven ¹			
	Total	davon mit Rangrück- tritt dont de rang pos- térieur	Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage	Total des fonds de la clientèle col. 22 - 50				Accepta- tions et billets à ordre	Dettes hypo- thécaires sur immeubles appartenant à la banque ¹	Autres passifs ¹			
Fin de mois	Total	Total	Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Total	Total	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.
in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses									
	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994				722	652	17	35						
D	—	—	—					—	—	—	—	—	—
1995				743	678	16	33				0		
J	—	—	—	759	688	17	37				0		
F	—	—	—	721	660	16	29						
M	—	—	—	739	677	16	29						
A	—	—	—	739	678	15	30						
M	—	—	—	735	671	17	31						
J	—	—	—	734	674	17	28						
J	—	—	—	735	677	14	29						
A	—	—	—	720	665	15	26						
S	—	—	—	735	664	15	32						
O	—	—	—	763	695	18	31						
N	—	—	—	681	627	11	27				0		
D	—	—	—										
1996				686	622	15	30						
J	—	—	—										

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994				14 773	2 024	6 752	1 646	1		1 390	212	764	55
D	—	—	—										
1995				15 231	2 137	7 072	1 730			1 535	255	801	77
J	—	—	—	15 178	2 265	6 978	1 755			1 325	242	645	74
F	—	—	—	13 836	1 769	6 452	1 729			1 446	323	675	76
M	—	—	—	13 472	1 742	6 180	1 662			1 542	354	665	73
A	—	—	—	13 831	1 820	6 421	1 671			1 561	397	586	73
M	—	—	—	14 266	1 884	6 540	1 804	1		880	255	262	72
J	—	—	—	14 171	1 766	6 539	1 786	1		872	271	266	70
J	—	—	—	14 299	1 869	6 598	1 635			886	257	221	66
A	—	—	—	14 340	1 920	6 622	1 752			880	242	305	56
S	—	—	—	14 636	2 051	6 761	1 753			963	285	372	43
O	—	—	—	15 269	2 019	6 873	1 796			973	265	325	50
N	—	—	—	14 897	1 921	7 078	1 610	18		1 072	286	367	72
D	—	—	—										
1996				16 831	2 692	7 674	1 902	24		1 258	380	405	95
J	—	—	—										

¹ Ab November 1995 werden die Hypotheken auf eigenen Liegenschaften unter Sonstigen Passiven ausgewiesen (vgl. Textteil Monatsbericht Januar 1996).

¹ A partir de novembre 1995, les dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque figurent sous les autres passifs (voir commentaire du Bulletin mensuel de janvier 1996).

Monats- ende	Kapital	Gesetzliche Reserve	Andere Reserven	Saldovortrag	Bilanzsumme				
Fin de mois	Capital	Réserve légal	Autres réserves	Report à nouveau	Total du bilan				
	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	SFr Francs suisses	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks allem.	Edelm. Métaux précieux
	in Millionen Schweizer Franken				en millions de francs suisses				
	61	62	63	64	65	66	67	68	69

Regionalbanken und Sparkassen

Banques régionales et caisses d'épargne

1994									
D	—	—	—	—	766	679	21	45	11
1995									
J	—	—	—	—	846	749	22	52	10
F	—	—	—	—	849	745	22	45	10
M	—	—	—	—	835	724	20	69	10
A	—	—	—	—	823	720	20	60	10
M	—	—	—	—	788	707	19	40	9
J	—	—	—	—	794	700	18	55	9
J	—	—	—	—	835	741	22	51	9
A	—	—	—	—	782	710	16	37	9
S	—	—	—	—	803	700	18	38	9
O	—	—	—	—	782	691	18	44	9
N	—	—	—	—	808	723	20	42	9
D	—	—	—	—	741	675	11	33	8
1996									
J	—	—	—	—	732	639	17	46	9

Ausländische Banken

Banques étrangères

1994									
D	—	—	—	—	60 763	11 464	28 977	5 603	874
1995									
J	—	—	—	—	61 107	10 784	29 030	5 892	819
F	—	—	—	—	62 276	11 487	28 866	6 349	790
M	—	—	—	—	57 853	11 327	25 269	6 077	730
A	—	—	—	—	56 071	11 217	24 550	5 706	724
M	—	—	—	—	57 742	11 266	25 432	5 668	718
J	—	—	—	—	56 694	10 565	25 056	6 067	693
J	—	—	—	—	57 252	10 413	25 696	5 964	710
A	—	—	—	—	59 075	10 763	26 926	6 152	734
S	—	—	—	—	58 363	11 743	25 839	6 557	718
O	—	—	—	—	59 223	12 022	25 868	6 182	665
N	—	—	—	—	60 598	12 411	26 919	5 751	680
D	—	—	—	—	57 563	11 391	26 345	5 378	660
1996									
J	—	—	—	—	62 583	12 802	28 296	5 892	704

A40₀

Wertschriftenleihgeschäft¹

Prêts de titres¹

Aktiven²

Actifs²

Monats- ende	In- und Ausland			Inland			Ausland		
	Suisse et étranger			Suisse			Etranger		
Fin de mois	Total	Banken	Nichtbanken	Total	Banken	Nichtbanken	Total	Banken	Nichtbanken
		Banques	Clientèle		Banques	Clientèle		Banques	Clientèle
	Total	Total	Total	Total	Total	Total	Total	Total	Total
	in Millionen Schweizer Franken			en millions de francs suisses					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9

333 Banken

333 banques

1994									
D	17 737	9 749	7 988	2 357	2 294	63	15 380	7 455	7 925
1995									
J	19 362	10 528	8 835	2 517	2 276	242	16 845	8 252	8 593
F	21 435	12 800	8 635	3 950	3 896	53	17 485	8 904	8 582
M	20 794	12 376	8 417	2 692	2 524	167	18 102	9 852	8 250
A	22 631	13 533	9 097	4 239	3 829	409	18 392	9 704	8 688
M	23 518	14 969	8 548	4 610	4 322	288	18 908	10 647	8 260
J	20 211	11 995	8 216	2 313	2 188	125	17 898	9 807	8 091
J	20 692	9 066	11 626	1 974	1 730	244	18 718	7 336	11 382
A	21 216	12 796	8 419	1 780	1 685	96	19 436	11 111	8 323
S	23 321	14 308	9 012	2 078	2 002	76	21 243	12 306	8 936
O	22 074	13 363	8 710	2 388	2 098	290	19 686	11 265	8 420
N	23 571	21 615	1 955	2 579	1 815	764	20 992	19 800	1 191
D	27 828	26 240	1 578	2 434	1 958	467	25 394	24 282	1 111
1996									
J	26 805	25 066	1 738	3 343	2 954	388	23 462	22 112	1 350

Grossbanken

Grandes banques

1994									
D	17 281	9 554	7 727	2 193	2 143	50	15 088	7 411	7 677
1995									
J	18 558	10 018	8 540	2 208	1 982	226	16 350	8 036	8 314
F	20 555	12 343	8 213	3 675	3 642	34	16 880	8 701	8 179
M	19 731	11 841	7 890	2 281	2 124	157	17 450	9 717	7 733
A	21 522	12 953	8 568	3 791	3 396	394	17 731	9 557	8 174
M	22 432	14 441	7 992	4 229	3 968	262	18 203	10 473	7 730
J	19 426	11 488	7 938	2 010	1 901	109	17 416	9 587	7 829
J	20 173	8 734	11 438	1 794	1 578	216	18 379	7 156	11 222
A	20 484	12 285	8 199	1 411	1 332	80	19 073	10 953	8 119
S	22 567	13 740	8 827	1 618	1 576	42	20 949	12 164	8 785
O	21 539	12 934	8 605	2 104	1 844	260	19 435	11 090	8 345
N	22 942	21 116	1 827	2 263	1 529	734	20 679	19 587	1 093
D	27 223	25 828	1 394	2 107	1 721	385	25 116	24 107	1 009
1996									
J	26 072	24 634	1 437	3 080	2 732	347	22 992	21 902	1 090

¹ Bilanziertes Wertschriftenleihgeschäft

¹ Prêts de titres figurant au bilan

² Ohne Wertschriftenkonten

² Sans les comptes de titres

Passiven

Passifs

Monats- ende Fin de mois	In- und Ausland Suisse et étranger			Inland Suisse			Ausland Etranger		
	Total	Banken Banques	Nichtbanken Clientèle	Total	Banken Banques	Nichtbanken Clientèle	Total	Banken Banques	Nichtbanken Clientèle
	Total	Total	Total	Total	Total	Total	Total	Total	Total
	in Millionen Schweizer Franken			en millions de francs suisses					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9

333 Banken

333 banques

1994									
D	21 850	3 288	18 562	15 662	2 103	13 559	6 188	1 185	5 003
1995									
J	22 618	3 349	19 269	16 186	2 252	13 934	6 432	1 097	5 335
F	24 454	3 802	20 650	17 144	2 576	14 567	7 310	1 226	6 083
M	25 415	4 761	20 654	17 818	2 953	14 865	7 597	1 808	5 789
A	25 184	4 768	20 417	17 350	2 756	14 595	7 834	2 012	5 822
M	25 910	4 952	20 957	18 693	3 501	15 192	7 217	1 451	5 765
J	24 757	4 347	20 410	18 542	3 022	15 520	6 215	1 325	4 890
J	26 046	4 603	21 445	18 208	2 839	15 370	7 838	1 764	6 075
A	26 030	5 913	20 116	17 977	3 008	14 968	8 053	2 905	5 148
S	27 908	6 327	21 582	17 549	3 026	14 524	10 359	3 301	7 058
O	26 940	6 038	20 901	16 537	2 651	13 886	10 403	3 387	7 015
N	27 666	9 804	17 862	17 166	2 309	14 858	10 500	7 495	3 004
D	37 218	17 354	19 864	17 901	2 716	15 185	19 317	14 638	4 679
1996									
J	33 321	12 721	20 601	19 356	4 174	15 182	13 965	8 547	5 419

Grossbanken

Grandes banques

1994									
D	21 239	3 037	18 202	15 257	2 012	13 245	5 982	1 025	4 957
1995									
J	21 354	2 929	18 426	15 493	1 923	13 571	5 861	1 006	4 855
F	23 083	3 496	19 586	16 449	2 370	14 078	6 634	1 126	5 508
M	23 666	4 275	19 392	16 976	2 648	14 329	6 690	1 627	5 063
A	23 375	4 119	19 256	16 409	2 377	14 032	6 966	1 742	5 224
M	24 200	4 201	19 999	17 787	3 061	14 726	6 413	1 140	5 273
J	23 555	3 818	19 736	17 646	2 677	14 968	5 909	1 141	4 768
J	25 273	4 293	20 981	17 594	2 616	14 979	7 679	1 677	6 002
A	25 124	5 647	19 477	17 405	2 803	14 602	7 719	2 844	4 875
S	26 946	6 052	20 894	16 687	2 778	13 910	10 259	3 274	6 984
O	26 029	5 613	20 416	15 847	2 389	13 458	10 182	3 224	6 958
N	26 651	9 349	17 302	16 316	1 910	14 406	10 335	7 439	2 896
D	36 110	16 904	19 206	16 969	2 338	14 631	19 141	14 566	4 575
1996									
J	32 109	12 405	19 704	18 331	3 943	14 388	13 778	8 462	5 316

B Treuhandgeschäfte

B1 Unternehmung

B2 Inländische Bankstellen

B Opérations fiduciaires

B1 Bilans globaux

B2 Bilans des comptoirs en Suisse

B1₀
**Treuhandaktiven und -passiven
nach In- und Ausland**
333 Banken (Unternehmung)
**Actifs et passifs à titre fiduciaire en
comptes suisses et étrangers**
333 banques (bilans globaux)

Monats- ende Fin de mois	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	SFr	US-\$	DM	Edelmet.	Übrige	Total	SFr	US-\$	DM	Edelmet.	Übrige
		Francs suisses	\$ USA	Marks allemand.	Métaux précieux	Autres		Francs suisses	\$ USA	Marks allemand.	Métaux précieux	Autres
	in Millionen Schweizer Franken						en millions de francs suisses					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Inland
Comptes suisses

1994												
D	2 880	2 164	208	163	168	177	60 837	21 461	17 744	8 112	125	13 395
1995												
J	2 794	2 162	151	174	153	154	59 077	20 838	16 944	8 047	118	13 130
F	2 628	2 029	150	142	148	159	57 705	20 435	16 440	8 100	115	12 615
M	2 758	2 087	168	157	140	206	56 439	20 547	16 051	7 700	111	12 030
A	2 537	1 898	211	154	130	144	54 937	19 593	15 899	7 761	113	11 571
M	2 734	1 980	305	160	124	165	54 482	19 242	16 293	7 586	112	11 249
J	2 706	1 978	279	170	120	159	53 943	18 660	16 668	7 395	114	11 106
J	2 672	1 957	242	149	114	210	52 653	17 695	16 839	7 067	113	10 939
A	2 672	1 993	240	148	119	172	52 511	17 353	17 201	7 013	118	10 826
S	2 846	2 145	327	130	120	124	50 904	17 114	16 567	6 850	118	10 255
O	2 536	2 043	163	106	118	106	50 056	16 342	16 463	6 829	117	10 305
N	2 635	2 090	184	128	122	111	50 004	15 896	16 858	6 862	121	10 267
D	2 688	2 213	152	112	109	102	49 962	15 711	16 992	6 706	109	10 444
1996												
J	3 228	2 260	440	205	96	227	50 662	15 228	17 446	6 853	120	11 015

Ausland
Comptes étrangers

1994												
D	268 486	41 664	126 338	33 844	163	66 477	210 531	22 368	108 803	25 895	206	53 259
1995												
J	266 160	41 230	125 826	33 604	161	65 339	209 878	22 554	109 034	25 731	196	52 363
F	261 939	40 711	123 515	34 365	137	63 211	206 862	22 305	107 225	26 407	170	50 755
M	250 707	40 737	116 456	33 793	133	59 588	197 027	22 277	100 574	26 250	162	47 764
A	248 613	39 790	116 234	33 579	133	58 877	196 216	22 096	100 547	25 972	151	47 450
M	251 838	39 191	119 456	33 588	125	59 478	200 089	21 928	103 468	26 162	137	48 394
J	249 479	37 621	119 333	33 219	127	59 179	198 244	20 939	102 944	25 995	134	48 232
J	246 702	35 904	119 494	32 855	123	58 326	196 721	20 166	102 897	25 937	124	47 597
A	251 899	34 944	125 420	32 576	130	58 829	202 060	19 585	108 459	25 711	130	48 175
S	241 063	33 894	119 663	31 509	115	55 882	193 005	18 925	103 423	24 789	117	45 751
O	239 911	32 690	120 139	31 467	114	55 501	192 392	18 392	103 838	24 744	115	45 303
N	242 922	31 664	123 785	31 525	122	55 826	195 551	17 857	107 111	24 790	123	45 670
D	247 334	31 152	127 777	31 081	120	57 204	200 061	17 654	110 937	24 488	120	46 862
1996												
J	259 569	30 557	136 926	32 807	132	59 147	212 134	17 590	119 919	26 159	107	48 359

In- und Ausland
Comptes suisses et étrangers

1994												
D	271 366	43 828	126 546	34 007	331	66 654	271 366	43 829	126 547	34 007	331	66 654
1995												
J	268 954	43 392	125 977	33 778	314	65 493	268 954	43 392	125 978	33 778	314	65 493
F	264 568	42 740	123 665	34 507	285	63 370	264 568	42 740	123 665	34 507	285	63 370
M	253 466	42 824	116 624	33 950	273	59 794	253 466	42 824	116 625	33 950	273	59 794
A	251 152	41 688	116 445	33 733	263	59 021	251 152	41 689	116 446	33 733	264	59 021
M	254 573	41 171	119 761	33 748	249	59 643	254 573	41 170	119 761	33 748	249	59 643
J	252 186	39 599	119 612	33 389	247	59 338	252 186	39 599	119 612	33 390	248	59 338
J	249 372	37 861	119 736	33 004	237	58 536	249 372	37 861	119 736	33 004	237	58 536
A	254 571	36 937	125 660	32 724	249	59 001	254 571	36 938	125 660	32 724	248	59 001
S	243 909	36 039	119 990	31 639	235	56 006	243 909	36 039	119 990	31 639	235	56 006
O	242 448	34 733	120 302	31 573	232	55 607	242 448	34 734	120 301	31 573	232	55 608
N	245 556	33 754	123 969	31 653	244	55 937	245 556	33 753	123 969	31 652	244	55 937
D	250 022	33 365	127 929	31 193	229	57 306	250 022	33 365	127 929	31 194	229	57 306
1996												
J	262 796	32 817	137 366	33 012	228	59 374	262 796	32 818	137 365	33 012	227	59 374

Grossbanken (Unternehmung)

Grandes banques (bilans globaux)

Monats- ende Fin de mois	Treuhandaaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelmet. Métaux précieux	Übrige Autres	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelmet. Métaux précieux	Übrige Autres
	in Millionen Schweizer Franken						en millions de francs suisses					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Inland												
Comptes suisses												
1994												
D	252	198	10	33	—	11	18 183	5 228	6 612	2 355	—	3 988
1995												
J	191	143	8	29	—	11	17 292	4 896	5 997	2 394	—	4 005
F	181	127	9	37	—	8	16 742	4 845	5 769	2 413	—	3 715
M	239	191	8	33	—	7	16 223	4 925	5 579	2 358	—	3 361
A	184	135	11	31	—	7	15 347	4 413	5 308	2 408	—	3 218
M	179	123	8	41	—	7	15 418	4 308	5 639	2 302	—	3 169
J	260	176	26	50	—	8	15 421	4 244	5 881	2 276	—	3 020
J	186	116	9	53	—	8	14 735	3 801	5 797	2 182	—	2 955
A	195	125	29	32	—	9	14 160	3 602	5 596	2 026	—	2 936
S	275	179	60	28	—	8	14 048	3 827	5 410	2 063	—	2 748
O	180	120	25	27	—	8	13 057	3 222	5 073	1 954	—	2 808
N	210	151	25	27	—	7	13 197	3 127	5 241	2 067	—	2 762
D	230	175	24	26	—	5	13 247	3 166	5 168	1 862	—	3 051
1996												
J	199	144	25	26	—	4	13 311	3 020	5 287	1 966	—	3 038
Ausland												
Comptes étrangers												
1994												
D	65 860	10 483	32 020	8 788	—	14 569	47 930	5 453	25 418	6 467	—	10 592
1995												
J	64 740	10 091	31 328	8 783	—	14 538	47 638	5 338	25 339	6 417	—	10 544
F	62 918	10 003	30 163	9 138	—	13 614	46 356	5 286	24 402	6 762	—	9 906
M	60 666	9 867	28 808	9 137	—	12 854	44 683	5 133	23 237	6 812	—	9 501
A	58 323	9 266	27 642	9 077	—	12 338	43 161	4 988	22 345	6 700	—	9 128
M	59 043	9 123	28 597	9 051	—	12 272	43 804	4 937	22 967	6 790	—	9 110
J	58 500	8 777	28 852	9 030	—	11 841	43 339	4 708	22 998	6 804	—	8 829
J	57 393	8 129	28 729	8 821	—	11 714	42 843	4 443	22 941	6 692	—	8 767
A	56 958	7 732	29 047	8 342	—	11 837	42 993	4 255	23 480	6 348	—	8 910
S	55 205	7 852	27 945	8 246	—	11 162	41 433	4 204	22 595	6 211	—	8 423
O	54 075	7 177	27 586	8 381	—	10 931	41 198	4 075	22 538	6 454	—	8 131
N	54 438	6 859	28 250	8 375	—	10 954	41 451	3 883	23 034	6 335	—	8 199
D	54 189	6 806	28 011	7 956	—	11 416	41 171	3 815	22 867	6 119	—	8 370
1996												
J	58 827	6 856	31 179	9 022	—	11 770	45 716	3 980	25 917	7 083	—	8 736
In- und Ausland												
Comptes suisses et étrangers												
1994												
D	66 112	10 681	32 030	8 821	—	14 580	66 112	10 681	32 030	8 822	—	14 580
1995												
J	64 931	10 234	31 336	8 812	—	14 549	64 931	10 234	31 336	8 811	—	14 549
F	63 099	10 130	30 172	9 175	—	13 622	63 099	10 131	30 171	9 175	—	13 621
M	60 905	10 058	28 816	9 170	—	12 861	60 905	10 058	28 816	9 170	—	12 862
A	58 508	9 401	27 653	9 108	—	12 345	58 508	9 401	27 653	9 108	—	12 346
M	59 222	9 246	28 605	9 092	—	12 279	59 222	9 245	28 606	9 092	—	12 279
J	58 760	8 953	28 878	9 080	—	11 849	58 760	8 952	28 879	9 080	—	11 849
J	57 579	8 245	28 738	8 874	—	11 722	57 579	8 244	28 738	8 874	—	11 722
A	57 152	7 857	29 076	8 374	—	11 846	57 152	7 857	29 076	8 374	—	11 846
S	55 480	8 031	28 005	8 274	—	11 170	55 480	8 031	28 005	8 274	—	11 171
O	54 255	7 297	27 611	8 408	—	10 939	54 255	7 297	27 611	8 408	—	10 939
N	54 647	7 010	28 275	8 402	—	10 961	54 647	7 010	28 275	8 402	—	10 961
D	54 418	6 981	28 035	7 982	—	11 421	54 418	6 981	28 035	7 981	—	11 421
1996												
J	59 027	7 000	31 204	9 048	—	11 774	59 027	7 000	31 204	9 049	—	11 774

Kantonalbanken (Unternehmung)

Banques cantonales (bilans globaux)

Monats- ende Fin de mois	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	SFr	US-\$	DM	Edelmet.	Übrige	Total	SFr	US-\$	DM	Edelmet.	Übrige
		Francs suisses	\$ USA	Marks alle.	Métaux précieux	Autres		Francs suisses	\$ USA	Marks alle.	Métaux précieux	Autres
	in Millionen Schweizer Franken						en millions de francs suisses					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Inland

Comptes suisses

1994												
D	888	829	10	28	—	21	4 094	2 357	504	497	—	736
1995												
J	850	822	1	19	—	8	3 937	2 349	478	487	—	623
F	859	831	2	19	—	7	3 838	2 307	459	448	—	624
M	840	820	2	12	—	6	3 904	2 319	482	435	—	668
A	836	817	1	12	—	6	3 589	2 132	506	428	—	523
M	838	818	1	13	—	6	3 612	2 156	519	419	—	518
J	873	846	3	15	—	9	3 663	2 135	546	407	—	575
J	925	850	2	16	—	57	3 617	2 101	532	401	—	583
A	895	849	2	13	—	31	3 599	2 081	551	411	—	556
S	873	857	2	10	—	4	3 625	2 071	552	404	—	598
O	847	839	2	4	—	2	3 411	1 970	547	388	—	506
N	865	852	2	7	—	4	3 364	1 883	577	387	—	517
D	901	887	2	8	—	4	3 405	1 872	587	356	—	590
1996												
J	916	901	2	9	—	4	3 247	1 770	602	360	—	515

Ausland

Comptes étrangers

1994												
D	6 373	2 453	1 138	1 347	—	1 435	3 168	925	645	878	—	720
1995												
J	6 407	2 483	1 126	1 320	—	1 478	3 320	956	649	853	—	862
F	6 225	2 420	1 085	1 275	—	1 445	3 244	944	628	845	—	827
M	6 057	2 390	1 057	1 237	—	1 373	2 995	892	577	814	—	712
A	5 916	2 228	1 093	1 231	—	1 364	3 163	913	589	814	—	847
M	5 973	2 255	1 135	1 208	—	1 375	3 200	917	617	803	—	863
J	5 799	2 111	1 157	1 189	—	1 342	3 008	822	613	797	—	776
J	5 878	2 080	1 208	1 200	—	1 390	3 185	829	678	814	—	864
A	5 899	2 066	1 226	1 197	—	1 410	3 196	834	678	799	—	885
S	5 762	1 997	1 225	1 172	—	1 368	3 011	783	676	778	—	774
O	5 715	1 920	1 256	1 164	—	1 375	3 152	789	711	780	—	872
N	5 655	1 793	1 286	1 167	—	1 409	3 156	762	711	787	—	896
D	5 462	1 689	1 278	1 106	—	1 389	2 958	704	693	758	—	803
1996												
J	5 447	1 556	1 363	1 117	—	1 411	3 117	687	763	767	—	900

In- und Ausland

Comptes suisses et étrangers

1994												
D	7 261	3 282	1 148	1 375	—	1 456	7 261	3 282	1 149	1 375	—	1 456
1995												
J	7 257	3 305	1 127	1 339	—	1 486	7 257	3 305	1 127	1 340	—	1 485
F	7 082	3 251	1 087	1 294	—	1 452	7 082	3 251	1 087	1 293	—	1 451
M	6 898	3 210	1 059	1 249	—	1 379	6 898	3 211	1 059	1 249	—	1 380
A	6 752	3 045	1 094	1 243	—	1 370	6 752	3 045	1 095	1 242	—	1 370
M	6 812	3 073	1 136	1 221	—	1 381	6 812	3 073	1 136	1 222	—	1 381
J	6 671	2 957	1 160	1 204	—	1 351	6 671	2 957	1 159	1 204	—	1 351
J	6 802	2 930	1 210	1 216	—	1 447	6 802	2 930	1 210	1 215	—	1 447
A	6 795	2 915	1 228	1 210	—	1 441	6 795	2 915	1 229	1 210	—	1 441
S	6 635	2 854	1 227	1 182	—	1 372	6 635	2 854	1 228	1 182	—	1 372
O	6 562	2 759	1 258	1 168	—	1 377	6 562	2 759	1 258	1 168	—	1 378
N	6 520	2 645	1 288	1 174	—	1 413	6 520	2 645	1 288	1 174	—	1 413
D	6 362	2 576	1 280	1 114	—	1 393	6 362	2 576	1 280	1 114	—	1 393
1996												
J	6 363	2 457	1 365	1 126	—	1 415	6 363	2 457	1 365	1 127	—	1 415

Regionalbanken und Sparkassen (Unternehmung)

Banques régionales et caisses d'épargne (bilans globaux)

Monats- ende Fin de mois	Treuhandaaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelmet. Métaux précieux	Übrige Autres	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelmet. Métaux précieux	Übrige Autres
	in Millionen Schweizer Franken						en millions de francs suisses					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Inland

Comptes suisses

1994												
D	29	14	6	3	—	6	715	239	34	126	—	316
1995												
J	29	15	4	4	—	6	576	253	34	127	—	162
F	29	16	3	4	—	6	568	252	40	117	—	159
M	27	14	3	4	—	6	785	236	38	109	—	402
A	25	13	2	4	—	6	663	220	41	100	—	302
M	26	13	2	5	—	6	509	224	43	94	—	148
J	23	10	2	4	—	7	485	204	43	95	—	143
J	21	8	3	4	—	6	474	190	42	99	—	143
A	22	8	3	4	—	7	464	184	43	95	—	142
S	21	7	4	4	—	6	433	166	40	91	—	136
O	22	7	6	4	—	5	499	142	43	85	—	229
N	23	8	6	4	—	5	477	122	45	85	—	225
D	28	8	4	4	—	12	350	98	42	75	—	135
1996												
J	30	8	6	3	—	13	355	75	55	86	—	139

Ausland

Comptes étrangers

1994												
D	974	303	70	246	—	355	288	78	42	124	—	44
1995												
J	831	322	72	240	—	197	285	85	42	117	—	41
F	816	317	75	231	—	193	279	81	39	119	—	40
M	1036	305	77	219	—	435	278	83	42	114	—	39
A	901	284	78	205	—	334	264	76	40	110	—	38
M	753	286	83	205	—	179	270	75	42	115	—	38
J	730	266	88	199	—	177	269	72	47	109	—	41
J	725	249	91	205	—	180	274	68	52	111	—	43
A	713	243	93	200	—	177	270	66	54	109	—	41
S	652	217	85	184	—	166	242	59	49	97	—	37
O	694	188	82	165	—	259	218	53	46	84	—	35
N	660	162	85	160	—	253	206	48	46	78	—	34
D	527	140	82	149	—	156	204	49	43	78	—	34
1996												
J	523	115	89	152	—	167	199	48	40	70	—	41

In- und Ausland

Comptes suisses et étrangers

1994												
D	1003	317	76	249	—	361	1003	317	76	250	—	360
1995												
J	861	337	76	244	—	203	861	338	76	244	—	203
F	846	333	78	235	—	199	846	333	79	236	—	199
M	1063	319	80	223	—	441	1063	319	80	223	—	441
A	926	297	80	209	—	340	926	296	81	210	—	340
M	778	299	85	210	—	185	778	299	85	209	—	186
J	754	276	90	203	—	184	754	276	90	204	—	184
J	747	257	94	209	—	186	747	258	94	210	—	186
A	735	251	96	204	—	184	735	250	97	204	—	183
S	674	224	89	188	—	172	674	225	89	188	—	173
O	717	195	88	169	—	264	717	195	89	169	—	264
N	683	170	91	164	—	258	683	170	91	163	—	259
D	554	148	86	153	—	168	554	147	85	153	—	169
1996												
J	553	123	95	155	—	180	553	123	95	156	—	180

Ausländische Banken (Unternehmung)

Banques étrangères (bilans globaux)

Monats- ende Fin de mois	Treuhandaaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelmet. Métaux précieux	Übrige Autres	Total	SFr Francs suisse	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelmet. Métaux précieux	Übrige Autres
	in Millionen Schweizer Franken						en millions de francs suisses					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Inland

Comptes suisses

1994												
D	545	187	176	62	7	113	16376	4137	5370	2057	1	4811
1995												
J	492	210	116	65	7	94	16152	4008	5267	2025	1	4851
F	473	191	128	44	6	104	15696	3960	5042	1970	1	4723
M	544	163	148	72	6	155	15400	3941	5228	1803	1	4427
A	491	131	189	71	6	94	15186	3851	5198	1792	1	4344
M	491	131	210	55	—	95	15282	3881	5267	1817	—	4317
J	469	159	167	56	—	87	15036	3643	5307	1798	—	4288
J	389	133	144	29	—	83	14860	3495	5356	1742	—	4267
A	493	177	181	61	—	74	15172	3515	5645	1752	—	4260
S	579	214	248	51	—	66	14363	3311	5403	1657	—	3992
O	403	180	124	37	—	62	14519	3334	5551	1669	—	3965
N	469	208	145	53	—	63	14424	3368	5514	1608	—	3934
D	387	187	108	40	—	52	14320	3132	5669	1696	—	3823
1996												
J	866	219	370	109	—	168	14675	3065	5938	1654	1	4017

Ausland

Comptes étrangers

1994												
D	126731	11435	67191	14763	40	33302	110898	7486	61996	12768	45	28603
1995												
J	126774	11313	67617	14570	45	33229	111114	7516	62465	12610	50	28473
F	125472	11300	67264	14615	23	32270	110250	7531	62350	12689	29	27651
M	119416	11464	63539	14076	23	30314	104562	7687	58460	12345	28	26042
A	119276	11440	64029	13920	26	29861	104578	7719	59021	12197	30	25611
M	121787	11434	65842	14032	18	30461	106997	7684	60786	12270	18	26239
J	121237	10939	65564	14184	18	30532	106669	7455	60425	12442	18	26329
J	120548	10675	65393	14097	15	30368	106080	7313	60182	12385	15	26185
A	124952	10538	69386	14207	16	30805	110272	7200	63923	12516	16	26617
S	118660	10069	65477	13639	7	29468	104876	6972	60322	12033	7	25542
O	118519	10026	65746	13557	7	29183	104402	6872	60318	11925	7	25280
N	120432	9932	67644	13501	11	29344	106474	6772	62275	11945	11	25471
D	125484	9523	71842	13964	11	30144	111551	6578	66280	12309	11	26373
1996												
J	130939	9341	76062	14187	12	31337	117135	6496	70495	12642	12	27490

In- und Ausland

Comptes suisses et étrangers

1994												
D	127275	11622	67367	14825	47	33415	127275	11623	67366	14825	46	33414
1995												
J	127266	11523	67733	14635	52	33323	127266	11524	67732	14635	51	33324
F	125947	11491	67392	14659	29	32374	125947	11491	67392	14659	30	32374
M	119961	11627	63687	14148	29	30469	119961	11628	63688	14148	29	30469
A	119766	11571	64218	13991	32	29955	119766	11570	64219	13989	31	29955
M	122279	11565	66052	14087	18	30556	122279	11565	66053	14087	18	30556
J	121706	11098	65731	14240	18	30619	121706	11098	65732	14240	18	30617
J	120938	10808	65537	14126	15	30451	120938	10808	65538	14127	15	30452
A	125444	10715	69567	14268	16	30879	125444	10715	69568	14268	16	30877
S	119239	10283	65725	13690	7	29534	119239	10283	65725	13690	7	29534
O	118922	10206	65870	13594	7	29245	118922	10206	65869	13594	7	29245
N	120900	10140	67789	13554	11	29407	120900	10140	67789	13553	11	29405
D	125871	9710	71950	14004	11	30196	125871	9710	71949	14005	11	30196
1996												
J	131807	9560	76432	14296	12	31505	131807	9561	76433	14296	13	31507

Treuhandaktiven und -passiven nach In- und Ausland

333 Banken (inländische Bankstellen)

Actifs et passifs à titre fiduciaire en comptes suisses et étrangers

333 banques (bilans des comptoirs en Suisse)

Monats- ende Fin de mois	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelmet. Métaux précieux	Übrige Autres	Total	SFr Francs suisses	US-\$ \$ USA	DM Marks alle.	Edelmet. Métaux précieux	Übrige Autres
	in Millionen Schweizer Franken						en millions de francs suisses					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Inland

Comptes suisses

1994												
D	2 880	2 164	208	163	168	177	79 475	28 140	24 306	11 038	125	15 866
1995												
J	2 794	2 162	151	174	153	154	76 893	27 556	22 834	10 941	118	15 444
F	2 628	2 029	150	142	148	159	75 247	26 967	22 264	11 028	115	14 873
M	2 758	2 087	168	157	140	206	73 775	27 156	21 575	10 492	111	14 441
A	2 537	1 898	211	154	130	144	72 435	26 363	21 496	10 471	113	13 992
M	2 734	1 980	305	160	124	165	72 166	25 839	22 028	10 347	112	13 840
J	2 706	1 978	279	170	120	159	71 490	25 167	22 334	10 191	114	13 684
J	2 672	1 957	242	149	114	210	70 258	24 106	22 549	9 841	113	13 649
A	2 672	1 993	240	148	119	172	70 756	23 549	23 566	9 880	118	13 643
S	2 857	2 156	327	130	120	124	70 024	23 538	23 473	9 894	118	13 001
O	2 536	2 043	163	106	118	106	67 465	22 235	22 738	9 580	117	12 795
N	2 635	2 090	184	128	122	111	67 267	21 522	23 354	9 370	121	12 900
D	2 688	2 213	152	112	109	102	67 163	21 361	23 452	9 286	109	12 955
1996												
J	3 228	2 260	440	205	96	227	67 957	20 461	24 620	9 375	120	13 381

Ausland

Comptes étrangers

1994												
D	356 245	56 522	169 034	46 883	163	83 643	279 650	30 546	144 937	36 008	206	67 953
1995												
J	353 354	56 293	167 765	46 647	161	82 488	279 256	30 900	145 082	35 880	196	67 198
F	348 795	55 575	165 436	47 548	137	80 099	276 177	30 637	143 322	36 662	170	65 386
M	334 795	55 703	156 347	46 781	133	75 831	263 778	30 634	134 940	36 446	162	61 596
A	334 446	55 062	157 131	46 528	133	75 592	264 550	30 598	135 846	36 211	151	61 744
M	338 741	54 207	161 124	46 675	125	76 610	269 309	30 348	139 401	36 488	137	62 935
J	338 595	52 406	162 816	46 546	127	76 700	269 812	29 217	140 761	36 525	134	63 175
J	336 111	50 471	163 645	46 022	123	75 850	268 522	28 321	141 337	36 329	124	62 411
A	344 888	49 407	172 937	45 657	130	76 757	276 804	27 851	149 611	35 925	130	63 287
S	333 228	48 671	166 819	44 524	115	73 099	266 061	27 289	143 673	34 760	117	60 222
O	329 189	46 796	166 069	44 203	114	72 007	264 262	26 605	143 494	34 730	115	59 318
N	333 707	45 134	171 524	44 067	122	72 860	269 074	25 702	148 354	34 824	123	60 071
D	332 496	44 180	172 409	42 840	120	72 947	268 021	25 032	149 109	33 666	120	60 094
1996												
J	347 877	43 978	183 853	44 878	132	75 036	283 147	25 777	159 672	35 708	107	61 883

In- und Ausland

Comptes suisses et étrangers

1994												
D	359 125	58 686	169 242	47 046	331	83 820	359 125	58 686	169 243	47 046	331	83 819
1995												
J	356 148	58 455	167 916	46 821	314	82 642	356 148	58 456	167 916	46 821	314	82 642
F	351 423	57 604	165 586	47 690	285	80 258	351 423	57 604	165 586	47 690	285	80 259
M	337 555	57 790	156 515	46 938	273	76 037	337 555	57 790	156 515	46 938	273	76 037
A	336 985	56 960	157 342	46 682	263	75 736	336 985	56 961	157 342	46 682	264	75 736
M	341 476	56 187	161 429	46 835	249	76 775	341 476	56 187	161 429	46 835	249	76 775
J	341 301	54 384	163 095	46 716	247	76 859	341 301	54 384	163 095	46 716	248	76 859
J	338 780	52 428	163 887	46 171	237	76 060	338 780	52 427	163 886	46 170	237	76 060
A	347 561	51 400	173 177	45 805	249	76 929	347 561	51 400	173 177	45 805	248	76 930
S	336 085	50 827	167 146	44 654	235	73 223	336 085	50 827	167 146	44 654	235	73 223
O	331 727	48 839	166 232	44 309	232	72 113	331 727	48 840	166 232	44 310	232	72 113
N	336 342	47 224	171 708	44 195	244	72 971	336 342	47 224	171 708	44 194	244	72 971
D	335 184	46 393	172 561	42 952	229	73 049	335 184	46 393	172 561	42 952	229	73 049
1996												
J	351 105	46 238	184 293	45 083	228	75 263	351 105	46 238	184 292	45 083	227	75 264

Grossbanken (inländische Bankstellen)

Grandes banques (bilans des comptoirs en Suisse)

Monats- ende Fin de mois	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	SFr	US-\$	DM	Edelmet.	Übrige	Total	SFr	US-\$	DM	Edelmet.	Übrige
		Francs suisses	\$ USA	Marks allemand.	Métaux précieux	Autres		Francs suisses	\$ USA	Marks allemand.	Métaux précieux	Autres
	in Millionen Schweizer Franken						en millions de francs suisses					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Inland

Comptes suisses

1994												
D	252	198	10	33	—	11	34 092	11 105	12 057	4 907	—	6 023
1995												
J	191	143	8	29	—	11	32 290	10 756	10 735	4 920	—	5 879
F	181	127	9	37	—	8	31 415	10 522	10 435	4 941	—	5 517
M	239	191	8	33	—	7	30 399	10 663	9 847	4 712	—	5 177
A	184	135	11	31	—	7	29 821	10 310	9 694	4 721	—	5 096
M	179	123	8	41	—	7	30 013	10 146	10 051	4 606	—	5 210
J	260	176	26	50	—	8	29 925	10 042	10 190	4 614	—	5 079
J	186	116	9	53	—	8	29 385	9 505	10 269	4 503	—	5 108
A	195	125	29	32	—	9	29 443	9 106	10 669	4 482	—	5 186
S	275	179	60	28	—	8	30 126	9 474	11 064	4 658	—	4 930
O	180	120	25	27	—	8	27 427	8 349	10 091	4 243	—	4 744
N	210	151	25	27	—	7	27 462	8 060	10 446	4 124	—	4 832
D	230	175	24	26	—	5	27 791	8 216	10 492	4 104	—	4 979
1996												
J	199	144	25	26	—	4	28 118	7 730	11 247	4 165	—	4 976

Ausland

Comptes étrangers

1994												
D	131 054	22 849	62 526	18 787	—	26 892	97 214	11 942	50 480	13 913	—	20 879
1995												
J	129 140	22 528	61 166	18 676	—	26 770	97 042	11 915	50 440	13 785	—	20 902
F	126 828	22 321	59 861	19 104	—	25 542	95 596	11 927	49 435	14 201	—	20 033
M	122 587	22 356	57 046	18 928	—	24 257	92 426	11 884	47 207	14 248	—	19 087
A	122 308	22 045	57 112	18 876	—	24 275	92 672	11 870	47 429	14 186	—	19 187
M	124 190	21 836	58 872	18 903	—	24 579	94 355	11 812	48 829	14 338	—	19 376
J	125 412	21 365	60 616	19 055	—	24 376	95 745	11 498	50 452	14 491	—	19 304
J	124 728	20 553	60 979	18 761	—	24 435	95 529	11 164	50 719	14 312	—	19 334
A	127 897	20 030	64 478	18 390	—	24 999	98 648	11 049	53 838	13 939	—	19 822
S	125 790	20 294	63 569	18 195	—	23 732	95 938	10 999	52 565	13 564	—	18 810
O	121 683	18 853	61 868	17 915	—	23 047	94 436	10 624	51 802	13 699	—	18 311
N	123 341	18 162	64 127	17 805	—	23 247	96 087	10 252	53 706	13 707	—	18 422
D	123 329	18 049	64 167	17 366	—	23 747	95 767	10 008	53 699	13 288	—	18 772
1996												
J	131 129	18 629	69 211	18 797	—	24 492	103 211	11 043	57 990	14 658	—	19 520

In- und Ausland

Comptes suisses et étrangers

1994												
D	131 306	23 047	62 536	18 820	—	26 903	131 306	23 047	62 537	18 820	—	26 902
1995												
J	129 331	22 671	61 174	18 705	—	26 781	129 331	22 671	61 175	18 705	—	26 781
F	127 010	22 448	59 870	19 141	—	25 550	127 010	22 449	59 870	19 142	—	25 550
M	122 826	22 547	57 054	18 961	—	24 264	122 826	22 547	57 054	18 960	—	24 264
A	122 493	22 180	57 123	18 907	—	24 282	122 493	22 180	57 123	18 907	—	24 283
M	124 368	21 959	58 880	18 944	—	24 586	124 368	21 958	58 880	18 944	—	24 586
J	125 672	21 541	60 642	19 105	—	24 384	125 672	21 540	60 642	19 105	—	24 383
J	124 915	20 669	60 988	18 814	—	24 443	124 915	20 669	60 988	18 815	—	24 442
A	128 091	20 155	64 507	18 422	—	25 008	128 091	20 155	64 507	18 421	—	25 008
S	126 065	20 473	63 629	18 223	—	23 740	126 065	20 473	63 629	18 222	—	23 740
O	121 862	18 973	61 893	17 942	—	23 055	121 862	18 973	61 893	17 942	—	23 055
N	123 550	18 313	64 152	17 832	—	23 254	123 550	18 312	64 152	17 831	—	23 254
D	123 559	18 224	64 191	17 392	—	23 752	123 559	18 224	64 191	17 392	—	23 751
1996												
J	131 329	18 773	69 236	18 823	—	24 496	131 329	18 773	69 237	18 823	—	24 496

Ausländische Banken (inländische Bankstellen)

Banques étrangères (bilans des comptoirs en Suisse)

Monats- ende Fin de mois	Treuhandaaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	SFr	US-\$	DM	Edelmet.	Übrige	Total	SFr	US-\$	DM	Edelmet.	Übrige
		Francs suisses	\$ USA	Marks alle.	Métaux précieux	Autres		Francs suisses	\$ USA	Marks alle.	Métaux précieux	Autres
	in Millionen Schweizer Franken						en millions de francs suisses					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

Inland

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1994												
D	545	187	176	62	7	113	17 326	4 360	5 820	2 181	1	4 964
1995												
J	492	210	116	65	7	94	17 116	4 265	5 692	2 148	1	5 010
F	473	191	128	44	6	104	16 712	4 204	5 492	2 116	1	4 899
M	544	163	148	72	6	155	16 725	4 185	5 787	2 004	1	4 748
A	491	131	189	71	6	94	16 520	4 089	5 779	1 993	1	4 658
M	491	131	210	55	—	95	16 591	4 100	5 848	2 021	—	4 622
J	469	159	167	56	—	87	16 303	3 842	5 897	2 003	—	4 561
J	389	133	144	29	—	83	16 179	3 704	5 961	1 939	—	4 575
A	493	177	181	61	—	74	16 427	3 701	6 235	1 926	—	4 565
S	590	225	248	51	—	66	15 656	3 504	5 985	1 863	—	4 304
O	403	180	124	37	—	62	15 763	3 509	6 106	1 886	—	4 262
N	469	208	145	53	—	63	15 644	3 518	6 070	1 819	—	4 237
D	387	187	108	40	—	52	15 176	3 224	6 017	1 799	—	4 136
1996												
J	866	219	370	109	—	168	15 375	3 148	6 316	1 737	1	4 173

Comptes suisses

Ausland

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1994												
D	136 651	12 383	72 692	16 017	40	35 519	119 867	8 211	67 047	13 897	45	30 667
1995												
J	136 745	12 353	72 965	15 839	45	35 543	120 121	8 298	67 389	13 756	50	30 628
F	135 523	12 210	72 663	15 942	23	34 685	119 286	8 197	67 299	13 870	29	29 891
M	129 154	12 280	68 731	15 412	23	32 708	112 976	8 258	63 094	13 481	28	28 115
A	128 704	12 242	68 982	15 270	26	32 184	112 671	8 283	63 392	13 347	30	27 619
M	131 214	12 217	70 825	15 361	18	32 793	115 114	8 248	65 187	13 395	18	28 266
J	131 115	11 688	70 822	15 497	18	33 090	115 281	8 005	65 093	13 550	18	28 615
J	130 592	11 412	71 049	15 410	15	32 706	114 804	7 841	65 232	13 500	15	28 216
A	134 728	11 238	74 970	15 374	16	33 130	118 793	7 714	68 917	13 509	16	28 637
S	128 268	10 782	70 793	14 947	7	31 739	113 203	7 503	65 057	13 135	7	27 501
O	128 216	10 721	71 177	14 926	7	31 385	112 854	7 391	65 195	13 076	7	27 185
N	130 289	10 564	73 211	14 855	11	31 648	115 111	7 254	67 286	13 087	11	27 473
D	129 557	9 922	73 973	14 582	11	31 069	114 768	6 886	68 063	12 824	11	26 984
1996												
J	134 749	9 696	78 251	14 784	12	32 006	120 243	6 768	72 305	13 156	12	28 002

Comptes étrangers

In- und Ausland

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1994												
D	137 194	12 570	72 868	16 079	47	35 632	137 194	12 571	72 867	16 078	46	35 631
1995												
J	137 236	12 563	73 081	15 904	52	35 637	137 236	12 563	73 081	15 904	51	35 638
F	135 997	12 401	72 791	15 986	29	34 789	135 997	12 401	72 791	15 986	30	34 790
M	129 698	12 443	68 879	15 484	29	32 863	129 698	12 443	68 881	15 485	29	32 863
A	129 192	12 373	69 171	15 341	32	32 278	129 192	12 372	69 171	15 340	31	32 277
M	131 706	12 348	71 035	15 416	18	32 888	131 706	12 348	71 035	15 416	18	32 888
J	131 584	11 847	70 989	15 553	18	33 177	131 584	11 847	70 990	15 553	18	33 176
J	130 982	11 545	71 193	15 439	15	32 789	130 982	11 545	71 193	15 439	15	32 791
A	135 220	11 415	75 151	15 435	16	33 204	135 220	11 415	75 152	15 435	16	33 202
S	128 858	11 007	71 041	14 998	7	31 805	128 858	11 007	71 042	14 998	7	31 805
O	128 619	10 901	71 301	14 963	7	31 447	128 619	10 900	71 301	14 962	7	31 447
N	130 758	10 772	73 356	14 908	11	31 711	130 758	10 772	73 356	14 906	11	31 710
D	129 944	10 109	74 081	14 622	11	31 121	129 944	10 110	74 080	14 623	11	31 120
1996												
J	135 617	9 915	78 621	14 893	12	32 174	135 617	9 916	78 621	14 893	13	32 175

Comptes suisses et étrangers

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction								Hypotheken		Übrige Kredite		Total		
	Allgemeiner Wohnungsbau		Einfamilienhäuser		Übriger Hoch- und Tiefbau		Total		Hypothèques		Autres crédits				
Fin de mois	Bâtiments d'habitation		Maisons familiales		Autres bâtiments et génie civil										
	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	
in Millionen Schweizer Franken								en millions de francs suisses							
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Alle Kreditnehmer (In- und Ausland)

Tous les débiteurs (comptes suisses et étrangers)

1994	D	8 487	16 270	4 044	7 292	5 218	8 191	17 750	31 754	368 635	384 139	195 162	369 328	581 547	785 221
1995	J	8 443	15 985	4 012	7 195	5 013	7 926	17 468	31 106	370 265	382 758	195 175	365 723	582 908	779 587
	F	8 463	15 992	4 037	7 112	5 021	7 892	17 522	30 995	371 363	383 968	196 287	364 280	585 172	779 243
	M	8 528	15 987	3 881	7 178	5 057	7 913	17 466	31 079	372 934	385 501	191 494	361 783	581 894	778 363
	A	8 554	15 841	3 945	7 197	4 948	7 793	17 447	30 831	373 684	386 307	190 859	356 775	581 990	773 913
	M	8 563	15 793	3 954	7 296	4 830	7 703	17 347	30 793	375 152	388 153	189 020	360 472	581 518	779 417
	J	8 728	16 117	3 993	7 375	4 932	7 865	17 653	31 357	374 226	387 232	191 510	358 175	583 390	776 764
	J	8 449	15 626	3 963	7 274	4 862	7 864	17 274	30 764	374 580	387 462	189 878	357 948	581 731	776 173
	A	8 416	15 573	3 981	7 358	4 617	7 880	17 014	30 811	375 714	389 316	191 350	363 387	584 078	783 513
	S	8 222	15 176	3 974	7 273	4 576	7 761	16 771	30 210	377 426	390 559	191 901	360 138	586 099	780 908
	O	8 074	14 928	3 881	7 115	4 401	7 669	16 356	29 712	378 979	392 572	189 716	356 718	585 052	779 001
	N	7 990	14 723	3 840	6 979	4 327	7 513	16 158	29 215	379 596	392 512	182 969	339 093	578 723	760 820
	D	7 814	14 194	3 698	6 541	4 084	6 921	15 596	27 656	381 808	394 762	183 987	338 976	581 391	761 394
1996	J	7 464	13 600	3 632	6 411	4 124	7 125	15 220	27 136	382 715	400 200	189 213	342 114	587 148	769 451

Alle Kreditnehmer (Inland)

Tous les débiteurs (comptes suisses)

1994	D	8 479	16 248	4 040	7 287	5 211	8 182	17 730	31 717	366 497	382 108	132 272	247 025	516 499	660 850
1995	J	8 434	15 949	4 008	7 189	5 005	7 917	17 448	31 055	368 162	380 738	131 647	245 663	517 257	657 456
	F	8 455	15 968	4 034	7 108	5 014	7 883	17 504	30 959	369 281	381 948	131 899	245 310	518 684	658 216
	M	8 522	15 960	3 877	7 172	5 048	7 905	17 447	31 037	370 839	383 487	131 406	245 595	519 692	660 119
	A	8 546	15 814	3 942	7 192	4 939	7 785	17 426	30 791	371 585	384 274	130 266	244 056	519 277	659 121
	M	8 554	15 767	3 952	7 291	4 820	7 694	17 327	30 752	373 032	386 102	129 407	244 591	519 765	661 445
	J	8 720	16 088	3 992	7 370	4 921	7 857	17 633	31 315	372 094	385 175	132 583	242 201	522 310	658 692
	J	8 442	15 600	3 962	7 266	4 855	7 859	17 259	30 726	372 467	385 400	131 354	241 851	521 080	657 977
	A	8 408	15 547	3 979	7 350	4 612	7 876	16 999	30 774	373 551	387 233	129 912	243 678	520 462	661 684
	S	8 217	15 145	3 972	7 265	4 571	7 757	16 760	30 168	375 310	388 476	130 185	240 359	522 254	659 003
	O	8 066	14 906	3 878	7 108	4 396	7 665	16 340	29 679	376 871	390 466	129 118	240 265	522 330	660 410
	N	7 981	14 702	3 835	6 968	4 325	7 512	16 140	29 181	377 244	390 371	132 033	243 183	525 418	662 735
	D	7 804	14 166	3 691	6 530	4 082	6 919	15 577	27 615	378 717	391 596	135 395	245 746	529 690	664 956
1996	J	7 455	13 576	3 626	6 399	4 122	7 121	15 203	27 096	379 715	397 270	137 987	247 266	532 906	671 632

1 Private Haushalte

1 Ménages

1994	D	3 315	6 221	2 773	5 149	1 815	2 199	7 903	13 570	230 619	242 127	29 856	38 695	268 377	294 392
1995	J	3 240	5 979	2 735	5 092	1 785	2 184	7 761	13 254	231 776	240 923	29 289	37 974	268 826	292 151
	F	3 310	6 065	2 695	5 026	1 865	2 210	7 870	13 301	233 462	242 705	29 916	38 580	271 248	294 587
	M	3 365	6 065	2 696	5 064	1 845	2 254	7 906	13 383	236 322	245 557	30 139	39 216	274 367	298 156
	A	3 372	6 032	2 748	5 084	1 792	2 158	7 913	13 274	237 850	246 984	30 428	40 316	276 192	300 574
	M	3 408	6 063	2 751	5 174	1 735	2 116	7 894	13 353	238 382	247 776	29 770	39 408	276 046	300 537
	J	3 465	6 237	2 770	5 222	1 828	2 219	8 063	13 677	238 024	246 962	29 485	36 201	275 572	296 841
	J	3 305	5 965	2 748	5 160	1 765	2 160	7 817	13 285	238 909	247 675	28 821	36 377	275 547	297 337
	A	3 314	5 983	2 774	5 220	1 611	2 220	7 700	13 423	239 711	248 730	28 475	36 271	275 886	298 423
	S	3 393	6 005	2 825	5 190	1 660	2 226	7 877	13 422	241 265	250 480	28 825	36 103	277 967	300 005
	O	3 296	5 832	2 753	5 078	1 638	2 306	7 687	13 216	242 840	252 264	28 530	36 338	279 056	301 817
	N	3 233	5 752	2 773	5 006	1 612	2 238	7 618	12 996	243 211	252 447	29 159	37 516	279 988	302 959
	D	3 215	5 689	2 689	4 708	1 509	2 052	7 413	12 448	245 138	254 372	29 549	37 148	282 100	303 969
1996	J	2 969	5 328	2 602	4 611	1 535	2 056	7 106	11 995	246 314	260 186	30 936	39 351	284 356	311 532

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction								Hypotheken		Übrige Kredite		Total			
	Allgemeiner Wohnungsbau Bâtiments d'habitation				Einfamilienhäuser Maisons familiales		Übriger Hoch- und Tiefbau Autres bâtiments et génie civil		Total		Hypothèques		Autres crédits			
Fin de mois	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites		
	in Millionen Schweizer Franken								en millions de francs suisses							
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14		

2 Institutionen ohne Erwerbscharakter

2 Institutions à but non lucratif

1994														
D	378	896	17	34	179	363	575	1293	6746	7040	2274	4095	9595	12427
1995														
J	378	899	17	34	182	393	577	1326	6855	7163	1948	4005	9380	12494
F	370	899	18	48	180	431	569	1378	6853	7157	1895	3677	9316	12212
M	372	898	16	46	186	442	574	1386	6854	7141	1975	3339	9404	11867
A	360	862	12	47	196	454	568	1363	6863	7173	1752	3337	9183	11874
M	355	872	13	48	209	447	578	1367	6897	7209	1756	3333	9232	11909
J	369	871	14	50	200	463	582	1385	6857	7138	1693	3215	9133	11737
J	365	823	14	51	223	475	603	1348	6847	7125	1653	3238	9103	11711
A	380	829	13	50	222	449	616	1329	6828	7110	1630	3250	9073	11688
S	348	810	24	62	223	474	594	1347	6840	7110	1612	3148	9046	11605
O	358	826	16	44	213	466	586	1336	6829	7104	1588	3104	9003	11544
N	345	804	16	44	197	449	557	1297	6868	7156	1629	3299	9054	11753
D	304	711	15	40	192	447	511	1197	6771	7052	1760	3560	9042	11809
1996														
J	285	689	14	39	194	432	493	1160	6666	6918	1745	3461	8903	11539

3 Private nichtfinanzielle Unternehmungen

3 Etablissements du secteur privé non financier

1994														
D	3411	6496	957	1564	2355	3503	6722	11562	103722	107045	53475	107676	163919	226283
1995														
J	3456	6463	950	1528	2199	3258	6604	11249	104076	106781	53489	107678	164169	225708
F	3432	6452	1051	1528	2141	3166	6623	11146	103733	106428	53082	107900	163439	225475
M	3435	6421	890	1516	2124	3123	6448	11060	102283	104923	53221	107254	161952	223237
A	3437	6351	896	1508	2039	3060	6372	10919	101465	104205	53441	105505	161277	220630
M	3420	6320	896	1518	1982	3044	6298	10883	102170	105075	52425	105807	160893	221765
J	3464	6398	908	1509	1987	3099	6358	11007	101142	104590	52835	103728	160335	219325
J	3339	6192	896	1476	1938	3118	6173	10786	100646	104117	52226	103433	159045	218336
A	3317	6147	888	1465	1823	3146	6027	10758	100817	104681	51723	104487	158567	219926
S	3077	5825	836	1443	1781	3057	5694	10326	100825	104058	51894	104075	158413	218459
O	3027	5694	821	1415	1736	3056	5585	10166	100580	104077	50948	103728	157114	217971
N	3043	5608	762	1354	1753	3038	5559	10000	101843	105294	49469	103753	156870	219047
D	2840	5283	723	1279	1670	2735	5233	9297	101253	104710	52242	104576	158728	218582
1996														
J	2932	5337	740	1353	1687	2941	5359	9630	100549	103988	51901	102325	157809	215943

3 a Industrie und verarbeitendes Gewerbe

3 a Industrie, arts et métiers

1994														
D	303	541	72	116	372	711	747	1368	30228	31150	18767	46247	49742	78765
1995														
J	302	553	71	110	344	662	717	1324	30099	30940	19493	45656	50310	77920
F	307	555	83	121	329	602	720	1278	30042	30823	19146	45964	49908	78065
M	299	538	73	116	335	604	707	1258	30062	30757	18761	46168	49530	78182
A	296	562	69	112	367	604	732	1278	29743	30639	19226	45197	49701	77114
M	270	523	68	109	360	599	698	1230	29905	30663	18531	44785	49134	76679
J	254	503	65	105	342	585	661	1193	29466	30746	18646	43889	48773	75828
J	261	506	62	100	292	560	615	1166	29435	30607	18693	43680	48744	75453
A	272	530	66	106	299	512	637	1148	29396	30625	18659	44025	48692	75798
S	276	539	61	102	283	538	621	1180	29406	30266	18136	43771	48163	75217
O	271	504	60	95	284	535	616	1135	29096	30025	18111	44171	47822	75331
N	266	485	56	94	277	514	599	1093	29862	30644	17120	43365	47581	75101
D	275	473	55	88	225	438	555	999	29295	30074	18501	43907	48350	74981
1996														
J	249	392	54	87	216	444	520	923	28035	28783	18875	43410	47430	73117

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction								Hypotheken		Übrige Kredite		Total			
	Allgemeiner Wohnungsbau		Einfamilienhäuser		Übriger Hoch- und Tiefbau		Total		Hypothèques		Autres crédits					
Fin de mois	Bâtiments d'habitation		Maisons familiales		Autres bâtiments et génie civil		Total									
	Benützung Utilisation	Limite Limites	Benützung Utilisation	Limite Limites	Benützung Utilisation	Limite Limites	Benützung Utilisation	Limite Limites	Benützung Utilisation	Limite Limites	Benützung Utilisation	Limite Limites	Benützung Utilisation	Limite Limites		
	in Millionen Schweizer Franken								en millions de francs suisses							
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14		

3 a1 Nahrungsmittel-, Getränke- und Tabakindustrie

3 a1 Produits alimentaires, boissons et tabac

1994														
D	25	40	1	2	58	60	84	102	3 419	3 577	2 019	5 750	5 522	9 430
1995														
J	24	40	1	2	57	71	84	113	3 462	3 589	2 134	5 624	5 679	9 327
F	25	40	1	1	55	73	83	114	3 471	3 596	1 901	6 205	5 453	9 914
M	15	28	1	1	49	77	66	106	3 449	3 572	1 919	6 141	5 436	9 819
A	15	26	1	1	53	77	68	104	3 431	3 559	1 990	6 088	5 488	9 752
M	15	25	1	1	54	79	70	104	3 426	3 552	1 833	5 978	5 330	9 635
J	16	24	1	1	43	86	59	111	3 352	3 512	1 865	5 914	5 277	9 537
J	16	32	1	1	38	88	55	121	3 367	3 477	1 868	5 858	5 291	9 456
A	12	33	1	1	39	52	52	86	3 322	3 474	1 867	5 933	5 241	9 495
S	11	21	1	1	42	66	52	88	3 340	3 499	1 920	5 881	5 313	9 468
O	11	18	1	1	47	71	57	90	3 349	3 483	2 089	5 933	5 496	9 507
N	8	17	1	1	45	71	53	87	3 477	3 589	1 924	5 774	5 453	9 450
D	8	19	1	1	17	43	25	62	3 370	3 520	2 259	5 992	5 655	9 575
1996														
J	6	14	1	1	19	42	26	59	3 353	3 499	2 415	5 695	5 793	9 252

3 a2 Textil- und Bekleidungsindustrie

3 a2 Textiles et habillement

1994														
D	4	9	—	1	2	4	8	14	2 052	2 100	1 162	2 326	3 222	4 440
1995														
J	5	16	—	1	2	3	8	20	2 062	2 098	1 158	2 322	3 228	4 440
F	5	16	—	1	2	3	8	21	2 025	2 074	1 191	2 287	3 224	4 381
M	6	16	—	1	3	4	9	21	2 016	2 072	1 209	2 310	3 234	4 404
A	8	46	—	1	3	4	11	50	1 996	2 070	1 236	2 298	3 243	4 418
M	8	46	—	1	3	5	12	51	2 013	2 068	1 176	2 311	3 200	4 430
J	6	44	—	1	4	4	10	48	1 997	2 051	1 190	2 295	3 196	4 395
J	6	42	—	1	3	12	10	54	1 994	2 042	1 212	2 272	3 216	4 368
A	6	43	—	1	4	12	11	56	1 962	2 024	1 194	2 247	3 167	4 327
S	6	43	—	1	5	12	11	56	1 967	2 027	1 188	2 178	3 165	4 262
O	7	43	—	1	5	12	12	56	1 990	2 015	1 147	2 238	3 149	4 310
N	7	44	—	1	5	12	13	56	2 037	2 055	1 064	2 209	3 114	4 321
D	8	43	—	1	3	10	13	54	1 964	1 987	1 124	2 202	3 101	4 245
1996														
J	6	9	—	1	2	9	9	19	1 941	1 959	1 138	2 184	3 088	4 161

3 a3 Chemie- und kunststoffverarbeitende Industrie

3 a3 Industrie chimique et usinage de matières plastiques

1994														
D	3	5	—	1	13	62	17	69	2 036	1 989	1 904	7 274	3 958	9 332
1995														
J	3	4	—	1	13	61	16	66	1 906	1 983	2 309	7 167	4 231	9 216
F	2	4	—	1	13	25	16	30	1 899	1 976	1 682	7 121	3 598	9 127
M	5	7	—	1	12	23	17	30	1 984	1 955	1 756	7 122	3 758	9 108
A	5	7	1	1	14	23	19	30	1 867	1 933	1 986	6 957	3 872	8 922
M	4	7	1	2	12	25	17	34	1 872	1 947	1 761	6 440	3 651	8 420
J	4	7	2	2	13	26	18	35	1 839	1 904	1 756	6 384	3 613	8 322
J	4	7	2	3	12	18	18	28	1 866	1 948	1 877	6 368	3 762	8 344
A	1	3	2	3	15	22	18	29	1 858	1 950	1 979	6 398	3 854	8 377
S	3	4	3	3	17	23	23	31	1 857	1 952	1 679	6 394	3 559	8 378
O	3	4	3	3	17	27	22	35	1 804	1 891	1 862	6 827	3 688	8 751
N	2	3	—	2	21	27	22	32	1 829	1 918	1 797	6 616	3 648	8 565
D	2	3	—	—	17	23	19	25	1 797	1 873	1 694	6 545	3 510	8 443
1996														
J	1	5	—	—	14	20	16	25	1 892	1 975	2 186	6 443	4 094	8 443

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction				Hypotheken				Übrige Kredite				Total			
	Allgemeiner Wohnungsbau		Einfamilienhäuser		Übriger Hoch- und Tiefbau		Total		Hypothèques		Autres crédits					
Fin de mois	Bâtiments d'habitation		Maisons familiales		Autres bâtiments et génie civil		Total									
	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites		
	in Millionen Schweizer Franken								en millions de francs suisses							
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14		

3 a4 Industrie der Steine und Erden

3 a4 Mise en oeuvre de la pierre et de la terre

1994															
D	6	10	5	5	9	11	19	27	803	822	618	1345	1440	2 193	
1995															
J	5	10	4	5	11	31	21	46	810	827	630	1356	1461	2 228	
F	6	10	4	5	12	31	23	46	796	834	642	1381	1462	2 261	
M	7	11	4	5	8	23	19	39	799	843	658	1369	1476	2 251	
A	7	11	4	6	9	23	21	40	766	808	654	1356	1441	2 204	
M	8	12	4	5	9	20	20	37	788	823	656	1370	1464	2 230	
J	6	7	4	5	8	15	18	28	805	838	699	1356	1521	2 221	
J	6	7	4	5	9	15	19	28	789	821	673	1357	1481	2 205	
A	5	7	4	5	13	19	22	30	800	825	649	1356	1472	2 211	
S	5	6	6	7	5	13	16	25	795	822	660	1367	1470	2 214	
O	4	5	6	7	6	12	16	24	780	805	584	1372	1380	2 202	
N	4	5	4	5	7	14	16	24	807	830	559	1407	1382	2 261	
D	5	7	4	4	7	14	16	25	810	843	576	1371	1401	2 239	
1996															
J	4	6	4	4	7	18	15	29	964	995	757	1697	1736	2 721	

3 a5 Metallindustrie

3 a5 Métallurgie

1994															
D	66	110	31	51	58	82	154	243	5 157	5 297	2 505	6 579	7 816	12 119	
1995															
J	65	119	31	46	49	70	145	236	5 145	5 247	2 477	6 672	7 767	12 154	
F	69	122	33	50	46	62	148	233	5 152	5 248	2 528	6 642	7 828	12 123	
M	70	125	33	50	48	61	151	235	5 165	5 246	2 553	6 655	7 869	12 136	
A	68	121	28	45	51	65	148	231	5 142	5 227	2 540	6 556	7 830	12 014	
M	66	129	29	45	49	66	145	240	5 159	5 238	2 492	6 442	7 795	11 920	
J	62	121	29	43	48	65	139	229	5 099	5 612	2 571	6 325	7 809	12 166	
J	59	110	25	40	47	64	131	213	5 081	5 604	2 503	6 221	7 715	12 039	
A	61	110	26	42	49	65	137	217	5 088	5 627	2 493	6 266	7 718	12 109	
S	63	116	22	40	47	71	132	227	5 095	5 222	2 523	6 259	7 750	11 707	
O	61	107	22	36	51	69	135	212	5 034	5 201	2 449	6 239	7 618	11 651	
N	60	105	22	39	51	66	133	210	5 069	5 197	2 340	6 234	7 542	11 641	
D	63	103	22	37	55	74	141	213	5 010	5 072	2 425	6 266	7 576	11 551	
1996															
J	48	67	16	28	54	76	118	171	4 147	4 226	2 174	5 050	6 439	9 447	

3 a6 Maschinen-, Apparate- und Fahrzeugbau

3 a6 Machines, appareils, véhicules

1994															
D	60	111	5	11	81	135	146	257	7 023	7 259	5 107	11 925	12 276	19 440	
1995															
J	61	107	6	11	69	119	135	237	6 962	7 167	5 231	11 676	12 327	19 080	
F	62	108	6	11	64	120	132	239	6 931	7 129	5 341	11 474	12 404	18 841	
M	60	101	6	10	66	127	132	238	6 938	7 130	5 229	11 668	12 299	19 037	
A	59	99	6	10	68	127	133	236	6 949	7 118	5 364	11 234	12 447	18 589	
M	35	62	6	11	68	125	109	198	6 953	7 105	5 369	11 542	12 431	18 845	
J	26	54	6	10	67	116	99	180	6 846	7 035	5 355	11 326	12 300	18 541	
J	25	45	5	9	57	110	88	164	6 838	6 965	5 445	11 426	12 371	18 555	
A	24	43	6	10	60	110	89	163	6 835	6 966	5 341	11 456	12 264	18 585	
S	23	52	6	11	56	111	85	174	6 835	6 949	5 210	11 484	12 131	18 607	
O	18	38	6	10	52	111	76	160	6 751	6 919	5 100	11 350	11 927	18 429	
N	18	37	6	9	53	105	77	152	6 968	7 077	4 914	11 121	11 958	18 349	
D	17	25	7	9	51	98	76	133	6 706	6 864	5 467	11 647	12 248	18 644	
1996															
J	12	23	7	10	50	110	69	143	6 612	6 730	5 167	11 630	11 848	18 503	

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction								Hypotheken		Übrige Kredite		Total	
	Allgemeiner Wohnungsbau		Einfamilienhäuser		Übriger Hoch- und Tiefbau		Total		Hypothèques		Autres crédits			
Fin de mois	Bâtiments d'habitation		Maisons familiales		Autres bâtiments et génie civil		Total							
	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites
	in Millionen Schweizer Franken								en millions de francs suisses					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

3 a7 Uhrenindustrie, Bijouterie

3 a7 Horlogerie, bijouterie

1994															
D	1	5	—	—	2	10	3	15	469	472	607	1 536	1 078	2 023	
1995															
J	1	5	—	—	2	10	3	15	464	484	628	1 511	1 096	2 011	
F	1	5	—	—	2	10	4	15	455	472	634	1 549	1 093	2 037	
M	2	5	—	—	4	10	6	15	441	458	568	1 550	1 015	2 023	
A	0	4	—	—	5	10	5	14	443	458	592	1 491	1 039	1 963	
M	2	6	—	—	5	10	7	16	442	456	605	1 455	1 054	1 927	
J	1	4	—	—	5	13	7	17	424	440	602	1 453	1 032	1 911	
J	3	7	—	—	4	13	7	19	418	432	567	1 429	992	1 881	
A	3	7	—	—	4	13	7	19	409	424	589	1 427	1 005	1 870	
S	3	7	—	—	4	12	8	19	404	420	534	1 403	945	1 843	
O	3	7	—	—	8	19	11	26	390	419	546	1 385	947	1 830	
N	2	4	—	—	8	19	10	24	424	444	523	1 346	957	1 813	
D	2	4	—	—	1	9	3	13	416	422	721	1 281	1 140	1 716	
1996															
J	3	5	—	—	1	9	4	15	425	439	708	1 882	1 137	2 336	

3 a8 Übrige¹3 a8 Autres¹

1994															
D	137	250	29	45	149	346	316	641	9 269	9 635	4 845	9 513	14 430	19 788	
1995															
J	138	250	29	44	141	297	306	591	9 289	9 544	4 924	9 328	14 521	19 463	
F	136	249	39	53	133	277	306	580	9 312	9 493	5 227	9 306	14 846	19 380	
M	135	243	29	50	144	279	307	573	9 269	9 479	4 868	9 353	14 443	19 405	
A	133	247	30	50	163	274	326	570	9 150	9 465	4 866	9 216	14 341	19 253	
M	133	237	27	45	159	269	318	550	9 252	9 475	4 640	9 246	14 210	19 271	
J	132	240	25	44	155	260	311	544	9 104	9 355	4 609	8 837	14 025	18 737	
J	143	257	24	43	121	240	287	538	9 082	9 319	4 547	8 750	13 916	18 606	
A	158	284	26	45	115	219	300	547	9 122	9 334	4 548	8 943	13 970	18 822	
S	161	291	24	40	108	230	294	560	9 114	9 375	4 422	8 805	13 830	18 739	
O	164	282	22	38	99	213	284	533	8 997	9 292	4 335	8 826	13 617	18 651	
N	166	271	22	37	88	200	276	509	9 251	9 533	4 000	8 659	13 528	18 700	
D	169	268	20	36	73	167	262	472	9 221	9 493	4 236	8 603	13 720	18 569	
1996															
J	169	262	25	43	71	159	265	464	8 702	8 961	4 329	8 829	13 295	18 253	

3 b Baugewerbe

3 b Bâtiment et génie civil

1994															
D	1 346	2 587	332	617	567	741	2 245	3 945	16 444	17 190	4 773	8 967	23 463	30 102	
1995															
J	1 397	2 494	329	590	546	678	2 271	3 761	16 385	16 952	4 636	8 861	23 292	29 574	
F	1 401	2 517	324	606	554	675	2 279	3 797	16 356	16 879	4 733	8 829	23 368	29 505	
M	1 394	2 476	325	633	548	650	2 266	3 759	15 736	16 284	4 805	8 726	22 808	28 769	
A	1 396	2 413	311	586	515	637	2 221	3 636	15 675	16 205	4 843	8 652	22 739	28 492	
M	1 407	2 467	312	600	480	616	2 198	3 682	15 683	16 257	4 809	8 630	22 690	28 569	
J	1 390	2 499	315	597	516	630	2 221	3 725	15 684	16 224	4 928	8 592	22 832	28 542	
J	1 362	2 429	312	593	510	635	2 184	3 657	15 347	15 886	4 996	8 611	22 526	28 154	
A	1 383	2 450	305	592	462	729	2 149	3 771	15 376	15 894	4 866	8 563	22 392	28 228	
S	1 278	2 295	288	581	431	673	1 997	3 550	15 274	15 815	4 973	8 447	22 244	27 811	
O	1 291	2 267	279	562	422	674	1 992	3 502	15 356	15 875	4 824	8 446	22 172	27 823	
N	1 297	2 259	287	571	412	692	1 995	3 522	15 566	16 120	4 279	8 274	21 840	27 917	
D	1 078	1 969	291	554	413	567	1 782	3 090	15 140	15 612	4 718	8 437	21 640	27 139	
1996															
J	1 194	2 116	308	582	450	790	1 951	3 488	15 062	15 722	5 050	9 023	22 063	28 233	

¹ Holz- Möbel- und Papierindustrie, graphisches Gewerbe, Mineralölindustrie, sonstiges verarbeitendes Gewerbe

¹ Industrie du bois, du meuble, papier, arts graphiques, traitement du pétrole brut, autres arts et métiers

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction								Hypotheken		Übrige Kredite		Total	
	Allgemeiner Wohnungsbau		Einfamilienhäuser		Übriger Hoch- und Tiefbau		Total		Hypothèques		Autres crédits			
Fin de mois	Bâtiments d'habitation		Maisons familiales		Autres bâtiments et génie civil		Total							
	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites
	in Millionen Schweizer Franken								en millions de francs suisses					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

3 c Energiewirtschaft und Umweltschutz

3 c Economie énergétique et protection de l'environnement

1994														
D	16	26	3	3	5	34	23	63	176	183	675	2 967	875	3 213
1995														
J	17	24	3	3	5	32	25	59	193	196	684	2 977	902	3 232
F	17	24	3	3	5	32	25	58	191	194	589	2 967	805	3 220
M	13	17	3	3	5	29	21	48	189	195	616	2 950	826	3 194
A	11	15	3	3	6	28	20	46	182	186	572	2 851	773	3 083
M	9	10	3	3	6	28	18	41	182	185	546	2 880	747	3 106
J	9	9	3	3	9	25	20	37	165	170	558	2 885	743	3 092
J	7	8	3	3	9	32	19	44	167	173	536	2 772	722	2 988
A	7	8	3	3	10	32	20	42	169	174	536	2 828	725	3 044
S	7	7	3	3	12	32	22	42	166	171	558	2 796	745	3 009
O	7	7	3	4	11	46	21	57	163	168	532	2 772	716	2 996
N	7	7	3	4	8	27	18	38	163	167	488	2 789	668	2 994
D	7	7	2	4	11	28	20	38	154	158	538	2 843	712	3 039
1996														
J	6	7	2	4	11	28	19	38	138	142	457	2 065	615	2 245

3 d Dienstleistungen¹3 d Services¹

1994														
D	1 719	3 274	535	807	1 381	1 933	3 635	6 014	52 842	54 373	28 298	47 840	84 775	108 227
1995														
J	1 713	3 330	531	805	1 276	1 815	3 520	5 949	53 387	54 574	27 722	48 537	84 628	109 060
F	1 679	3 294	623	777	1 224	1 786	3 527	5 857	53 113	54 399	27 635	48 488	84 275	108 743
M	1 702	3 337	472	743	1 210	1 770	3 385	5 850	52 724	54 001	28 032	47 811	84 141	107 662
A	1 707	3 307	495	786	1 123	1 719	3 325	5 813	52 286	53 487	27 895	47 223	83 507	106 523
M	1 706	3 268	496	784	1 106	1 727	3 307	5 779	52 823	54 288	27 635	47 948	83 765	108 015
J	1 783	3 336	508	783	1 091	1 787	3 381	5 906	52 298	53 810	27 769	46 806	83 448	106 522
J	1 684	3 200	504	759	1 097	1 822	3 285	5 780	52 176	53 829	27 118	46 820	82 579	106 429
A	1 629	3 111	499	743	1 019	1 803	3 148	5 657	52 340	54 354	26 833	47 530	82 321	107 540
S	1 496	2 930	468	736	1 020	1 744	2 983	5 410	52 472	54 203	27 389	47 569	82 845	107 182
O	1 437	2 862	463	733	980	1 729	2 881	5 323	52 479	54 421	26 649	46 870	82 008	106 613
N	1 449	2 798	401	661	1 017	1 738	2 867	5 197	52 684	54 701	26 769	47 753	82 320	107 652
D	1 458	2 775	359	611	986	1 651	2 803	5 037	53 156	55 250	27 619	47 795	83 578	108 081
1996														
J	1 466	2 772	349	644	982	1 637	2 797	5 053	54 461	56 397	26 651	46 230	83 909	107 679

4 Öffentl. nichtfinanzielle Unternehmungen

4 Entreprises du secteur public non financier

1994														
D	30	109	1	5	98	300	129	414	1 233	1 313	3 334	6 133	4 697	7 860
1995														
J	29	105	1	4	92	296	121	406	1 263	1 323	3 096	5 750	4 480	7 480
F	30	108	1	5	97	301	127	414	1 269	1 325	3 138	5 736	4 534	7 474
M	32	112	1	5	96	293	129	410	1 287	1 343	3 132	5 644	4 548	7 396
A	31	101	1	5	96	294	129	400	1 277	1 329	2 995	5 556	4 401	7 284
M	26	90	2	5	94	288	122	383	1 270	1 321	3 087	5 860	4 478	7 564
J	23	81	2	5	89	291	114	377	1 279	1 337	3 229	6 022	4 621	7 737
J	22	78	3	5	83	299	108	381	1 288	1 357	3 223	6 047	4 619	7 785
A	25	80	3	5	87	303	116	387	1 297	1 353	3 125	6 008	4 538	7 749
S	26	79	3	5	93	299	123	382	1 307	1 403	3 236	5 837	4 666	7 622
O	37	88	4	5	92	284	132	377	1 332	1 411	3 116	5 911	4 579	7 699
N	32	80	4	14	82	272	119	365	1 383	1 455	3 255	6 264	4 757	8 085
D	40	77	3	13	60	228	103	318	1 366	1 415	2 911	5 507	4 379	7 241
1996														
J	44	87	3	13	82	239	130	339	1 436	1 482	2 986	6 070	4 552	7 890

¹ Inkl. Handel, Verkehr und Gastgewerbe, übrige Dienstleistungen¹ Incl. commerce, transports, hôtels, restaurants, autres services

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction								Hypotheken		Übrige Kredite		Total	
	Allgemeiner Wohnungsbau		Einfamilienhäuser		Übriger Hoch- und Tiefbau		Total		Hypothèques		Autres crédits			
Fin de mois	Bâtiments d'habitation		Maisons familiales		Autres bâtiments et génie civil		Total		Utilisation		Utilisation		Utilisation	
	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites
	in Millionen Schweizer Franken								en millions de francs suisses					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

5 Finanzielle Unternehmungen¹5 Etablissements financiers¹

1994														
D	1092	2022	238	446	363	644	1693	3111	17760	18451	22968	47871	42421	69433
1995														
J	1095	2012	244	435	349	625	1687	3072	17717	18421	23772	47570	43176	69064
F	1132	2067	231	433	349	626	1712	3126	17953	18626	23968	47590	43634	69341
M	1151	2078	237	474	406	647	1794	3199	17897	18641	23357	47701	43049	69541
A	1147	2028	241	483	406	658	1794	3169	17894	18648	23099	47380	42787	69196
M	1132	1997	249	478	410	637	1791	3112	17975	18708	23541	47563	43307	69384
J	1176	2071	261	514	435	660	1872	3245	18490	19118	26941	51130	47302	73494
J	1178	2073	264	502	408	687	1850	3261	18412	19070	26644	50990	46906	73321
A	1149	2032	255	520	415	672	1819	3224	18491	19221	25880	51465	46190	73909
S	1136	1961	246	484	373	639	1755	3084	18482	19178	26277	50214	46514	72476
O	1126	1991	249	480	307	555	1682	3026	18446	19119	26408	49774	46537	71919
N	1124	1992	228	444	307	582	1659	3018	17002	17640	29498	48830	48160	69488
D	1140	1891	201	388	282	543	1623	2823	17347	17862	25135	47178	44105	67863
1996														
J	999	1680	222	288	288	558	1509	2527	17711	18201	27265	48986	46485	69714

6 Öffentliche Hand

6 Collectivités publiques

1994														
D	36	81	3	7	292	918	331	1006	515	566	15053	33628	15899	35200
1995														
J	36	76	3	7	291	909	331	991	517	566	14786	33941	15634	35498
F	37	75	3	7	291	924	332	1006	519	568	14453	33252	15304	34826
M	28	76	4	9	304	925	336	1010	527	569	14486	33348	15348	34928
A	28	74	4	7	293	918	325	998	524	566	13654	33176	14503	34740
M	25	59	4	7	281	914	310	980	533	574	13781	33428	14624	34982
J	24	55	2	5	264	873	291	933	537	636	13430	32619	14258	34188
J	25	60	2	5	271	863	298	928	541	585	13461	32523	14300	34037
A	26	68	2	5	286	819	314	891	543	598	13656	32801	14513	34291
S	27	63	2	5	276	792	304	860	538	586	13438	32177	14280	33622
O	20	58	2	5	251	736	273	799	524	579	13343	32442	14141	33820
N	21	60	2	5	237	686	260	751	548	605	13589	33773	14397	35129
D	21	58	12	5	224	655	256	718	647	704	18429	38257	19333	39679
1996														
J	14	49	2	5	192	633	208	687	507	558	17762	36128	18477	37372

7 Übriges Inland

7 Autres suisses

1994														
D	217	424	50	82	110	257	377	763	5901	5568	5313	8927	11590	15257
1995														
J	201	416	58	88	108	253	367	758	5956	5559	5268	8744	11591	15061
F	144	303	35	61	90	225	269	588	5491	5139	5448	8573	11209	14301
M	139	309	34	57	86	221	260	588	5669	5313	5097	9093	11025	14994
A	171	366	39	58	116	243	326	667	5711	5371	4897	8786	10934	14824
M	188	365	38	62	108	247	334	675	5805	5439	5047	9191	11186	15304
J	200	374	35	65	119	252	354	691	5765	5394	4970	9285	11090	15370
J	208	410	35	68	167	258	410	737	5824	5470	5326	9244	11560	15451
A	196	408	43	86	167	269	406	762	5865	5539	5423	9397	11695	15698
S	210	403	35	76	167	269	412	748	6053	5661	4903	8806	11368	15214
O	204	417	33	81	158	261	395	760	6320	5911	5185	8969	11901	15640
N	184	406	49	101	137	247	369	754	6390	5773	5433	9747	12192	16274
D	245	458	49	97	145	259	439	813	6194	5481	5370	9520	12003	15814
1996														
J	212	406	42	91	144	261	398	758	6534	5937	5393	10945	12324	17640

¹ Durch Übertragung von Aktiven der Berner Kantonalbank in eine Tochtergesellschaft, die nicht dem Bankengesetz unterstellt ist, sind die Zahlen ab Dezember 1993 nicht mehr direkt mit den früheren Werten vergleichbar

¹ La Banque cantonale bernoise ayant transféré des actifs à une filiale qui n'est pas soumise à la loi sur les banques, les données à partir de décembre 1993 ne sont plus directement comparables à celles qui précèdent

D Eurodevisenstatistik

D Statistique des euro-monnaies

Eurodevisenstatistik

Forderungen und Verpflichtungen gegenüber dem Ausland von 125 Banken

Statistique des euro-monnaies

Créances et engagements envers l'étranger de 125 banques

Ländergruppe ¹ Groupes de pays ¹	Auslandforderungen Créances à l'étranger							
	1993	1994				1995		
	Quartal Trimestre	Quartal Trimestre				Quartal Trimestre		
	IV	I	II	III	IV	I	II	III
	in Millionen Schweizer Franken en millions de francs suisses							
	1	2	3	4	5	6	7	8

Alle Währungen

Toutes les monnaies

Europäische Union	96 190	117 351	117 553	119 446	119 061	121 027	124 160	127 021
Europäische Freihandelszone	11 207	11 178	10 438	10 403	8 945	824	593	535
Mittel-, Osteuropa	2 270	2 501	2 602	2 272	1 907	1 812	1 777	1 754
Übriges Europa	3 346	3 216	3 078	2 927	4 711	4 371	4 906	5 606
Nordamerika	15 256	19 152	18 530	18 851	19 132	16 033	20 532	18 523
Karibische Zone	11 765	12 129	11 371	12 048	11 682	10 892	10 019	10 807
Lateinamerika	7 013	7 770	5 552	5 447	6 001	5 046	5 275	5 211
Mittlerer Osten	5 839	5 868	5 887	5 765	6 003	5 499	5 691	5 698
Afrika	4 149	4 083	4 099	3 736	3 754	3 599	3 402	3 420
Asien, Ozeanien	12 323	18 913	18 070	18 079	17 244	21 474	18 409	16 628
Australien, Neuseeland	426	345	364	327	334	260	310	685
SUBTOTAL	169 784	202 506	197 544	199 301	198 774	190 837	195 074	195 888
Übrige Länder	94	124	138	178	157	184	125	124
TOTAL	169 878	202 630	197 682	199 480	198 931	191 021	195 199	196 012
Zusätzlich: Edelmetalle	3 491	4 254	3 906	3 605	3 157	2 643	2 869	3 311

Schweizer Franken

Francs suisses

Europäische Union	38 789	51 263	50 850	49 807	46 639	52 469	53 334	53 830
Europäische Freihandelszone	6 111	4 511	5 251	5 801	4 904	175	129	124
Mittel-, Osteuropa	1 644	1 820	1 655	1 627	1 199	1 177	1 211	1 221
Übriges Europa	931	944	922	866	1 197	1 158	1 474	1 537
Nordamerika	1 956	2 217	2 138	2 179	1 845	1 805	2 007	2 349
Karibische Zone	2 359	2 702	2 364	2 757	2 853	2 479	2 541	2 505
Lateinamerika	1 708	1 133	1 047	1 018	960	882	881	859
Mittlerer Osten	1 295	1 351	1 469	1 474	1 696	1 710	1 784	1 767
Afrika	1 102	1 108	960	941	974	954	905	897
Asien, Ozeanien	3 573	4 107	5 190	5 255	4 694	5 232	4 963	6 119
Australien, Neuseeland	74	47	110	90	113	47	76	429
SUBTOTAL	59 542	71 203	71 956	71 815	67 074	68 088	69 305	71 637
Übrige Länder	23	30	36	27	47	50	27	30
TOTAL	59 565	71 233	71 992	71 842	67 121	68 138	69 332	71 667

US-Dollar

Dollars USA

Europäische Union	19 536	23 795	24 954	26 316	28 873	24 740	25 109	26 293
Europäische Freihandelszone	1 766	2 169	2 215	2 006	1 830	391	242	206
Mittel-, Osteuropa	496	535	815	481	554	494	408	374
Übriges Europa	1 915	1 683	1 542	1 443	2 359	1 953	2 014	2 375
Nordamerika	12 210	15 771	15 427	15 572	16 121	12 889	17 159	14 829
Karibische Zone	7 136	6 761	6 571	7 052	6 679	6 128	4 849	4 922
Lateinamerika	5 092	6 400	4 350	4 127	4 729	3 935	4 221	4 184
Mittlerer Osten	3 581	3 539	3 173	2 967	2 802	2 525	2 627	2 675
Afrika	2 569	2 436	2 639	2 243	2 183	2 049	1 891	1 953
Asien, Ozeanien	6 230	8 199	9 210	8 223	7 768	13 770	10 791	7 586
Australien, Neuseeland	222	132	113	111	92	97	114	92
SUBTOTAL	60 753	71 420	71 009	70 541	73 990	68 971	69 425	65 489
Übrige Länder	48	78	81	118	92	102	76	60
TOTAL	60 801	71 498	71 090	70 659	74 082	69 073	69 501	65 549

¹ Afrika: ohne Libyen und Ägypten (enthalten in Mittlerer Osten)¹ Afrique: sans la Libye et l'Égypte (inclus dans le Moyen-Orient)

Ländergruppe ¹ Groupes de pays ¹	Auslandverpflichtungen Engagements envers l'étranger							
	1993		1994				1995	
	Quartal Trimestre	Quartal Trimestre					Quartal Trimestre	
	IV	I	II	III	IV	I	II	III
	in Millionen Schweizer Franken en millions de francs suisses							
	1	2	3	4	5	6	7	8

Alle Währungen

Toutes les monnaies

Union européenne	95 878	111 165	108 039	113 124	104 162	102 014	103 672	99 537
Association européenne	3 919	4 515	4 959	4 640	4 542	102	126	195
Europe centrale et orientale	2 458	2 195	2 238	2 298	2 638	2 320	2 696	2 357
Reste de l'Europe	2 726	3 158	3 315	3 307	10 212	10 587	11 261	11 638
Amérique du Nord	13 766	22 118	19 626	16 576	18 826	19 907	20 511	22 469
Caraïbes	8 808	9 452	9 275	9 034	9 225	8 056	8 670	8 645
Amérique latine	3 767	4 208	5 073	5 739	5 397	3 413	3 078	2 372
Moyen-Orient	7 987	8 782	9 114	9 859	9 272	9 120	8 744	8 352
Afrique	2 368	2 593	2 537	2 649	3 327	2 404	1 923	1 924
Asie, Océanie	14 061	13 262	14 686	14 698	16 901	17 396	14 693	15 833
Australie, Nouvelle-Zélande	275	230	372	351	209	331	202	277
TOTAL INTERMEDIAIRE	156 013	181 678	179 234	182 275	184 711	175 650	175 576	173 599
Autres pays	68	114	104	91	47	76	55	121
TOTAL	156 081	181 792	179 338	182 366	184 758	175 726	175 631	173 720
En outre:								
Métaux précieux	9 492	10 465	9 554	9 376	9 008	8 017	7 667	8 187

Schweizer Franken

Francs suisses

Union européenne	25 080	31 137	31 943	35 869	34 603	38 281	38 862	37 570
Association européenne	1 792	1 340	1 504	1 601	1 899	48	52	40
Europe centrale et orientale	415	365	361	340	453	415	469	433
Reste de l'Europe	645	664	842	919	2 844	3 420	2 424	2 500
Amérique du Nord	4 128	7 073	8 721	6 139	7 183	8 179	7 713	10 585
Caraïbes	2 257	2 519	2 843	2 410	2 651	2 435	2 532	2 375
Amérique latine	636	506	418	741	546	302	381	304
Moyen-Orient	698	1 215	1 405	1 861	1 765	2 089	1 601	1 574
Afrique	320	300	499	306	367	442	329	254
Asie, Océanie	5 674	4 521	5 554	5 794	7 175	7 830	6 620	6 915
Australie, Nouvelle-Zélande	130	64	122	214	78	110	62	67
TOTAL INTERMEDIAIRE	41 775	49 704	54 212	56 194	59 564	63 551	61 045	62 617
Autres pays	21	35	25	22	11	30	25	63
TOTAL	41 796	49 739	54 237	56 216	59 575	63 581	61 070	62 680

US-Dollar

Dollars USA

Union européenne	32 051	34 730	34 859	35 151	30 147	23 547	21 819	23 588
Association européenne	835	956	1 102	1 239	861	12	10	25
Europe centrale et orientale	1 308	1 302	1 241	1 267	1 484	1 346	1 607	1 351
Reste de l'Europe	943	1 113	1 060	1 032	3 963	3 270	4 895	4 366
Amérique du Nord	8 139	13 587	9 828	8 890	10 063	9 803	11 630	9 717
Caraïbes	3 682	4 163	3 551	3 882	3 903	3 377	3 585	3 788
Amérique latine	2 681	3 081	4 159	4 419	4 345	2 657	2 163	1 754
Moyen-Orient	6 156	6 374	6 407	6 710	6 219	5 667	5 848	5 398
Afrique	1 225	1 357	1 192	1 194	2 100	1 430	1 084	1 170
Asie, Océanie	4 481	4 323	5 619	5 098	6 490	5 832	3 588	4 917
Australie, Nouvelle-Zélande	52	64	55	47	58	51	46	47
TOTAL INTERMEDIAIRE	61 553	71 050	69 073	68 929	69 633	56 992	56 275	56 121
Autres pays	21	37	61	40	22	27	17	38
TOTAL	61 575	71 087	69 134	68 969	69 655	57 019	56 292	56 159

¹ Afrika: ohne Libyen und Aegypten (enthalten in Mittlerer Osten)¹ Afrique: sans la Libye et l'Egypte (inclus dans le Moyen-Orient)

Ländergruppe ¹ Groupes de pays ¹	Auslandforderungen Créances à l'étranger								
	1993		1994			1995			
	Quartal Trimestre	Quartal Trimestre	I	II	III	IV	I	II	III
	IV	I	II	III	IV	I	II	III	
	in Millionen Schweizer Franken en millions de francs suisses								
	1	2	3	4	5	6	7	8	
Deutsche Mark	Marks allemands								
Europäische Union	12 585	16 097	14 783	14 581	15 806	17 149	16 890	17 504	
Europäische Freihandelszone	1 601	2 382	976	834	683	84	57	59	
Mittel-, Osteuropa	121	126	119	142	132	117	118	96	
Übriges Europa	181	210	255	212	516	412	398	677	
Nordamerika	357	235	130	322	304	503	492	452	
Karibische Zone	691	633	559	517	455	460	624	551	
Lateinamerika	61	59	55	48	42	58	60	54	
Mittlerer Osten	373	359	464	456	378	381	405	452	
Afrika	107	136	119	113	129	123	135	128	
Asien, Ozeanien	932	2 161	437	1 323	1 084	652	1 058	428	
Australien, Neuseeland	4	4	2	3	10	11	13	11	
SUBTOTAL	17 013	22 402	17 899	18 551	19 539	19 950	20 250	20 412	
Übrige Länder	6	3	4	11	8	11	7	7	
TOTAL	17 019	22 404	17 903	18 562	19 547	19 961	20 257	20 419	
Übrige Währungen	Autres monnaies								
Europäische Union	25 280	26 196	26 966	28 742	27 743	26 669	28 827	29 394	
Europäische Freihandelszone	1 729	2 116	1 996	1 762	1 528	174	165	146	
Mittel-, Osteuropa	9	20	13	22	22	24	40	63	
Übriges Europa	319	379	359	406	639	848	1 020	1 017	
Nordamerika	733	929	835	778	862	836	874	893	
Karibische Zone	1 579	2 033	1 877	1 722	1 695	1 825	2 005	2 829	
Lateinamerika	152	178	100	254	270	171	113	114	
Mittlerer Osten	590	619	781	868	1 127	883	875	804	
Afrika	371	403	381	439	468	473	471	442	
Asien, Ozeanien	1 588	4 446	3 233	3 278	3 698	1 820	1 597	2 495	
Australien, Neuseeland	126	162	139	123	119	105	107	153	
SUBTOTAL	32 476	37 481	36 680	38 394	38 171	33 828	36 094	38 350	
Übrige Länder	17	13	17	22	10	21	15	27	
TOTAL	32 494	37 494	36 696	38 417	38 181	33 849	36 109	38 377	
Zusätzlich: Edelmetalle	3 491	4 254	3 906	3 605	3 157	2 643	2 869	3 311	

¹ Afrika: ohne Libyen und Ägypten (enthalten in Mittlerer Osten)¹ Afrique: sans la Libye et l'Égypte (inclus dans le Moyen-Orient)

Ländergruppe ¹ Groupes de pays ¹	Auslandverpflichtungen Engagements envers l'étranger							
	1993		1994				1995	
	Quartal Trimestre	Quartal Trimestre					Quartal Trimestre	
	IV	I	II	III	IV	I	II	III
	in Millionen Schweizer Franken en millions de francs suisses							
	1	2	3	4	5	6	7	8
Deutsche Mark	Marks allemands							
Union européenne	11 626	15 494	13 346	14 691	13 857	14 717	15 820	14 391
Association européenne	609	1 229	1 394	794	570	6	5	6
Europe centrale et orientale	623	440	545	590	540	429	473	424
Reste de l'Europe	251	289	308	282	767	726	827	1 289
Amérique du Nord	702	359	496	342	334	550	227	722
Caraïbes	949	861	1 103	1 084	1 129	806	850	806
Amérique latine	197	315	317	375	303	276	266	83
Moyen-Orient	311	329	283	403	315	460	440	543
Afrique	248	380	254	401	357	221	150	149
Asie, Océanie	1 521	1 571	1 543	1 563	1 828	1 713	1 325	1 363
Australie, Nouvelle-Zélande	9	10	15	8	10	9	11	8
TOTAL INTERMEDIAIRE	17 046	21 277	19 604	20 533	20 010	19 913	20 394	19 784
Autres pays	12	27	10	10	5	7	6	4
TOTAL	17 058	21 304	19 614	20 542	20 014	19 920	20 400	19 788
Übrige Währungen	Autres monnaies							
Union européenne	27 121	29 804	27 891	27 413	25 555	25 469	27 171	23 988
Association européenne	683	990	959	1 006	1 212	36	59	124
Europe centrale et orientale	112	88	91	101	161	130	147	149
Reste de l'Europe	887	1 092	1 105	1 074	2 638	3 171	3 115	3 483
Amérique du Nord	797	1 099	581	1 205	1 246	1 375	941	1 445
Caraïbes	1 920	1 909	1 778	1 658	1 542	1 438	1 703	1 676
Amérique latine	253	306	179	204	203	178	268	231
Moyen-Orient	822	864	1 019	885	973	904	855	837
Afrique	575	556	592	748	503	311	360	351
Asie, Océanie	2 385	2 847	1 970	2 243	1 408	2 021	3 160	2 638
Australie, Nouvelle-Zélande	84	92	180	82	63	161	83	155
TOTAL INTERMEDIAIRE	35 639	39 647	36 345	36 619	35 504	35 194	37 862	35 077
Autres pays	14	15	8	19	9	12	7	16
TOTAL	35 652	39 662	36 353	36 639	35 514	35 206	37 869	35 093
En outre:								
Métaux précieux	9 492	10 465	9 554	9 376	9 008	8 017	7 667	8 187

¹ Afrika: ohne Libyen und Ägypten (enthalten in Mittlerer Osten)¹ Afrique: sans la Libye et l'Égypte (inclus dans le Moyen-Orient)

Stichwortverzeichnis

- A**
Abgrenzungen 8
Akzepte und Eigenwechsel 28, 52, 76
Andere Liegenschaften 17, 41, 65
Andere Reserven 29, 53, 77
- B**
Bank für Internationalen Zahlungsausgleich 4
Bankendebitoren
- auf Sicht 12, 36, 60
- auf Zeit 12, 36, 60
Bankenkreditoren
- auf Sicht 24, 48, 72
- auf Zeit 24, 48, 72
Bankenstatistische Erhebungen 4
Bankenverordnung 4
Bankgebäude 17, 41, 65
Bankunternehmung 8
Baugewerbe 102
Baukredite
- Allgemeiner Wohnungsbau 98
- Einfamilienhäuser 98
- Übriger Hoch- und Tiefbau 98
Bilanzsumme 4, 17, 29, 41, 53, 65, 77
- D**
Dauernde Beteiligungen 16, 40, 64
Depositen- und Einlagehefte 27, 51, 75
- davon Transaktionskonti 27, 51, 75
- davon Vorsorgegelder 27, 51, 75
Dienstleistungen 103
- E**
Energiewirtschaft und Umweltschutz 103
Eurodevisenstatistik 4, 106, 108
- F**
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung 15, 39, 63
- davon mit hypothekarischer Deckung 15, 39, 63
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung 15, 39, 63
- G**
Geheimhaltungspflicht 8
Geographische Gliederung der Forderungen und Verpflichtungen 4, 106, 108
Gesetzliche Reserven 29, 53, 77
Gliederung der Ländergruppen 4
- H**
Hypothekaranlagen 16, 40, 64
Hypotheken auf eigenen Liegenschaften 28, 52, 76
- I**
Industrie und verarbeitendes Gewerbe 99
Inländische Bankstellen 8
Inländische Kreditfähigkeit 4
- K**
Kapital 29, 53, 77
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben 12, 36, 60
Kassenobligationen und Kassenscheine 27, 51, 75
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung 14, 38, 62
- davon mit hypothekarischer Deckung 14, 38, 62
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung 14, 38, 62
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften 15, 39, 63
Kreditoren
- auf Sicht 25, 49, 73
- auf Zeit 26, 50, 74
Kreditstatistik 4, 98
- Alle Kreditnehmer 98
- Finanzielle Unternehmungen 104
- Institutionen ohne Erwerbscharakter 99
- Öffentliche Hand 104
- Private nichtfinanzielle Unternehmungen 99
- Übriges Inland 104
Kundengelder 28, 52, 76
- L**
Liechtenstein, Fürstentum 4, 8
- M**
Monatsbilanzen 4
- Aktiven 12
- Aktiven gegenüber dem Ausland 60
- Aktiven gegenüber dem Inland 36
- Passiven 24
- Passiven gegenüber dem Ausland 72
- Passiven gegenüber dem Inland 48
- N**
Nicht einbezahltes Kapital 17, 41, 65
- O**
Obligationen-Anleihen 28, 52, 76
- davon mit Rangrücktritt 28, 52, 76
- P**
Pfandbriefdarlehen 28, 52, 76
- R**
Rechtliche Grundlagen 8
- S**
Saldovortrag 17, 29, 41, 53, 65, 77
Sonstige Aktiven 17, 41, 65
Sonstige Passiven 28, 52, 76
Spareinlagen 27, 51, 75
- davon Transaktionskonti 27, 51, 75
- davon Vorsorgegelder 27, 51, 75
- T**
Treuhandgeschäfte 4
- Aktiven und Passiven der inländischen Bankstellen 93
- Aktiven und Passiven der Unternehmung 88
- W**
Währungsvertrag 8
Wechsel- und Geldmarktpapiere 14, 38, 62
Wertschriften 16, 40, 64
Wertschriftenleihgeschäft 84

Index alphabétique

A

Acceptations et billets à ordre 28, 52, 76
Accord monétaire 9
Autres actifs 17, 41, 65
Autres immeubles 17, 41, 65
Autres passifs 28, 52, 76
Autres réserves 29, 53, 77
Avances et prêts à terme fixe en blanc 15, 39, 63
Avances et prêts à terme fixe gagés 15, 39, 63
- dont garantis par hypothèque 15, 39, 63
Avoirs en banque
- à terme 12, 36, 60
- à vue 12, 36, 60

B

Banque des Règlements Internationaux 5
Bâtiment et génie civil 102
Bilans des comptoirs en Suisse 9
Bilans globaux 9
Bilans mensuels 5
- Actifs 12
- Actifs en comptes étrangers 60
- Actifs en comptes suisses 36
- Passifs 24
- Passifs en comptes étrangers 72
- Passifs en comptes suisses 48

C

Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux 12, 36, 60
Capital 29, 53, 77
Capital non libéré 17, 41, 65
Comptes courants débiteurs en blanc 14, 38, 62
Comptes courants débiteurs gagés 14, 38, 62
- dont garantis par hypothèque 14, 38, 62
Créanciers
- à terme 26, 50, 74
- à vue 25, 49, 73
Crédits bancaires 5
Crédits de construction 5
- Autres bâtiments et génie civil 98
- Bâtiments d'habitation 98
- Maisons familiales 98
Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public 15, 39, 63

D

Délimitations 9
Dépôts d'épargne 27, 51, 75
- dont comptes de prévoyance 27, 51, 75
- dont comptes de transactions 27, 51, 75
Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque 28, 52, 76

E

Economie énergétique et protection de l'environnement 103
Effets de change et papiers monétaires 14, 38, 62
Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage 28, 52, 76
Emprunts obligataires 28, 52, 76
- dont de rang postérieur 28, 52, 76

Engagements en banque
- à terme 24, 48, 72
- à vue 24, 48, 72
Enquêtes en vue de la statistique bancaire 5

F

Fonds de la clientèle 28, 52, 76

G

Groupes de pays (définitions des groupes) 5

I

Immeubles à l'usage de la banque 17, 41, 65
Industrie, arts et métiers 99

L

Liechtenstein (Principauté de) 5, 9
Livrets et carnets de dépôts 27, 51, 75
- dont comptes de prévoyances 27, 51, 75
- dont comptes de transactions 27, 51, 75
Loi sur les banques 5

O

Obligations et bons de caisse 27, 51, 75
Opérations fiduciaires 5
- Actifs et passifs à titre fiduciaire (bilans des comptoirs en Suisse) 93
- Actifs et passifs à titre fiduciaire (bilans globaux) 88

P

Participations permanentes 16, 40, 64
Placements hypothécaires 16, 40, 64
Prêts de titres 84

R

Répartition par groupes de pays des créances et engagements des banques 5, 106, 108
Report à nouveau 17, 29, 41, 53, 65, 77
Réserve légale 29, 53, 77

S

Secret bancaire 9
Services 103
Statistique des crédits 5, 98
- Autres suisses 104
- Collectivités publiques 104
- Etablissements du secteur privé non financier 99
- Etablissements financiers 104
- Institutions à but non lucratif 99
- Tous les débiteurs (comptes suisses et étrangers) 98
Statistique des euro-monnaies 5, 106

T

Titres 16, 40, 64
Total du bilan 5, 17, 29, 41, 53, 65, 77

Die Monatsberichte der Schweizerischen Nationalbank können beim Zürichsee Zeitschriftenverlag, Seestrasse 86, CH-8712 Stäfa, Telefon 01 928 56 16, Telefax 01 928 55 20, abonniert werden. Der Preis für ein Jahresabonnement beträgt Fr. 40.– (inkl. 2% MWST) für das Inland und Fr. 80.– für das Ausland (Luftpostzuschlag auf Anfrage). Postkonto 80-148-3. Druck: Zürichsee Druckereien AG, CH-8712 Stäfa Erscheint monatlich

On peut s'abonner au Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse auprès du Zürichsee Zeitschriftenverlag, Seestrasse 86, CH-8712 Stäfa, téléphone 01 928 56 16, télécopie 01 928 55 20. Le prix de l'abonnement annuel est fixé à fr. 40.– (y compris 2% de TVA) pour la Suisse et fr. 80.– pour l'étranger (envoi par voie aérienne sur demande). Compte postal 80-148-3. Composition: Zürichsee Druckereien AG, CH-8712 Stäfa Parution mensuelle